



البنك المركزي الأردني

النشرة الاحصائية الشهرية

أيلول ١٩٩٦

المجلد ٣٢ - العدد ٩

دائرة الابحاث والدراسات

يسمح باعادة نشر الجداول التي تضمها النشرة كلا او جزءا بشرط الاشارة الى المصدر - النشرة
الاحصائية الشهرية للبنك المركزي الاردني - والعدد الذي ظهرت فيه.

الفهرس

الصفحة

٧ - ٤	١ - أهم المؤشرات الاقتصادية.
	النقود والبنوك
٨	٢ - الوضع النقدي للجهاز المصرفي.
٩	الوضع النقدي للجهاز المصرفي (رسم بياني).
١٠	٣ - عرض النقود.
١١	عرض النقد (رسم بياني).
١٢	٤ - النقد المصدر حسب الفئات.
١٣	٥ - العوامل المؤثرة في عرض النقد.
١٧ - ١٤	٦ - موجودات ومطلوبات البنك المركزي الاردني.
٢١ - ١٨	٧ - الميزانية الموحدة للبنوك المرخصة.
٢٣ - ٢٢	٨ - صافي الارصدة الاجنبية لدى الجهاز المصرفي.
٢٤	٩ - القاعدة النقدية.
٢٥	١٠ - ودائع البنوك المرخصة لدى البنك المركزي.
٢٧ - ٢٦	١١ - اجمالي الودائع لدى البنوك المرخصة.
٢٨	١٢ - ودائع القطاع الخاص لدى البنوك المرخصة بالعملات الاجنبية.
٢٩	١٣ - توزيع التسهيلات الائتمانية للبنوك المرخصة حسب القطاعات.
٣١ - ٣٠	١٤ - التسهيلات الائتمانية للبنوك المرخصة حسب النوع وتاريخ الاستحقاق.
٣٣ - ٣٢	١٥ - التسهيلات الائتمانية للبنوك المرخصة حسب النوع والجهة المقترضة.
٣٤	١٦ - أهم النسب القانونية المفروضة على البنوك المرخصة.
٣٥	١٧ - الميزانية الموحدة لمؤسسات الاقراض المتخصصة.
٣٦	١٨ - حركة قروض مؤسسات الاقراض المتخصصة.
٣٧	١٩ - الميزانية الموحدة للجهاز المالي.
٣٨	٢٠ - اجمالي التسهيلات الائتمانية حسب الجهة المقرضة.
٣٩	٢١ - اسعار الفائدة المعلنة على الودائع لدى البنوك المرخصة والمؤسسات المالية.
٤٠	٢٢ - اسعار الفائدة المعلنة على التسهيلات لدى البنوك المرخصة والمؤسسات المالية.
٤١	٢٣ - اسعار الفائدة على القروض وشهادات الايداع والودائع لدى البنك المركزي.
٤٢	٢٤ - اسناد القرض والقروض المصرفية المجمعة.
٤٣	٢٥ - تقاص البنوك.
	المالية العامة
٤٥ - ٤٤	٢٦ - خلاصة الموازنة العامة للحكومة المركزية.
٤٦	٢٧ - اليرادات المحلية للحكومة المركزية.
٤٧	٢٨ - النفقات العامة للحكومة المركزية.
٤٨	٢٩ - التصنيف الاقتصادي لنفقات الحكومة المركزية.
٤٩	٣٠ - الدين العام الخارجي.
٥١ - ٥٠	٣١ - حركة الدين العام الداخلي.
٥٣ - ٥٢	٣٢ - الرصيد القائم للدين العام الداخلي.

الصفحة

	ميزان المدفوعات والتجارة الخارجية
٥٤ - ٥٥	٣٣ - ميزان المدفوعات وفقا لاساس الاستحقاق.
٥٦ - ٥٧	٣٤ - ميزان المدفوعات وفقا للاساس النقدي.
٥٨	٣٥ - ميزان الخدمات وفقا لاساس الاستحقاق.
٥٩	ميزان المدفوعات والتجارة الخارجية (رسم بياني).
٦٠ - ٦١	٣٦ - التركيب السلعي للتجارة الخارجية حسب الاغراض الاقتصادية.
٦٢ - ٦٣	٣٧ - التركيب السلعي للصادرات الوطنية حسب التصنيف الدولي.
٦٤ - ٦٥	٣٨ - التركيب السلعي للمستوردات حسب التصنيف الدولي.
٦٦ - ٦٧	٣٩ - التوزيع الجغرافي للتجارة الخارجية.
٦٨ - ٦٩	٤٠ - الصادرات الوطنية الى الدول العربية حسب التصنيف الدولي.
٧٠ - ٧١	٤١ - المستوردات من الدول العربية حسب التصنيف الدولي.
٧٢ - ٧٣	٤٢ - الارقام القياسية لسعر الوحدة ووحدة الكمية للصادرات الوطنية والمستوردات.
٧٤ - ٧٥	٤٣ - القادمون والمغادرون حسب الجنسيات.
٧٦	٤٤ - حركة ميناء العقبة.
٧٧	٤٥ - تصاريح العملة الصادرة حسب مناطق الدفع.
	الانتاج
٧٨	٤٦ - الناتج القومي الاجمالي بالاسعار الجارية.
٧٩	٤٧ - الناتج المحلي الاجمالي بالاسعار الثابتة.
٨٠	٤٨ - مخفض الناتج المحلي الاجمالي.
٨١	٤٩ - مصادر واستخدامات الناتج المحلي الاجمالي بالاسعار الجارية.
٨٢	٥٠ - الدخل القومي المتاح وتخصيصاته بالاسعار الجارية.
٨٣	٥١ - تكوين رأس المال الثابت المحلي الاجمالي بالاسعار الجارية.
٨٤ - ٨٥	٥٢ - الانتاج الصناعي لاهم الصناعات.
٨٦ - ٨٧	٥٣ - الرقم القياسي للانتاج الصناعي.
٨٨ - ٨٩	٥٤ - نشاط البناء.
٩٠	٥٥ - الانتاج الزراعي.
٩١	٥٦ - القوى العاملة حسب النشاط الاقتصادي.
	الاسعار والشركات
٩٢ - ٩٣	٥٧ - الرقم القياسي لتكاليف المعيشة.
٩٤ - ٩٥	٥٨ - اسعار الجملة لاهم السلع في مدينة عمان.
٩٦ - ٩٧	٥٩ - الرقم القياسي لاسعار الجملة في مدينة عمان.
٩٨ - ٩٩	٦٠ - معدل اسعار صرف اهم العملات الاجنبية (لكل وحدة).
١٠٠	اسعار صرف أهم العملات الاجنبية (رسم بياني).
١٠١	٦١ - الشركات المسجلة حسب النشاط الاقتصادي.
١٠٢	٦٢ - ارباحية الشركات المساهمة العامة الاردنية.
١٠٣	٦٣ - الرقم القياسي لاسعار الاسهم مرجحا بالقيمة السوقية.
١٠٤ - ١٠٥	٦٤ - الاسهم المتداولة في سوق عمان المالي.

(١) أهم المؤشرات الاقتصادية
(1) MAJOR ECONOMIC INDICATORS

مليون دينار

1987	1986	1985	1984	1983	1982	1981	1980	التصنيف
2,914.0	2,805.0	2,700.0	2,599.0	2,502.0	2,409.0	2,319.0	2,233.0	السكان والقوى العاملة (١) عدد السكان (بالالف)
555.7	535.4	502.4	484.7	467.7	451.2	435.4	420.0	(٢) القوى العاملة الأردنية (بالالف) (٢)
288.0	275.0	272.0	252.0	233.0	205.0	174.0	142.0	التقود و البنوك (نهاية الفترة) (٣) عدد البنوك والفروع العاملة (٤) عدد السكان بالالف لكل بنك (بما فيها الفروع)
10.1	10.2	9.9	10.3	10.7	11.8	13.3	15.7	(٥) النقد المصدر
669.2	596.5	545.0	542.6	528.6	480.5	420.9	358.6	(٦) النقد المتداول
655.8	583.9	531.8	530.4	516.0	470.0	412.3	351.6	(٧) عرض النقد (١ع)
979.8	897.1	848.2	878.4	869.4	787.5	701.7	594.8	(٨) عرض النقد (٢ع)
2,372.2	2,072.4	1,874.8	1,757.7	1,615.2	1,403.3	1,179.9	984.8	(٩) ودائع البنوك المرخصة (أ) تحت الطلب (ب) توفير (ج) لأجل
2,142.4	1,946.2	1,747.2	1,603.1	1,397.8	1,169.5	977.6	808.5	(١٠) التسهيلات الائتمانية المقدمة من البنوك المرخصة
379.9	370.6	374.6	409.6	387.8	354.5	316.5	288.1	(١١) اجمالي الارصدة الاجنبية لدى البنك المركزي
283.4	255.7	238.7	235.2	215.9	188.4	161.1	129.1	(١٢) اجمالي الارصدة الاجنبية لدى البنوك المرخصة
1,479.1	1,319.9	1,133.9	958.3	794.1	626.6	500.0	391.3	(١٣) سعر اعادة الخصم (%)
1,513.0	1,395.4	1,274.4	1,184.8	1,030.9	887.2	721.3	563.9	المالية العامة (١٤) الايرادات المحلية للحكومة المركزية (١٥) الايرادات الخارجية للحكومة المركزية (١٦) النفقات المتكررة للحكومة المركزية (١٧) النفقات الراسمالية للحكومة المركزية (١٨) الرصيد القائم للدين العام الخارجي المتعاقد عليه
391.1	401.4	379.0	387.5	408.5	372.9	433.6	418.1	(١٩) الرصيد القائم للدين العام الداخلي أ) السندات والاوراق الحكومية ب) انونات الخزينة ج) سندات المؤسسات العامة د) التسهيلات الائتمانية المقدمة من الجهاز المصرفي للحكومة
480.4	431.8	412.4	359.1	331.9	277.5	244.4	205.2	التجارة الخارجية وميزان المدفوعات (٢٠) الصادرات الوطنية (٢١) المعاد تصديره (٢٢) المستوردات (٢٣) الميزان التجاري (٢٤) ميزان الخدمات (وفق الاستحقاق) (٢٥) حوالات العاملين الاردنيين
5.8	5.8	6.3	6.3	6.3	6.5	6.5	6.0	
531.5	514.4	440.8	415.0	400.6	362.2	309.2	226.1	
190.8	303.5	350.2	228.3	273.8	264.9	282.0	280.9	
602.7	570.5	542.5	488.1	453.7	443.0	391.5	336.1	
363.2	410.8	263.2	232.7	251.6	250.6	255.6	227.1	
-	-	-	-	-	-	-	-	
624.4	414.9	370.4	342.7	314.1	276.2	231.7	197.8	
190.5	141.0	109.0	92.0	85.0	79.0	70.0	61.0	
152.0	118.0	109.0	103.0	96.5	86.5	74.5	66.0	
20.2	22.1	23.2	26.2	26.2	26.2	22.2	20.0	
261.7	133.8	129.2	121.5	106.4	84.5	65.0	50.8	
248.8	225.6	255.3	261.1	160.1	185.6	169.0	120.1	
66.9	30.4	55.5	29.6	50.5	78.9	73.6	51.3	
915.5	850.2	1,074.5	1,071.3	1,103.3	1,142.5	1,047.5	716.0	
-596.9	-591.8	-761.6	-778.5	-891.4	-876.6	-803.7	-543.3	
279.3	337.8	346.7	395.6	455.1	385.0	359.3	256.2	
317.7	414.5	402.9	475.0	402.9	381.9	340.9	236.7	

(١) : تشمل على القوى العاملة الاردنية وغير الاردنية .

(٢) : تم اعادة تصنيف البيانات اعتبارا من كانون اول ١٩٩٣ بموجب تعاريف جديدة للقطاعات النقدية .

(١) أهم المؤشرات الاقتصادية (تابع)
(1) MAJOR ECONOMIC INDICATORS (CON.)

Million JD

Code	1995	1994	1993	1992	1991	1990	1989	1988
Population and Labor Force								
1) Population (In Thousands)	4,291.0	4,139.4	3,993.0	3,844.0	3,701.0	3,468.0	3,144.0	3,027.0
2) Jordanian Labor Force (In Thousands) (2)	(N.A)	(N.A)	859.3	706.0	680.0	630.1	583.5	572.2
Money and Banking (End of Period)								
3) Number of Banks and Branches	430.0	410.0	385.0	344.0	333.0	307.0	319.0	296.0
4) Thousands of Population Per Bank (Including Branches)	10.0	10.1	10.4	11.2	11.1	11.3	9.9	10.2
5) Currency Issued	1,090.5	1,112.8	1,077.8	1,032.4	1,017.6	1,022.2	887.5	825.9
6) Currency in Circulation	1,050.9	1,072.6	1,047.9	1,003.9	992.4	1,006.2	871.1	811.2
7) Money Supply (M1)	1,745.6	1,746.2	1,730.1	1,716.1	1,600.4	1,432.8	1,326.5	1,181.4
8) Money Supply (M2)	5,159.8	4,841.5	4,481.8	4,193.0	3,717.5	3,122.6	2,971.1	2,646.8
9) Deposits with Licenced Banks	5,787.5	5,391.5	4,939.4	4,749.0	4,022.1	2,642.6	2,625.4	2,346.1
A) Demand Deposits	1,019.1	1,011.0	1,032.2	1,107.6	846.6	538.7	509.3	434.9
B) Saving Deposits	803.6	755.7	703.5	600.9	509.7	323.3	346.0	309.9
C) Time Deposits	3,964.8	3,624.8	3,203.7	3,040.5	2,665.8	1,780.6	1,770.1	1,601.3
10) Licenced Banks Outstanding Credit	3,705.7	3,248.4	2,741.3	2,218.3	1,965.8	1,863.5	1,729.2	1,629.9
11) Gross Foreign Assets of the Central Bank	2,185.2	1,904.3	1,689.6	1,001.1	949.1	370.8	330.1	218.5
12) Gross Foreign Assets of Licenced Banks	1,882.6	1,681.9	1,560.2	2,324.8	2,007.0	1,045.7	858.2	702.6
13) Rediscount Rate (%)	8.5	8.5	8.5	8.5	8.5	8.5	8.5	7.0
Public Finance								
14) Central Govt. Domestic Revenues	1,440.0	1,306.4	1,191.5	1,168.9	828.8	744.0	565.4	544.4
15) Central Govt. External Revenues	656.7	469.5	293.6	465.8	566.9	362.2	445.9	252.9
16) Central Govt. Current Expenditures	1,225.2	1,115.2	1,044.3	929.5	904.0	841.4	749.7	669.6
17) Central Govt. Capital Expenditures	533.6	465.1	603.5	419.2	330.3	278.7	352.6	384.4
18) Contracted External Debt Outstanding	5,508.1	5,260.3	4,841.6	5,203.0	5,516.8	6,052.5	5,409.4	3,836.9
19) Internal Debt Outstanding	966.1	1,181.3	1,143.8	1,041.5	1,061.7	1,037.6	995.0	921.8
A) Govt. Bonds and Notes	548.5	572.5	572.5	572.5	204.5	229.5	216.6	202.5
B) Treasury Bills	30.0	251.0	251.0	256.0	242.0	217.0	224.0	238.0
C) Public Corps. Bonds	37.3	37.3	37.3	37.3	40.3	18.3	18.3	18.2
D) Banking System Credit to the Government.	350.3	320.5	283.0	175.7	574.9	572.8	536.1	463.1
Foreign Trade and Balance of Payments								
20) Domestic Exports	1,004.5	793.9	691.3	633.8	598.6	612.3	534.1	324.8
21) Re-Exports	236.6	201.3	173.4	195.5	172.1	93.8	103.5	56.7
22) Imports	2,590.3	2,362.6	2,453.6	2,214.0	1,710.5	1,725.8	1,230.0	1,022.5
23) Trade Balance	-1,347.1	-1,362.4	-1,585.2	-1,461.7	-994.1	-1,008.6	-585.3	-638.5
24) Services Balance (Accrual Basis)	999.9	855.6	878.7	614.0	368.9	326.4	319.1	300.7
25) Jordanian Workers Remittances	885.6	763.7	720.7	573.1	306.3	331.8	358.3	335.7

(1) : Includes Jordanian and Non-Jordanian Labor Force.

(2) : Effective Dec. 1993 , Data were Reclassified According to New Definitions of Monetary Sectors.

(١) أهم المؤشرات الاقتصادية (تابع)
(1) MAJOR ECONOMIC INDICATORS (CON.)

مليون دينار

1987	1986	1985	1984	1983	1982	1981	1980	التصنيف
-118.4	-16.0	-99.9	-104.1	-141.3	-118.3	-13.7	111.6	(٢٦) صافي الحساب الجاري (وفق الاستحقاق)
75.9	51.0	137.6	64.4	156.8	113.4	69.0	32.0	(٢٧) صافي حساب رأس المال (وفق الاستحقاق)
36.6	-18.3	-18.5	69.3	-50.3	62.4	-15.3	-111.2	(٢٨) القطاع النقدي (الوفر -)
								الانتاج
2,158.4	2,146.3	2,015.5	1,995.0	1,877.9	1,765.5	1,526.8	1,213.7	(٢٩) الناتج القومي الاجمالي بسعر السوق الجاري
2,208.6	2,163.6	2,020.2	1,981.4	1,828.7	1,701.1	1,469.3	1,180.3	(٣٠) الناتج المحلي الاجمالي بأسعار المنتجين الجارية
								(٣١) الناتج المحلي الاجمالي بأسعار المنتجين
2,224.5	2,161.9	2,020.2	(N.A)	(N.A)	(N.A)	(N.A)	(N.A)	الثابتة (١٩٨٥ = ١٠٠)
								(٣٢) الرقم القياسي للانتاج الصناعي
-	-	-	-	-	-	-	-	(١٩٨٨ = ١٠٠)
6,801.0	6,249.2	5,918.8	6,262.0	4,748.5	4,390.4	4,243.7	3,906.8	(٣٣) انتاج الفوسفات (الف طن)
1,203.4	1,103.7	908.6	486.9	282.8	15.0	0.0	0.0	(٣٤) انتاج البوتاس (الف طن)
604.0	551.1	510.5	541.0	301.6	116.4	0.0	0.0	(٣٥) انتاج الاسمدة (الف طن)
2,371.6	1,794.7	2,022.9	2,026.3	1,269.0	788.4	964.7	912.7	(٣٦) انتاج الاسمنت (الف طن)
								(٣٧) الرقم القياسي للانتاج الزراعي
119.3	107.9	100.0	95.4	97.1	87.3	79.1	91.9	(١٩٨٥ = ١٠٠)
								(٣٨) المساحات المرخصة للبناء
2,067.0	2,266.6	2,210.4	2,945.1	3,010.4	3,122.5	2,472.7	1,949.4	(الف متر مربع)
								الاسعار
								(٣٩) الرقم القياسي لتكاليف المعيشة
57.1	57.2	57.2	55.5	53.5	50.9	47.4	44.0	(١٩٩٢ = ١٠٠)
								(٤٠) الرقم القياسي لاسعار الجملة في مدينة عمان
-	-	-	-	-	-	-	-	(١٩٩٢ = ١٠٠)
								(٤١) الرقم القياسي لسعر وحدة
79.9	86.1	100.0	103.1	94.6	103.6	94.7	82.6	الصادرات (١٩٨٥ = ١٠٠)
								(٤٢) الرقم القياسي لسعر وحدة
78.2	75.3	100.0	102.7	97.8	107.0	105.3	86.5	المستوردات (١٩٨٥ = ١٠٠)
								(٤٣) الرقم القياسي لاسعار الاسهم مرجحا بالقيمة
79.7	72.4	78.6	81.2	104.2	138.2	120.2	75.7	السوقية (اغلاق كانون اول ١٩٩١ = ١٠٠)
2,954	2,857	2,534	2,601	2,754	2,837	3,026	3,357	(٤٤) معدل سعر صرف الدينار بالدولار
								(٤٥) معدل سعر صرف الدينار بوحدة حقوق
2,143	2,376	2,476	2,519	2,571	2,575	2,539	2,542	السحب الخاصة
								الكهرباء والمياه والمحروقات
								(٤٦) الكميات المستهلكة من الكهرباء
2,655.0	2,323.0	2,151.0	1,944.0	1,623.0	1,274.0	1,028.0	877.0	(جيجا واط ساعة)
								(٤٧) التزويد المائي للاغراض المنزلية
150.5	134.6	93.0	-	-	-	-	-	والبلدية (مليون م ^٣)
								(٤٨) الكميات المستهلكة محليا من
3,223.0	3,068.0	2,861.0	2,714.0	2,542.0	2,481.0	2,129.0	1,779.0	المحروقات (الف طن متري)

(١) أهم المؤشرات الاقتصادية (تابع)
(1) MAJOR ECONOMIC INDICATORS (CON.)

Million JD

Code	1995	1994	1993	1992	1991	1990	1989	1988
26) Current Account , Net (Accrual Basis)	-168.7	-279.2	-435.3	-568.7	-288.1	-272.8	104.9	-105.5
27) Capital Account , Net (Accrual Basis)	127.6	11.1	-122.0	158.8	396.2	-45.0	-212.1	32.8
28) Reserves , Net (Surplus -)	-196.1	-33.7	34.1	-33.2	-734.1	-268.7	-317.8	120.3
Production								
29) GNP at Current Market Prices	4,503.6	4,039.2	3,662.3	3,306.8	2,634.0	2,428.8	2,180.7	2,175.9
30) GDP at Current Producers' Prices	4,620.8	4,190.6	3,811.4	3,493.0	2,855.1	2,668.3	2,372.1	2,264.4
31) GDP at Constant Producers' Prices (1985=100)	2,689.1	2,527.1	2,387.2	2,255.1	1,942.8	1,908.0	1,889.6	2,183.2
32) Industrial Production Index (1988=100)	134.3	129.1	122.2	113.3	100.3	107.0	104.9	100.0
33) Phosphate (1000 Ton)	4,983.9	4,216.5	4,282.6	5,270.8	4,934.4	6,082.2	6,928.7	5,668.2
34) Potash (1000 Ton)	1,780.0	1,550.3	1,370.1	1,346.0	1,364.1	1,402.7	1,320.4	1,309.6
35) Fertilizers (1000 Ton)	729.3	749.7	469.9	553.6	602.1	595.8	602.7	615.8
36) Cement (1000 Ton)	3,151.9	3,076.0	3,078.9	2,746.0	2,751.5	2,786.5	1,930.0	1,777.6
37) Agricultural Production Index (1985=100)	193.0	195.7	158.5	188.9	153.5	151.7	107.5	140.6
38) Area Licenced for Construction (1000 of Sq.M)	5,144.9	4,875.1	4,205.5	6,496.5	4,371.9	2,658.5	2,424.3	2,054.2
Prices								
39) Cost of Living Index (1992=100)	109.5	107.0	103.3	100.0	96.2	88.9	76.5	60.9
40) Amman Wholesale Price Index (1992=100)	105.8	108.4	103.4	100.0	-	-	-	-
41) Unit Price of Exports Index (1985=100)	202.6	196.3	187.4	185.5	192.5	173.0	145.3	93.1
42) Unit Price of Imports Index (1985=100)	160.4	151.1	155.4	152.9	161.9	161.5	120.0	82.7
43) Share Price Index Weighted By Market Capitalization (December 1991=100)	158.6	143.6	158.5	129.9	100.0	80.4	93.3	84.5
44) JD Average Exchange Rate in U.S. Dollars	1.427	1.431	1.443	1.471	1.469	1.507	1.740	2.663
45) JD Exchange Rate in SDRs (End of Period)	0.949	0.977	1.034	1.052	1.036	1.057	1.174	1.558
Electricity, Water and Fuels								
46) Quantities of Consumed Electricity (G.W.H)	4,777.9	4,329.7	3,981.4	3,674.3	3,140.6	3,088.9	2,910.0	2,761.0
47) Water Supply for Household and Municipal Purposes (Mill. C.M)	(N.A)	219.9	218.5	208.2	178.6	178.6	170.2	164.8
48) Quantities of Domestic Consumption of Fuels (1000 of Metric Ton)	(N.A)	3,745.1	3,632.6	3,493.2	2,995.4	3,321.0	3,040.0	3,054.0

(١)
(٢) الوضع النقدي للجهاز المصرفي

(2) MONETARY SURVEY OF THE BANKING SYSTEM

(1)

Million JD

مليون دينار

End of Period	1996		1995	1994	1993	نهاية الفترة
	أيلول Sep.	أب Aug.				
Assets						الموجودات
1- Foreign Assets	4129.0	4151.7	4067.8	3586.2	3249.8	١- الموجودات الاجنبية
2- Claims on Private Sector (Resident)	3374.2	3379.1	3200.1	2769.9	2316.1	٢- الديون على القطاع الخاص (مقيم)
A) Loans and Advances	1735.4	1738.5	1621.6	1343.7	1088.1	أ) القروض والسلف
B) Bills & Bonds Discounted	446.2	445.8	426.3	407.9	356.5	ب) كمبيالات واسناد مخصومة
C) Overdraft	1042.5	1046.1	1013.0	904.7	793.2	ج) الجاري مدين
D) Corporate Bonds	2.9	2.9	3.4	4.6	6.5	د) اسناد القرض
E) Shares	147.2	145.8	135.8	109.0	71.8	هـ) الاسهم
3- Claims on Non-Banking Financial Institutions	22.6	23.0	17.8	12.3	5.3	٣- الديون على المؤسسات المالية غير المصرفية
4- Claims on Other Banking Institutions	111.2	111.2	116.2	111.6	101.6	٤- الديون على مؤسسات مصرفية اخرى
5- Claims on Municipalities & Public Entities	406.2	406.0	362.3	341.8	296.8	٥- الديون على البلديات والمؤسسات العامة
6- Claims on Central Govt. (General Budget)	890.2	893.6	886.6	1072.3	1044.3	٦- الديون على الحكومة المركزية (داخل الموازنة)
A) Credit Facilities	357.7	352.9	325.8	298.9	269.7	أ) التسهيلات الائتمانية
B) Treasury Bills	41.9	50.0	72.5	280.5	246.1	ب) اذونات الخزينة
C) Govt. Bonds and Notes	459.0	459.1	456.9	462.1	497.9	ج) السندات والاوراق الحكومية
D) Participation in International & Regional Financial Insts.	31.6	31.6	31.4	30.8	30.6	د) المساهمة في المؤسسات المالية الدولية والاقليمية
7- Claims on Central Govt. (Own Budget)	22.9	22.9	24.5	21.6	13.3	٧- الديون على الحكومة المركزية (موازنات مستقلة)
Assets = Liabilities	8956.3	8987.5	8675.3	7915.7	7027.2	الموجودات = المطلوبات
Liabilities						المطلوبات
1- Money Supply (M1)	1593.0	1640.2	1745.6	1746.2	1730.1	١- عرض النقد (ع١)
2- Quasi - Money	3575.0	3613.0	3414.2	3095.3	2751.7	٢- شبه النقد
3- Central Govt. Deposits (General Budget)	331.4	290.1	228.2	284.3	165.1	٣- ودائع الحكومة المركزية (داخل الموازنة)
4- Central Govt. Deposits (Own Budget)	117.5	117.9	116.2	129.4	115.7	٤- ودائع الحكومة المركزية (موازنات مستقلة)
5- Foreign Liabilities	2220.7	2211.7	2133.3	1847.8	1613.7	٥- المطلوبات الاجنبية
6- Capital, Reserves and Allowances	904.0	910.9	856.5	718.2	552.9	٦- راس المال والاحتياطيات والمخصصات
7- Other Items (Net)	214.7	203.7	181.3	94.5	98.0	٧- الاخرى (صافي)

(1) : Effective Dec. 1993 Data were Reclassified According to New Definitions of Monetary Sectors.

(2) : Includes Municipalities & Local Govts., Public Non- Financial Institutions & Social Security Corporation.

Note: The Monetary Survey of The Banking System Includes Central Bank of Jordan and Licenced Banks.

(١) : تم اعادة تصنيف البيانات اعتبارا من كانون اول ١٩٩٣ بموجب تعاريف جديدة للقطاعات النقدية .

(٢) : تشمل على البلديات والمجالس القروية والمؤسسات العامة غير المالية ومؤسسة الضمان الاجتماعي .

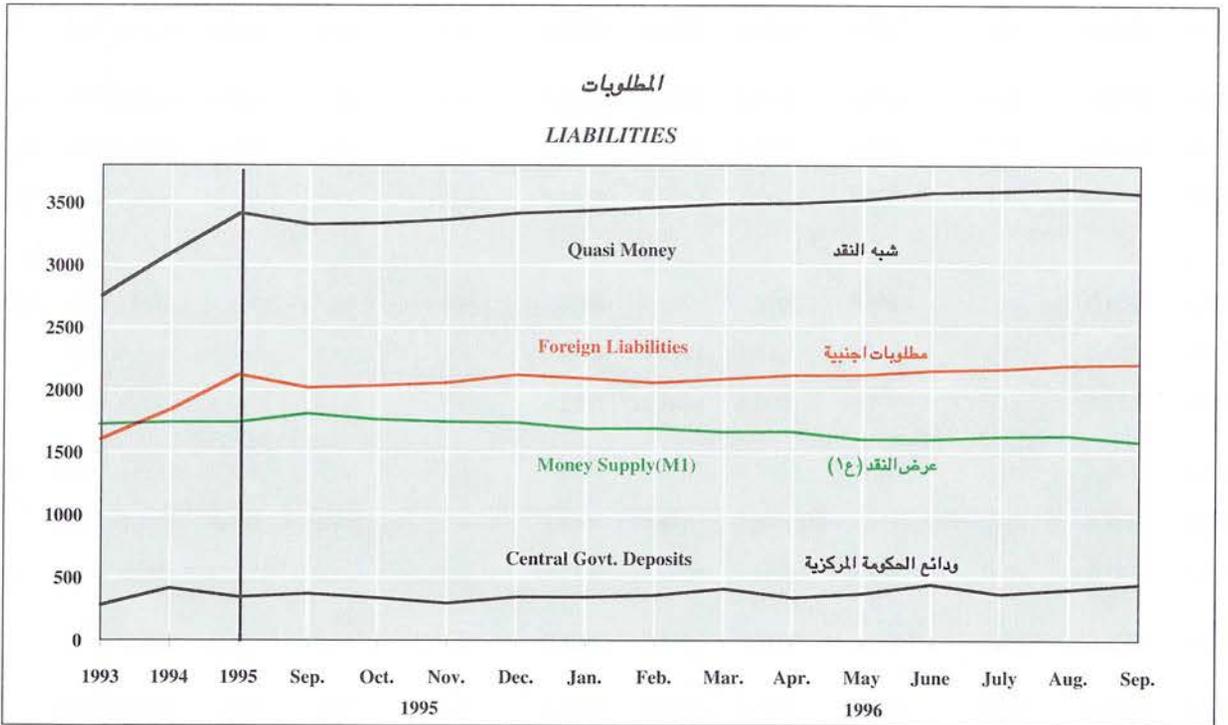
ملاحظة : يشمل الوضع النقدي للجهاز المصرفي على البنك المركزي الاردني والبنوك المرخصة.

الوضع النقدي للجهاز المصرفي

MONETARY SURVEY OF THE BANKING SYSTEM

Million JD

مليون دينار



(١)
(٣) عرض النقد
(1)
(3) MONEY SUPPLY

Million JD

مليون دينار

عرض النقد (٢٧ع)	عرض النقد (٧ع)	شبه النقد Quasi-Money			عرض النقد (١١ع)	عرض النقد (١ع)	(٢) ودائع تحت الطلب Demand Deposits (2)			النقد المتداول	نهاية الفترة End of Period
		مؤسسات مالية غير مصرفية ومؤسسات مصرفية أخرى Non-Banking Financial Institutions & Other Banking Inst.	بلديات ومؤسسات عامة (٢) Municipalities and Public Entities (3)	القطاع الخاص (مقيم) Private Sector (Resident)			مؤسسات مالية غير مصرفية ومؤسسات مصرفية أخرى Non-Banking Financial Institutions & Other Banking Inst.	بلديات ومؤسسات عامة (٢) Municipalities and Public Entities (3)	القطاع الخاص (مقيم) Private Sector (Resident)		
4526.7	4481.8	35.8	303.3	2412.6	1755.5	1730.1	6.0	61.2	615.0	1047.9	1993
4902.8	4841.5	35.0	390.8	2669.5	1767.4	1746.2	5.3	37.6	630.7	1072.6	1994
5197.8	5159.8	38.1	459.0	2917.1	1757.9	1745.6	25.6	48.2	620.9	1050.9	1995
5189.9	5141.7	35.5	405.5	2885.3	1836.6	1815.4	5.1	24.4	658.6	1127.3	Sep. 1995 ايلول
5150.9	5105.7	36.6	437.1	2863.2	1788.9	1768.8	4.5	27.7	633.1	1103.5	Oct. 1995 تشرين ١/
5156.8	5114.3	37.7	450.6	2875.7	1767.5	1750.3	8.1	31.1	626.1	1085.0	Nov. 1995 تشرين ٢/
5197.8	5159.8	38.1	459.0	2917.1	1757.9	1745.6	25.6	48.2	620.9	1050.9	Dec. 1995 كانون ١/
5177.7	5131.0	40.2	457.8	2938.3	1715.9	1694.7	5.3	48.5	595.3	1045.6	Jan. 1996 كانون ٢/
5210.0	5163.2	39.1	464.9	2960.8	1719.7	1698.4	5.4	46.2	596.9	1049.9	Feb. 1996 شباط
5209.0	5165.0	39.0	474.6	2978.6	1691.9	1672.8	6.5	50.9	583.3	1032.1	Mar. 1996 آذار
5213.6	5170.6	40.6	487.3	2967.8	1694.1	1674.9	6.5	34.4	586.0	1048.0	Apr. 1996 نيسان
5181.5	5138.5	43.2	474.1	3006.6	1635.0	1614.6	6.1	31.2	593.6	983.7	May 1996 ايار
5242.1	5197.8	41.0	498.4	3044.3	1633.5	1614.1	6.4	36.9	586.9	983.9	June 1996 حزيران
(4) 5282.6	(4) 5231.6	44.4	503.6	3047.3	(4) 1658.7	(4) 1636.3	5.1	34.9	589.8	1006.5	July 1996 تموز
(4) 5304.2	(4) 5253.2	49.6	515.6	3047.8	(4) 1662.7	(4) 1640.2	4.4	32.4	587.8	1015.6	Aug. 1996 أب
(4) 5219.0	(4) 5168.0	45.5	499.7	3029.8	(4) 1615.5	(4) 1593.0	4.0	32.9	577.0	979.1	Sep. 1996 ايلول

(1) : Effective Dec. 1993 Data were Reclassified According to New Definitions of Monetary Sectors.

(2) : Demand Deposits are Limited to Deposits in JD ,whereas Demand Deposits in Foreign Currency are Included in Quasi-Money.

(3) : Includes Municipalities & Local Governments , Public Non- Financial Institutions and Social Security Corporation.

(4) : Preliminary.

(١) : تم اعادة تصنيف البيانات اعتبارا من كانون اول ١٩٩٣ بموجب تعاريف جديدة للقطاعات النقدية .

(٢) : تقتصر الودائع تحت الطلب على الودائع بالدينار ، في حين تضاف الودائع تحت الطلب بالعملة الاجنبية الى شبه النقد.

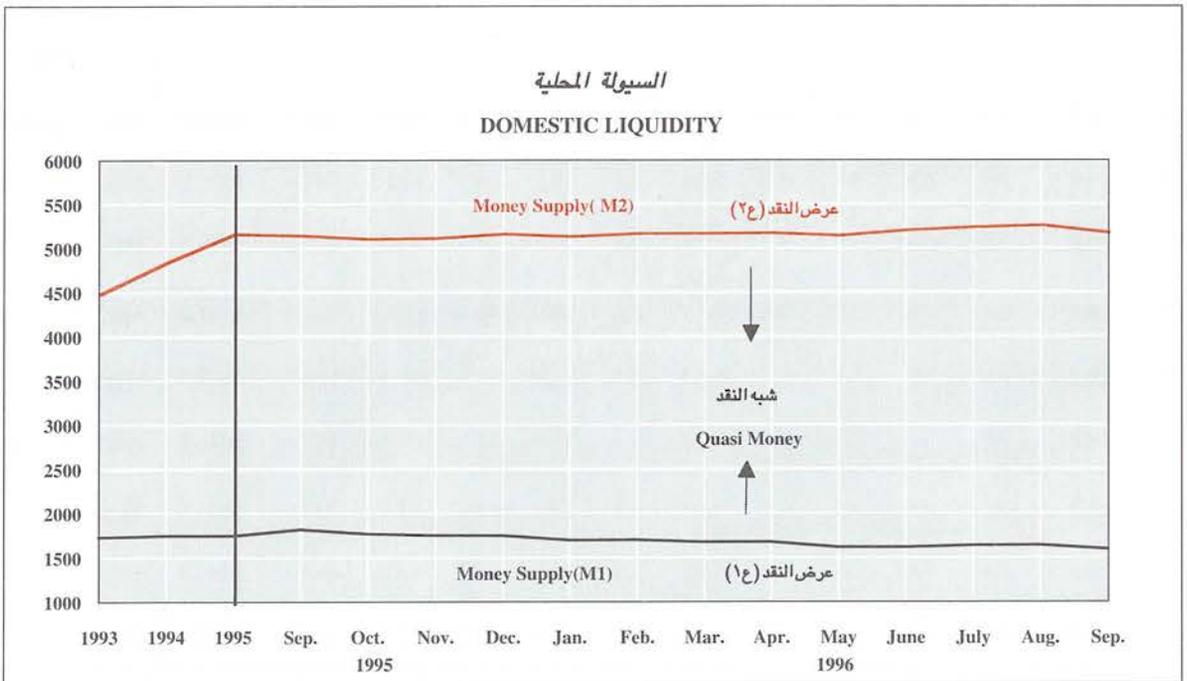
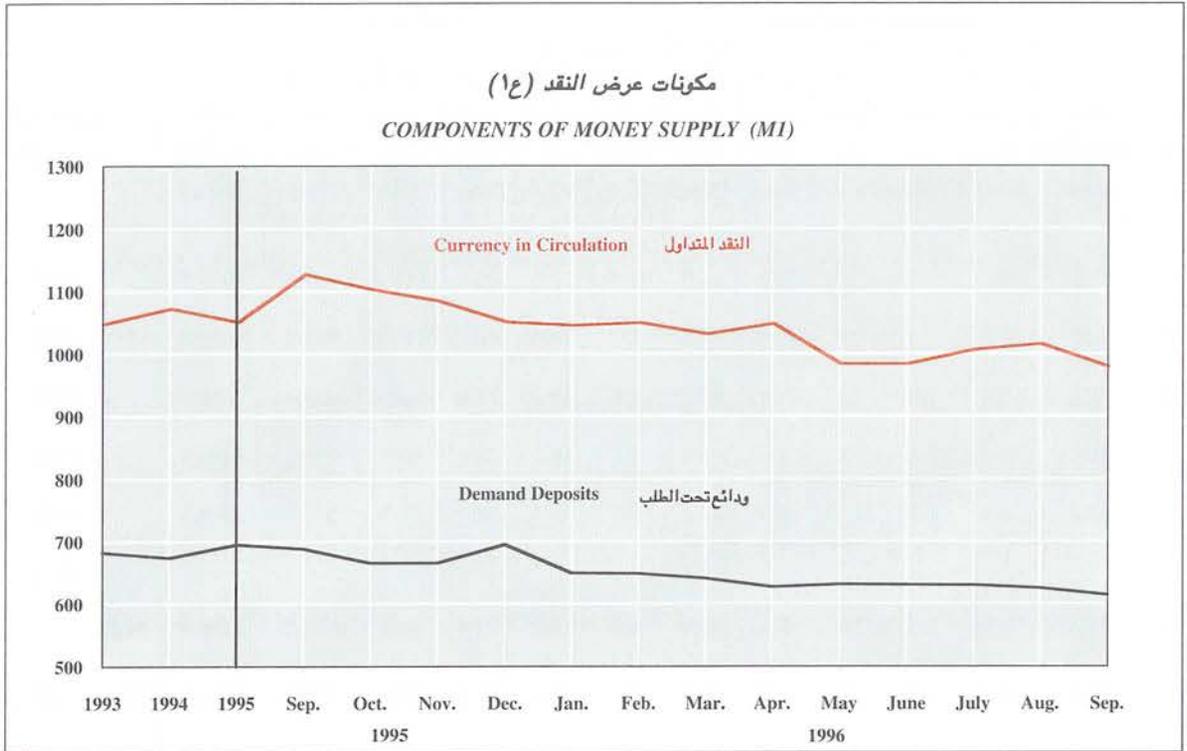
(٣) : تشمل على البلديات والمجالس القروية والمؤسسات العامة غير المالية ومؤسسة الضمان الاجتماعي.

(٤) : أولية.

عرض النقد
MONEY SUPPLY

Million JD

مليون دينار



(٤) النقد الصادر حسب الفئات

(4) CURRENCY ISSUED BY DENOMINATION

Million JD

مليون دينار

(1+2) المجموع Total	(2) مسكوكات Coins	الاهمية النسبية (%) Relative Importance (%)					العملة الورقية Bank Notes					(1) المجموع Total	نهاية الفترة End of Period
		نصف دينار (0.5)	(١) دينار (1)	(٥) دنانير (5)	(١٠) دنانير (10)	(٢٠) دينار (20)	نصف دينار (0.5)	(١) دينار (1)	(٥) دنانير (5)	(١٠) دنانير (10)	(٢٠) دينار (20)		
1017.6	7.8	0.4	1.3	2.6	11.8	83.9	3.8	12.7	26.5	119.4	847.4	1009.8	1991
1032.4	8.8	0.5	1.4	2.5	10.8	84.8	4.7	14.0	26.0	110.3	868.6	1023.6	1992
1077.8	9.3	0.4	1.4	2.6	9.4	86.2	4.4	14.5	27.6	100.8	921.2	1068.5	1993
1112.8	9.9	0.5	1.5	2.6	8.6	86.8	5.1	16.2	28.8	95.1	957.7	1102.9	1994
1090.5	10.6	0.5	1.5	2.9	8.9	86.2	5.5	16.5	30.9	96.3	930.7	1079.9	1995
													1995
1166.0	10.3	0.5	1.5	2.8	8.6	86.6	5.6	16.7	32.4	99.7	1001.3	1155.7	Sep. ايلول
1144.1	10.4	0.5	1.5	2.8	8.8	86.4	5.6	16.5	31.7	100.3	979.6	1133.7	Oct. تشرين اول
1122.3	10.5	0.5	1.5	2.8	9.0	86.2	5.5	16.5	31.5	100.0	958.3	1111.8	Nov. تشرين ثاني
1090.5	10.6	0.5	1.5	2.9	8.9	86.2	5.5	16.5	30.9	96.3	930.7	1079.9	Dec. كانون اول
													1996
1085.5	10.7	0.5	1.6	2.9	8.9	86.1	5.5	16.9	31.4	95.5	925.5	1074.8	Jan. كانون ثاني
1090.7	10.8	0.6	1.8	3.4	9.3	84.9	6.3	19.2	36.4	100.6	917.4	1079.9	Feb. شباط
1076.1	10.8	0.5	1.7	3.2	9.2	85.4	5.8	17.6	34.5	97.8	909.6	1065.3	Mar. آذار
1087.9	10.9	0.6	1.8	3.7	9.6	84.3	6.6	18.9	39.4	103.8	908.3	1077.0	Apr. نيسان
1026.7	10.8	0.6	1.7	3.6	9.4	84.7	6.4	17.4	36.1	95.4	860.6	1015.9	May ايار
1027.6	10.8	0.6	1.6	3.5	9.3	85.0	6.1	16.6	35.7	94.8	863.6	1016.8	June حزيران
1053.1	11.3	0.6	1.5	3.5	9.2	85.2	6.1	16.1	35.9	95.7	888.0	1041.8	July تموز
1061.6	12.3	0.6	1.5	3.5	9.2	85.2	6.1	16.1	36.3	96.5	894.3	1049.3	Aug. آب
1023.0	12.8	0.6	1.5	3.5	9.2	85.2	6.0	15.8	35.2	92.7	860.5	1010.2	Sep. ايلول

(١)
(٥) العوامل المؤثرة في عرض النقد

(1)
(5) FACTORS AFFECTING MONEY SUPPLY

Change in Millions of JDs

التغير بملايين الدنانير

Sectors	٢٠٠٦ - ايلول		ايلول		1995	1994	القطاعات
	Jan. - Sep.		Sep.				
	1996	1995	1996	1995			
A) Domestic Credit	115.3	323.2	-49.4	17.6	347.3	419.2	(١) الائتمان المحلي
1- Net Claims on Central Government (General Budget)	-99.6	-71.0	-44.7	-37.4	-129.6	-91.2	١- صافي الديون على الحكومة المركزية (داخل الموازنة)
A) Treasury Bills	-30.6	-96.8	-8.1	45.6	-208.0	34.4	أ) اذونات الخزينة
B) Credit Facilities	31.9	-10.7	4.8	1.9	26.9	29.2	ب) التسهيلات الائتمانية
C) Govt. Bonds and Notes	2.1	11.1	-0.1	7.0	-5.2	-35.8	ج) سندات واوراق الحكومة
D) Deposits (Increase -)	-103.2	24.9	-41.3	-91.9	56.1	-119.2	د) الودائع (الزيادة -)
E) Participation in International & Regional Financial Insts.	0.2	0.5	0.0	0.0	0.6	0.2	هـ) المساهمة في المؤسسات المالية الدولية والاقليمية
2- Net Claims on Central Government (Own Budget)	-2.9	21.0	0.4	-2.3	16.1	-5.4	٢- صافي الديون على الحكومة المركزية (موازنات مستقلة)
3- Claims on Municipalities and Public Entities	43.9	17.2	0.2	4.3	20.5	45.0	٣- الديون على البلديات والمؤسسات العامة
4- Claims on Private Sector (Resident)	174.1	346.3	-4.9	54.2	430.2	453.8	٤- الديون على القطاع الخاص (مقيم)
A) Credit Facilities	163.2	323.0	-6.3	53.4	404.6	418.5	أ) التسهيلات الائتمانية
B) Corporate Bonds	-0.5	-0.9	0.0	0.1	-1.2	-1.9	ب) اسناد القرض
C) Shares	11.4	24.2	1.4	0.7	26.8	37.2	ج) الاسهم
5- Claims on Other Banking Institutions	-5.0	6.4	0.0	-2.1	4.6	10.0	٥- الديون على مؤسسات مصرفية اخرى
6- Claims on Non-Banking Financial Institutions	4.8	3.3	-0.4	0.9	5.5	7.0	٦- الديون على المؤسسات المالية غير المصرفية
B) Net Foreign Assets	-26.2	151.8	-31.7	5.7	196.1	102.3	(ب) صافي الارصدة الاجنبية
1- Assets	61.2	332.2	-22.7	37.7	481.6	336.4	١- الموجودات
2- Liabilities (Increase -)	-87.4	-180.4	-9.0	-32.0	-285.5	-234.1	٢- المطلوبات (الزيادة -)
C) Other Items (Net) (Increase -)	-80.9	-174.8	-4.1	-41.6	-225.1	-161.8	(ج) صافي العوامل الاخرى (الزيادة -)
1- Capital, Reserves and Allowances	-47.5	-44.8	6.9	0.8	-138.3	-165.3	١- راس المال والاحتياطيات والمخصصات
2- Other	-33.4	-130.0	-11.0	-42.4	-86.8	3.5	٢- اخرى
Change in Money Supply (M2)	8.2	300.2	-85.2	-18.3	318.3	359.7	التغير في عرض النقد (٢ع)
A) Currency in Circulation	-71.8	54.7	-36.5	-19.3	-21.7	24.7	(أ) النقد المتداول
B) Demand Deposits (In JD)	-80.8	14.5	-10.7	-27.6	21.1	-8.6	(ب) وودائع تحت الطلب (بالدينار)
1- Private Sector (Resident)	-43.9	27.9	-10.8	-18.6	-9.8	15.7	١- القطاع الخاص (مقيم)
2- Municipalities and Public Entities	-15.3	-13.2	0.5	-9.9	10.6	-23.6	٢- بلديات ومؤسسات عامة
3- Non-Banking Financial Institutions And Other Banking Institutions	-21.6	-0.2	-0.4	0.9	20.3	-0.7	٣- مؤسسات مالية غير مصرفية ومؤسسات مصرفية اخرى
C) Quasi-Money	160.8	231.0	-38.0	28.6	318.9	343.6	(ج) شبه النقد
1- Private Sector (Resident)	112.7	215.8	-18.0	20.1	247.6	256.9	١- القطاع الخاص (مقيم)
2- Municipalities and Public Entities	40.7	14.7	-15.9	9.5	68.2	87.5	٢- بلديات ومؤسسات عامة
3- Non-Banking Financial Institutions And Other Banking Institutions	7.4	0.5	-4.1	-1.0	3.1	-0.8	٣- مؤسسات مالية غير مصرفية ومؤسسات مصرفية اخرى

(1) : Effective Dec. 1993 Data were Reclassified According to New Definitions of Monetary Sectors.

(2): Includes Municipalities & Local Governments , Public Non- Financial Institutions and Social Security Corporation.

(١) : تم إعادة تصنيف البيانات اعتباراً من كانون اول ١٩٩٣ بموجب تعاريف جديدة للقطاعات النقدية .

(٢) : تشمل على البلديات والمجالس القروية والمؤسسات العامة غير المالية ومؤسسة الضمان الاجتماعي.

(١)
(٦) موجودات ومطلوبات البنك المركزي الاردني

(1)

(6) ASSETS AND LIABILITIES OF THE CENTRAL BANK OF JORDAN

مليون دينار

الموجودات

موجودات بالدينار الاردني		Foreign Assets			الموجودات الأجنبية		نهاية الفترة
المساهمة في المؤسسات المالية الدولية	المساهمة في المؤسسات المالية المحلية	المجموع	موجودات بالعملات الاجنبية	سندات واذونات الخزينة	حقوق السحب الخاصة	الذهب	
Subscription to International Financial Institutions	Subscription to Local Financial Institutions	Total	Assets in Foreign Currencies	Treasury Bills and Securities	SDRs	Gold	
30.6	1.8	1689.6	1484.1	130.4	4.8	70.3	١٩٩٣
30.8	1.8	1904.3	1602.5	162.2	0.5	139.1	١٩٩٤
31.4	4.7	2185.2	1947.7	97.7	0.9	138.9	١٩٩٥
31.3	4.8	2143.7	1886.6	114.8	3.7	138.6	١٩٩٥ ايلول
31.3	4.8	2106.8	1856.6	108.5	3.0	138.7	تشرين اول
31.4	4.7	2050.0	1813.0	95.1	3.0	138.9	تشرين ثاني
31.4	4.7	2185.2	1947.7	97.7	0.9	138.9	كانون اول
31.5	4.7	2142.8	1908.3	95.1	0.8	138.6	١٩٩٦ كانون ثاني
31.5	4.7	2170.9	1931.1	97.9	3.1	138.8	شباط
31.5	5.8	2223.6	1981.3	102.4	0.9	139.0	آذار
31.6	5.8	2210.2	1974.0	97.2	0.2	138.8	نيسان
31.6	5.8	2196.9	1956.3	96.7	4.7	139.2	ايار
31.6	5.8	2266.7	2026.1	98.7	2.6	139.3	حزيران
31.6	5.8	2269.3	2035.8	91.3	2.7	139.5	تموز
31.6	6.7	2307.9	2087.3	80.7	0.2	139.7	آب
31.6	6.7	2316.5	2116.1	60.5	0.2	139.7	ايلول

(١) تم اعادة تصنيف البيانات اعتباراً من كانون اول ١٩٩٣ ، بموجب تعاريف جديدة للقطاعات النقدية .

(١)
(٦) موجودات ومطلوبات البنك المركزي الاردني (تابع)

(1)
(6) ASSETS AND LIABILITIES OF THE CENTRAL BANK OF JORDAN (CON.)

Assets Million JD

End of Period	مجموع الموجودات Total Assets	Assets in JD								
		المجموع Total	موجودات اخرى Other Assets	القروض و السلف				اذونات الخزينة Treasury Bills	سندات المؤسسات العامة Public Entities Bonds	سندات واوراق حكومية Govt. Bonds & Notes
				القسط الخاص Private Sector	البنوك المرخصة Licenced Banks	مؤسسات مصرفية اخرى Other Banking Institutions	الحكومة المركزية (ضمن الموازنة) Central Government (General Budget)			
1993	2,790.1	1100.5	20.4	5.7	348.1	25.6	235.6	41.9	0.1	390.7
1994	3,113.7	1209.4	16.9	6.5	367.6	29.7	235.6	123.9	0.1	396.5
1995	3,288.1	1102.9	17.0	7.6	369.0	33.5	235.6	0.0	0.1	404.0
1995										
Sep.	3,253.4	1109.7	10.0	7.3	374.4	35.0	235.6	1.1	0.1	410.1
Oct.	3,212.6	1105.8	15.5	7.5	373.8	34.7	235.6	2.1	0.1	400.4
Nov.	3,170.1	1120.1	9.3	7.5	375.3	35.0	235.6	19.9	0.1	401.3
Dec.	3,288.1	1102.9	17.0	7.6	369.0	33.5	235.6	0.0	0.1	404.0
1996										
Jan.	3,246.5	1103.7	16.1	7.7	369.0	34.5	235.6	0.0	0.2	404.4
Feb.	3,269.8	1098.9	12.6	7.7	367.4	33.6	235.6	0.0	0.7	405.1
Mar.	3,351.3	1127.7	40.1	7.7	367.5	33.6	235.6	0.0	0.7	405.2
Apr.	3,309.6	1099.4	9.0	7.7	369.5	33.8	235.6	0.0	0.7	405.7
May.	3,325.7	1128.8	33.8	7.7	373.2	32.9	235.6	0.0	0.7	407.5
June	3,430.2	1163.5	60.5	7.8	385.9	31.8	235.6	0.0	0.7	403.8
July	3,417.3	1148.0	46.9	7.9	384.0	31.9	235.6	0.0	0.7	403.6
Aug.	3,454.3	1146.4	38.0	8.0	387.3	32.3	235.6	0.0	0.7	406.2
Sep.	3,459.6	1143.1	30.1	8.0	392.0	32.3	235.6	0.0	0.7	406.1

(1) : Effective Dec. 1993 Data were Reclassified According to New Definitions of Monetary Sectors.

(١)
(٦) موجودات و مطلوبات البنك المركزي الاردني (تابع)

(1)

(6) ASSETS AND LIABILITIES OF THE CENTRAL BANK OF JORDAN (CON.)

مليون دينار

المطلوبات

البنوك المرخصة	هيئات ومؤسسات دولية	المؤسسات المالية غير المصرفية	المؤسسات المصرفية الآخري	البلديات والمؤسسات العامة (٢)	الحسابات الجارية والودائع		النقد المصدر	نهاية الفترة
					الحكومة المركزية			
					Central Government			
Licensed Banks	International Institutions	Non-Banking Financial Institutions	Other Banking Institutions	Municipalities and Public Entities (2)	موازنات مستقلة	ضمن الموازنة	Currency Issued	
1,424.3	1.7	0.6	0.3	9.3	4.4	95.5	1,077.8	١٩٩٣
1,513.7	2.2	1.1	0.2	8.4	11.5	213.2	1,112.8	١٩٩٤
1,705.3	3.2	11.2	10.4	12.6	6.3	156.7	1,090.5	١٩٩٥
								١٩٩٥
1,581.8	2.7	1.5	0.2	15.0	7.1	199.4	1,166.0	ايلول
1,604.7	2.7	1.7	0.3	25.4	6.9	156.9	1,144.1	تشرين أول
1,625.3	2.7	1.9	1.7	8.6	6.8	119.6	1,122.3	تشرين ثاني
1,705.3	3.2	11.2	10.4	12.6	6.3	156.7	1,090.5	كانون اول
								١٩٩٦
1,677.4	3.4	1.0	0.8	11.3	7.5	164.0	1,085.5	كانون ثاني
1,691.9	3.4	1.1	0.1	12.3	7.3	169.8	1,090.7	شباط
1,745.9	3.6	1.7	0.1	4.9	4.9	231.4	1,076.1	آذار
1,738.6	2.9	1.7	0.3	11.6	7.5	154.4	1,087.9	نيسان
1,769.6	3.9	1.3	0.4	13.5	6.5	195.8	1,026.7	ايار
1,809.9	2.8	0.9	0.3	9.7	5.8	267.8	1,027.6	حزيران
1,849.5	2.8	0.4	0.5	9.8	8.1	177.5	1,053.1	تموز
1,857.1	4.0	0.3	0.3	13.9	6.0	211.6	1,061.6	أب
1,840.3	3.9	0.5	0.3	2.9	7.7	250.3	1,023.0	ايلول

(١) : تم اعادة تصنيف البيانات اعتبارا من كانون اول ١٩٩٣ ، بموجب تعاريف جديدة للقطاعات النقدية .

(٢) : تشتمل على البلديات والمجالس القروية والمؤسسات العامة غير المالية ومؤسسة الضمان الاجتماعي .

(١)
(٦) موجودات و مطلوبات البنك المركزي الاردني (تابع)

(1)
(6) ASSETS AND LIABILITIES OF THE CENTRAL BANK OF JORDAN (CON.)

Liabilities						Million JD		
End of Period	مجموع المطلوبات Total Liabilities	مطلوبات اخرى Other Liabilities	المخصصات Allowances	الاحتياطيات Reserves	راس المال Capital	Deposits and Current Accounts		
						المجموع Total	اخرى Other	غير المقيمين Non-Residents
1993	2,790.1	24.4	42.3	12.0	6.0	1,627.6	4.8	86.7
1994	3,113.7	32.6	113.7	3.8	18.0	1,832.8	2.4	80.1
1995	3,288.1	80.8	129.8	7.0	18.0	1,962.0	1.1	55.2
1995								
Sep.	3,253.4	81.6	116.7	3.7	18.0	1,867.4	0.0	59.7
Oct.	3,212.6	78.2	116.7	3.7	18.0	1,851.9	1.6	51.7
Nov.	3,170.1	92.7	116.7	3.7	18.0	1,816.7	0.0	50.1
Dec.	3,288.1	80.8	129.8	7.0	18.0	1,962.0	1.1	55.2
1996								
Jan.	3,246.5	84.3	129.8	7.0	18.0	1,921.9	0.0	56.5
Feb.	3,269.8	84.4	129.8	7.0	18.0	1,939.9	1.4	52.6
Mar.	3,351.3	75.2	130.9	7.0	18.0	2,044.1	1.5	50.1
Apr.	3,309.6	99.7	130.9	7.0	18.0	1,966.1	0.0	49.1
May	3,325.7	86.0	131.0	7.0	18.0	2,057.0	15.4	50.6
June	3,430.2	80.7	131.0	7.0	18.0	2,165.9	16.5	52.2
July	3,417.3	86.0	127.0	11.0	18.0	2,122.2	17.8	55.8
Aug.	3,454.3	70.9	127.0	11.0	18.0	2,165.8	14.4	58.2
Sep.	3,459.6	87.5	126.9	11.0	18.0	2,193.2	21.9	65.4

(1) : Effective Dec. 1993, Data were Reclassified According to New Definitions of Monetary Sectors.

(2) : Includes Municipalities & Local Governments ,Public Non-Financial Institutions and Social Security Corporation.

(٧)

(٧) الميزانية الموحدة للبنوك المرخصة

(1)

(7) CONSOLIDATED BALANCE SHEET OF THE LICENCED BANKS

مليون دينار

الموجودات

التسهيلات الاتئمانية للمقيمين	محفظة الاوراق المالية (مقيم) Portfolio (Resident)					ارصدة لدى مؤسسات مصرفية اخرى (مقيم)	ارصدة لدى البنوك (مقيم)	ارصدة لدى البنك المركزي Balances With The Central Bank		النقد في الصندوق	نهاية الفترة
	القروض و السلف	الاسهم	اسناد قرض قطاع خاص	سندات و اسناد مؤسسات عامة غير مالية	سندات تنمية			اذونات و سندات خزينة	اجنبي		
Loans and Advances	Shares	Private Sector's Corporate Bonds	Public Non-Financial Institutions' Bonds and Corporate Bonds	Develop- ment Bonds	Treasury Bills and Securities	Balances with Other Banking Institutions (Resident)	Balances with Local Banks (Resident)	Foreign Currencies	JD		
1,379.1	138.3	6.5	40.3	107.0	204.2	59.9	55.3	660.9	786.3	29.9	١٩٩٣
1,722.4	179.1	4.6	40.6	65.5	156.6	34.1	71.7	754.2	782.5	40.2	١٩٩٤
2,053.7	222.4	3.4	30.2	52.9	72.5	25.6	110.9	874.7	885.3	39.6	١٩٩٥
1,946.9	216.8	3.7	30.1	55.0	190.8	29.7	72.3	852.8	754.1	38.7	١٩٩٥ ايلول
1,962.1	219.4	3.7	30.9	53.1	194.5	17.6	76.5	851.2	746.6	40.6	تشرين اول
1,994.3	225.0	3.7	30.8	56.3	162.2	26.1	73.6	891.4	776.7	37.3	تشرين ثاني
2,053.7	222.4	3.4	30.2	52.9	72.5	25.6	110.9	874.7	885.3	39.6	كانون اول
2,094.9	227.9	3.3	30.1	52.9	80.4	25.6	75.5	887.7	865.9	39.9	١٩٩٦ كانون ثاني
2,125.0	226.7	3.3	29.5	52.7	68.2	22.1	85.5	882.8	842.3	40.8	شباط
2,159.5	228.5	3.5	29.5	52.7	64.4	28.9	71.9	878.5	901.9	44.0	آذار
2,176.7	230.1	3.3	29.5	52.8	63.0	20.4	83.2	873.4	896.7	39.9	نيسان
2,200.2	229.4	2.9	29.2	51.8	61.0	14.4	100.8	863.1	902.8	43.0	ايار
2,211.6	233.3	2.9	28.6	50.2	62.6	11.4	92.8	865.7	973.6	43.7	حزيران
2,253.7	235.3	2.9	28.7	50.0	56.0	8.5	90.6	873.3	1,006.2	46.5	تموز
2,246.0	236.1	2.9	28.1	52.9	50.0	8.4	70.3	887.1	993.7	46.0	أب
2,245.4	238.1	2.9	28.1	52.9	41.9	8.4	75.7	897.6	974.6	43.9	ايلول

(١) تم اعادة تصنيف البيانات اعتبارا من كانون اول ١٩٩٣ بموجب تعاريف جديدة للقطاعات النقدية .
ملاحظة : تشتمل الميزانية الموحدة للبنوك المرخصة على ميزانيات البنوك التجارية و بنوك الاستثمار و بنك الاسكان.

(١)

(٧) الميزانية الموحدة للبنوك المرخصة (تابع)

(1)

(7) CONSOLIDATED BALANCE SHEET OF THE LICENCED BANKS (CON.)

Assets

Million JD

End of Period	مجموع الموجودات	موجودات اخرى	موجودات ثابتة	الموجودات الاجنبية					Credit Facilities (Resident)		
				Foreign Assets					المجموع	جاري مدين	كمبيالات واسناد مخصومة
				اخرى	ديون على القطاع الخاص (غير مقيم)	محفظة الاوراق المالية	ارصدة لدى بنوك في الخارج	النقد في الصندوق			
1993	6,747.5	408.0	110.7	68.6	161.4	45.7	1,263.3	21.3	2,579.9	830.4	370.4
1994	7,527.8	481.8	143.6	52.4	157.0	44.6	1,404.8	23.1	3,091.4	950.1	418.9
1995	8,430.4	511.2	172.9	52.2	159.5	48.7	1,600.7	21.5	3,546.2	1,065.9	426.6
1995											
Sep.	8,119.6	506.4	169.6	75.9	155.2	45.5	1,470.6	27.5	3,424.9	1,058.4	419.6
Oct.	8,144.2	487.8	172.7	63.2	159.7	51.3	1,499.3	21.9	3,454.2	1,067.8	424.3
Nov.	8,274.9	512.9	174.2	57.2	159.8	49.6	1,523.5	22.7	3,491.9	1,063.8	433.8
Dec.	8,430.4	511.2	172.9	52.2	159.5	48.7	1,600.7	21.5	3,546.2	1,065.9	426.6
1996											
Jan.	8,349.1	469.7	175.6	53.3	156.4	49.3	1,539.3	25.1	3,591.2	1,065.8	430.5
Feb.	8,364.9	481.0	177.4	58.2	159.7	54.5	1,508.3	21.9	3,650.0	1,086.0	439.0
Mar.	8,437.1	481.8	178.6	61.3	161.0	56.0	1,471.2	21.2	3,702.2	1,092.5	450.2
Apr.	8,478.9	528.2	180.2	68.0	160.8	54.8	1,460.0	22.4	3,712.2	1,082.5	453.0
May	8,545.9	540.0	181.9	62.2	150.4	54.8	1,480.8	22.1	3,755.3	1,109.2	445.9
June	8,661.5	535.4	182.3	51.6	152.2	55.5	1,519.9	26.6	3,773.2	1,114.3	447.3
July	8,715.8	536.8	183.2	46.9	150.5	56.6	1,496.5	30.4	3,816.9	1,116.7	446.5
Aug.	8,743.2	552.1	185.9	48.2	154.1	56.1	1,561.7	23.7	3,785.9	1,091.8	448.1
Sep.	8,709.7	562.1	186.5	39.7	154.3	52.2	1,543.6	22.7	3,784.5	1,091.9	447.2

(1) : Effective Dec. 1993 Data were Reclassified According to New Definitions of Monetary Sectors.

Note : The Consolidated Balance Sheet of the Licenced Banks Includes the Balance Sheets of Commercial Banks , Investment Banks and Housing Bank.

(١)

(٧) الميزانية الموحدة للبنوك المرخصة (تابع)

(١)

(7) CONSOLIDATED BALANCE SHEET OF THE LICENCED BANKS (CON.)

مليون دينار

المطلوبات

ودائع الجهاز المصرفي		Customers' Deposits						ودائع العملاء				نهاية الفترة
Deposits of Banking System		الحكومة المركزية				مؤسسات مالية غير مصرفية Non-Banking Financial Institutions	(٢) بلديات ومؤسسات عامة (2) Municipalities and Public Entities		القطاع الخاص (مقيم) Private Sector (Resident)			
مؤسسات مصرفية اخرى	البنوك المحلية	موازنات مستقلة Own Budget		ضمن الموازنة General Budget			منه بالاجنبي of which Foreign Currencies	اجمالي Total	منه بالاجنبي of which Foreign Currencies	اجمالي Total	منه بالاجنبي of which Foreign Currencies	
		منه بالاجنبي of which Foreign Currencies	اجمالي Total	منه بالاجنبي of which Foreign Currencies	اجمالي Total	منه بالاجنبي of which Foreign Currencies						
Other Banking Institutions	Local Banks	منه بالاجنبي of which Foreign Currencies	اجمالي Total	منه بالاجنبي of which Foreign Currencies	اجمالي Total	منه بالاجنبي of which Foreign Currencies	اجمالي Total	منه بالاجنبي of which Foreign Currencies	اجمالي Total	منه بالاجنبي of which Foreign Currencies	اجمالي Total	
52.7	46.3	4.3	111.1	6.6	69.7	2.4	41.0	6.9	354.9	497.4	3,027.6	١٩٩٣
24.1	60.2	4.1	117.9	0.3	71.1	5.7	39.1	19.1	420.0	557.4	3,300.1	١٩٩٤
60.3	100.3	4.4	109.9	1.8	71.4	4.7	42.1	12.1	494.6	755.3	3,538.0	١٩٩٥
61.4	60.0	4.5	104.7	1.8	60.0	3.6	38.9	10.7	414.8	706.0	3,543.8	١٩٩٥ ايلول
51.9	64.9	4.1	105.6	1.8	66.6	4.5	39.2	11.4	439.3	720.1	3,496.2	تشرين اول
63.0	62.0	4.5	101.9	1.7	65.8	4.1	42.2	10.0	473.1	728.8	3,501.8	تشرين ثاني
60.3	100.3	4.4	109.9	1.8	71.4	4.7	42.1	12.1	494.6	755.3	3,538.0	كانون اول
68.4	63.8	4.4	98.9	0.7	73.5	4.9	43.7	9.3	495.0	756.0	3,533.6	١٩٩٦ كانون ثاني
69.1	75.1	4.6	104.0	0.6	77.3	4.7	43.2	7.6	498.8	756.5	3,557.7	شباط
77.0	60.4	4.2	102.2	0.5	72.7	5.2	43.7	7.2	520.5	747.7	3,561.9	آذار
69.5	72.8	4.4	105.2	0.3	72.6	5.3	45.2	8.9	510.1	737.2	3,553.8	نيسان
63.4	78.9	4.0	103.3	0.4	69.9	5.3	47.6	7.7	491.7	750.1	3,600.2	ايار
53.5	78.8	3.9	100.6	0.5	72.1	5.1	46.2	12.0	525.6	771.5	3,631.2	حزيران
55.1	76.9	3.9	105.0	0.6	79.8	5.9	48.6	8.8	528.6	794.4	3,637.1	تموز
56.7	62.4	4.1	111.9	0.5	78.5	5.7	53.5	10.7	534.0	841.3	3,635.6	أب
52.5	66.1	3.9	109.8	0.3	81.1	6.2	48.8	8.5	529.7	841.9	3,606.8	ايلول

(١) : تم اعادة تصنيف البيانات اعتبارا من كانون اول ١٩٩٣ بموجب تعاريف جديدة للقطاعات النقدية .
(٢) : تشمل على البلديات والمجالس القروية والمؤسسات العامة غير المالية ومؤسسة الضمان الاجتماعي .
ملاحظة : تشمل الميزانية الموحدة للبنوك المرخصة على ميزانيات البنوك التجارية و بنوك الاستثمار و بنك الاسكان.

(١)
(٧) الميزانية الموحدة للبنوك المرخصة (تابع)

(1)
(7) CONSOLIDATED BALANCE SHEET OF THE LICENCED BANKS (CON.)

Liabilities

Million JD

End of Period	مجموع المطلوبات	مطلوبات اخرى	احتياطيات و مخصصات	راس المال	التأمينات النقدية	الاقتراض من البنك المركزي	المطلوبات الاجنبية			
							Foreign Liabilities	اخرى	الاقتراض من الخارج	ودائع بنوك من الخارج
	Total Liabilities	Other Liabilities	Reserves and Allowances	Capital	Cash Margins	Borrowing From Central Bank	Other	Borrowing from Abroad	Deposits of Banks from Abroad	Deposits of Non-Residents
1993	6,747.5	443.2	270.9	221.8	239.0	344.0	66.2	14.0	110.1	1,335.0
1994	7,527.8	524.0	341.9	240.9	260.6	362.4	58.2	13.2	250.7	1,443.4
1995	8,430.4	552.3	436.6	265.1	280.6	404.3	71.2	17.8	454.5	1,531.4
Sep.	8,119.6	582.0	370.3	254.3	276.5	387.1	147.2	14.5	292.3	1,511.8
Oct.	8,144.2	593.7	369.3	254.3	282.8	389.0	144.1	14.5	314.8	1,518.0
Nov.	8,274.9	632.5	368.3	254.3	288.7	405.4	157.0	17.8	311.3	1,529.8
Dec.	8,430.4	552.3	436.6	265.1	280.6	404.3	71.2	17.8	454.5	1,531.4
1996										
Jan.	8,349.1	540.2	438.8	265.1	276.6	406.2	74.7	14.5	425.2	1,530.9
Feb.	8,364.9	529.6	438.6	265.1	283.8	407.5	60.9	14.5	401.1	1,538.6
Mar.	8,437.1	528.0	453.9	280.1	284.7	405.0	60.6	14.5	427.8	1,544.1
Apr.	8,478.9	543.4	458.4	280.1	283.4	403.1	65.0	14.6	454.5	1,547.2
May	8,545.9	570.3	465.8	282.1	279.8	411.3	59.3	14.5	458.0	1,549.8
June	8,661.5	576.9	468.3	282.1	285.9	426.1	58.5	14.5	488.5	1,552.7
July	8,715.8	600.1	470.4	282.1	285.5	424.7	51.1	15.0	495.4	1,560.4
Aug.	8,743.2	612.9	472.8	282.1	279.1	414.2	42.5	14.9	532.0	1,560.1
Sep.	8,709.7	628.1	466.0	282.1	278.8	408.5	40.4	15.0	530.0	1,566.0

(1) : Effective Dec.1993 , Data were Reclassified According to New Definitions of Monetary Sectors.

(2) : Includes Municipalities & Local Governments ,Public Non-Financial Institutions and Social Security Corporation.

Note : The Consolidated Balance Sheet of the Licenced Banks Includes the Balance Sheets of Commercial Banks, Investment Banks and Housing Bank.

(٨) صافي الارصدة الاجنبية لدى الجهاز المصرفي
(8) NET FOREIGN ASSETS OF THE BANKING SYSTEM

مليون دينار

Licenced Banks		البنوك المرخصة		الموجودات الاجنبية				نهاية الفترة
		Central Bank		البنك المركزي				
المجموع	اخرى	ارصدة لدى بنوك في الخارج	المجموع	موجودات اجنبية اخرى (١)	موجودات بعملات اجنبية	حقوق السحب الخاصة	ذهب	
Total	Other	Balances with Foreign Banks	Total	Other Foreign Assets (1)	Foreign Exchange	SDRs	Gold	
2007.0	752.8	1254.2	949.1	322.1	556.6	0.3	70.1	١٩٩١
2324.8	917.3	1407.5	1001.1	399.5	518.4	13.1	70.1	١٩٩٢
1560.2	296.9	1263.3	1689.6	465.6	1148.9	4.8	70.3	(٢) ١٩٩٣
1681.9	277.1	1404.8	1904.3	578.7	1186.0	0.5	139.1	١٩٩٤
1882.6	281.9	1600.7	2185.2	647.5	1397.9	0.9	138.9	١٩٩٥
								١٩٩٥
1774.7	304.1	1470.6	2143.7	604.4	1397.0	3.7	138.6	ايلول
1795.4	296.1	1499.3	2106.8	623.2	1341.9	3.0	138.7	تشرين اول
1812.8	289.3	1523.5	2050.0	620.6	1287.5	3.0	138.9	تشرين ثاني
1882.6	281.9	1600.7	2185.2	647.5	1397.9	0.9	138.9	كانون اول
								(٢) ١٩٩٦
1823.4	284.1	1539.3	2142.8	879.9	1123.5	0.8	138.6	كانون ثاني
1802.6	294.3	1508.3	2170.9	882.8	1146.2	3.1	138.8	شباط
1770.7	299.5	1471.2	2223.6	864.6	1219.1	0.9	139.0	آذار
1766.0	306.0	1460.0	2210.2	869.4	1201.8	0.2	138.8	نيسان
1770.3	289.5	1480.8	2196.9	860.2	1192.8	4.7	139.2	ايار
1805.8	285.9	1519.9	2266.7	866.3	1258.5	2.6	139.3	حزيران
1780.9	284.4	1496.5	2269.3	868.9	1258.2	2.7	139.5	تموز
1843.8	282.1	1561.7	2307.9	877.7	1290.3	0.2	139.7	آب
1812.5	268.9	1543.6	2316.5	894.7	1281.9	0.2	139.7	ايلول

(١) : يشتمل على الديون على الخارج تنفيذًا لاتفاقيات الدفع.

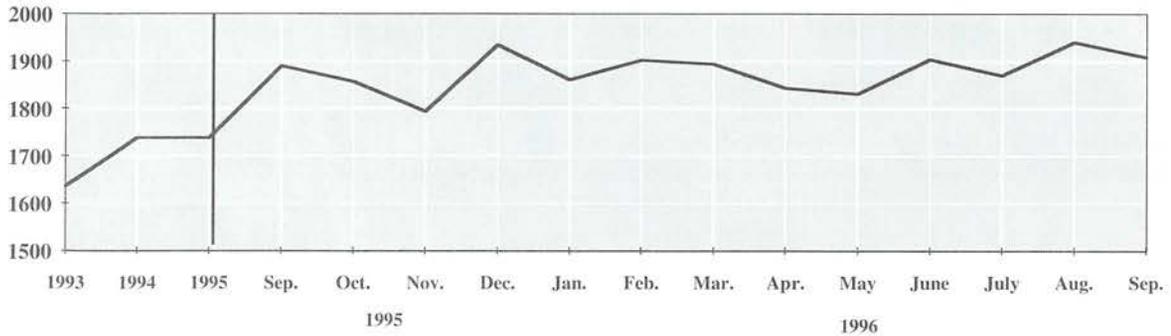
(٢) : تم اعادة تصنيف البيانات اعتبارًا من كانون اول ١٩٩٣ بموجب تعاريف جديدة للقطاعات النقدية .

(٣) : تم اعتبارًا من نهاية اذار ١٩٩٦ طرح المبالغ المتعلقة باتفاقيات التبادل من بند موجودات بعملات اجنبية واعادة تضمينها في بند موجودات اجنبية اخرى، كما كان متبعًا قبل نهاية شهر تشرين الثاني ١٩٩٤ .

صافي الارصدة الاجنبية لدى الجهاز المصرفي

NET FOREIGN ASSETS OF THE BANKING SYSTEM

مليون دينار
Million JD



(A) صافي الارصدة الاجنبية لدى الجهاز المصرفي (تابع)
(8) NET FOREIGN ASSETS OF THE BANKING SYSTEM (CON.)

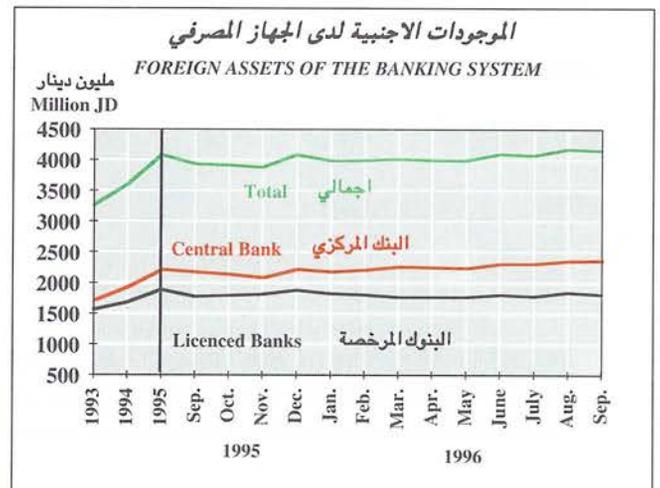
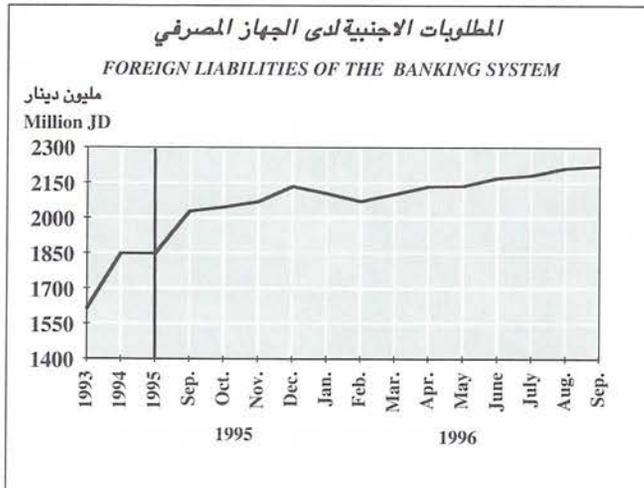
Million JD

End of Period	صافي الارصدة الاجنبية لدى الجهاز المصرفي Net Foreign Assets of the Banking System	المطلوبات الاجنبية Foreign Liabilities						Foreign Assets	
		مجموع المطلوبات Total Liabilities	المؤسسات المالية Financial Institutions	Licenced Banks		ودائع غير المقيمين Deposits of Non-Residents	البنك المركزي Central Bank	مجموع الموجودات Total Assets	المؤسسات المالية Financial Institutions
				المجموع Total	أخرى Other				
1991	1698.1	1263.7	2.5	1260.4	114.6	1145.8	0.8	2961.8	5.7
1992	1731.3	1598.9	1.2	1596.5	73.6	1522.9	1.2	3330.2	4.3
(2) 1993	1636.1	1613.7	0.0	1525.3	190.3	1335.0	88.4	3249.8	0.0
1994	1738.4	1847.8	0.0	1765.4	322.0	1443.4	82.4	3586.2	0.0
1995	1934.5	2133.3	0.0	2074.9	543.5	1531.4	58.4	4067.8	0.0
1995									
Sep.	1890.2	2028.2	0.0	1965.8	454.0	1511.8	62.4	3918.4	0.0
Oct.	1856.5	2045.7	0.0	1991.3	473.3	1518.0	54.4	3902.2	0.0
Nov.	1794.1	2068.7	0.0	2015.9	486.1	1529.8	52.8	3862.8	0.0
Dec.	1934.5	2133.3	0.0	2074.9	543.5	1531.4	58.4	4067.8	0.0
(3) 1996									
Jan.	1861.0	2105.2	0.0	2045.3	514.4	1530.9	59.9	3966.2	0.0
Feb.	1902.4	2071.1	0.0	2015.1	476.5	1538.6	56.0	3973.5	0.0
Mar.	1893.6	2100.7	0.0	2047.0	502.9	1544.1	53.7	3994.3	0.0
Apr.	1842.9	2133.3	0.0	2081.3	534.1	1547.2	52.0	3976.2	0.0
May	1831.1	2136.1	0.0	2081.6	531.8	1549.8	54.5	3967.2	0.0
June	1903.3	2169.2	0.0	2114.2	561.5	1552.7	55.0	4072.5	0.0
July	1869.7	2180.5	0.0	2121.9	561.5	1560.4	58.6	4050.2	0.0
Aug.	1940.0	2211.7	0.0	2149.5	589.4	1560.1	62.2	4151.7	0.0
Sep.	1908.3	2220.7	0.0	2151.4	585.4	1566.0	69.3	4129.0	0.0

(1) : Includes Loans Arising from Payment Agreements.

(2) : Effective Dec.1993, Data were Reclassified According to New Definitions of Monetary Sectors.

(3) : Effective End-March 1996, Amount Associated with Bilateral Accounts has been Excluded from the Item "Foreign Exchange" and Reincluded in the Item "Other Foreign Assets" as was Followed Prior to End-November 1994.



(١)
(٩) القاعدة النقدية
 (1)
(9) RESERVE MONEY

Million JD

مليون دينار

المجموع العام Grand Total	(٢) ودائع البنوك المرخصة (2) Licenced Banks' Deposits			النقد المصدر Currency Issued	نهاية الفترة End of Period
	المجموع Total	احتياطي فائض Excess Reserve	احتياطي الزامي Obligatory Reserve		
	1586.3	508.5	120.6		
1608.2	495.4	75.0	420.4	1112.8	1994
1650.8	560.3	106.0	454.3	1090.5	1995
1680.3	514.3	58.6	455.7	1166.0	1995 ايلول Sep.
1678.2	534.1	80.7	453.4	1144.1	تشرين اول Oct.
1657.0	534.7	83.1	451.6	1122.3	تشرين ثاني Nov.
1650.8	560.3	106.0	454.3	1090.5	كانون اول Dec.
1550.7	465.2	33.6	431.6	1085.5	1996 كانون ثاني Jan.
1590.6	499.9	70.1	429.8	1090.7	شباط Feb.
1551.1	475.0	40.9	434.1	1076.1	آذار Mar.
1548.3	460.4	21.3	439.1	1087.9	نيسان Apr.
1496.2	469.5	29.9	439.6	1026.7	ايار May
1520.0	492.4	51.8	440.6	1027.6	حزيران June
1527.6	474.5	27.9	446.6	1053.1	تموز July
1528.5	466.9	20.2	446.7	1061.6	أب Aug.
1474.1	451.1	8.3	442.8	1023.0	ايلول Sep.

(1) : Effective Dec. 1993 Data were Reclassified According to New Definitions of Monetary Sectors.

(١) : تم اعادة تصنيف البيانات اعتبارا من كانون اول ١٩٩٣، بموجب تعاريف جديدة للقطاعات النقدية .

(2) : Exclude Remunerated Deposits and Certificates of Deposit in JD, and Includes , During the Period (April - December) 1995, Jordanian Banks Branches Operating in West Bank (Excluding Gaza Strip and Jericho) Which are subject to a minimum Required Reserve Ratio of 10%.

(٢) : لا تشمل على شهادات الودائع بالدينار الاردني والودائع الاجلة، وتشتمل خلال الفترة (نيسان - كانون اول) ١٩٩٥ على فروع البنوك الاردنية العاملة في الضفة الغربية (باستثناء غزة واريحا) والخاصة لنسبة احتياطي نقدي الزامي حدها الادنى ١٠٪.

(١٠) ودائع البنوك المرخصة لدى البنك المركزي

(10) LICENCED BANKS DEPOSITS WITH CENTRAL BANK OF JORDAN

Million JD

مليون دينار

تحت الطلب Demand		خاضعة لاشعار Subject to Notice		اجمالي الودائع Total Deposits		نهاية الفترة End of Period
الزامي Obligatory	فعلي Actual	الزامي Obligatory	فعلي Actual	الزامي Obligatory	فعلي Actual	
81.9	166.2	127.1	466.6	209.0	632.8	
107.7	180.4	172.5	529.0	280.2	709.4	1992
133.0	253.6	254.9	523.0	387.9	776.6	1993
127.7	211.5	292.7	564.0	420.4	775.5	1994
137.7	243.7	316.6	636.6	454.3	880.3	1995
141.6	200.2	314.1	553.9	455.7	754.1	1995 ايلول Sep.
140.7	221.4	312.7	540.8	453.4	762.2	تشرين اول Oct.
138.9	222.0	312.7	554.1	451.6	776.1	تشرين ثاني Nov.
137.7	243.7	316.6	636.6	454.3	880.3	كانون اول Dec.
129.0	162.6	302.6	677.5	431.6	840.1	1996 كانون ثاني Jan.
128.5	198.6	301.3	657.8	429.8	856.4	شباط Feb.
129.5	170.4	304.6	747.7	434.1	918.1	آذار Mar.
131.5	152.8	307.6	764.6	439.1	917.4	نيسان Apr.
131.9	162.8	307.7	792.7	439.6	955.5	ايار May
134.4	186.9	306.2	806.6	440.6	993.5	حزيران June
135.8	164.1	310.8	862.7	446.6	1026.8	تموز July
136.1	156.7	310.6	861.9	446.7	1018.6	آب Aug.
135.1	143.6	307.7	849.9	442.8	993.5	ايلول Sep.

(1) : Includes , During the Period (April-December) 1995, Jordanian banks Branches Operating in West Bank (Excluding Gaza Strip and Jericho) which are Subject to a minimum Required Reserve Ratio of 10 %.

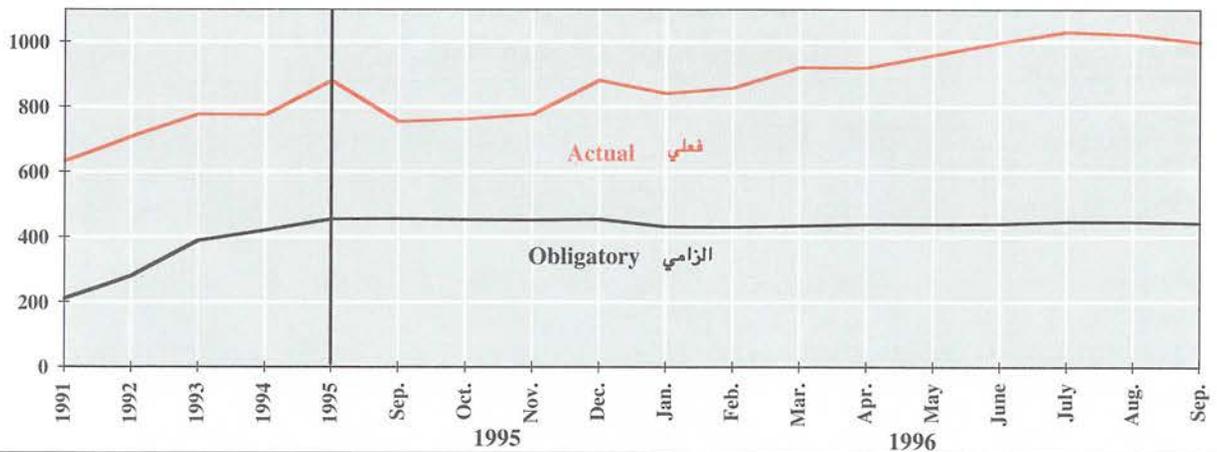
(١) : تشمل على فروع البنوك الاردنية العاملة في الضفة الغربية (باستثناء غزة واريحا) والخاضعة لنسبة احتياطي نقدي الزامي حدها الادنى ١٠٪ وذلك للفترة (نيسان - كانون اول) ١٩٩٥ .

ودائع البنوك المرخصة لدى البنك المركزي

LICENCED BANKS DEPOSITS WITH CBJ

مليون دينار

Million JD



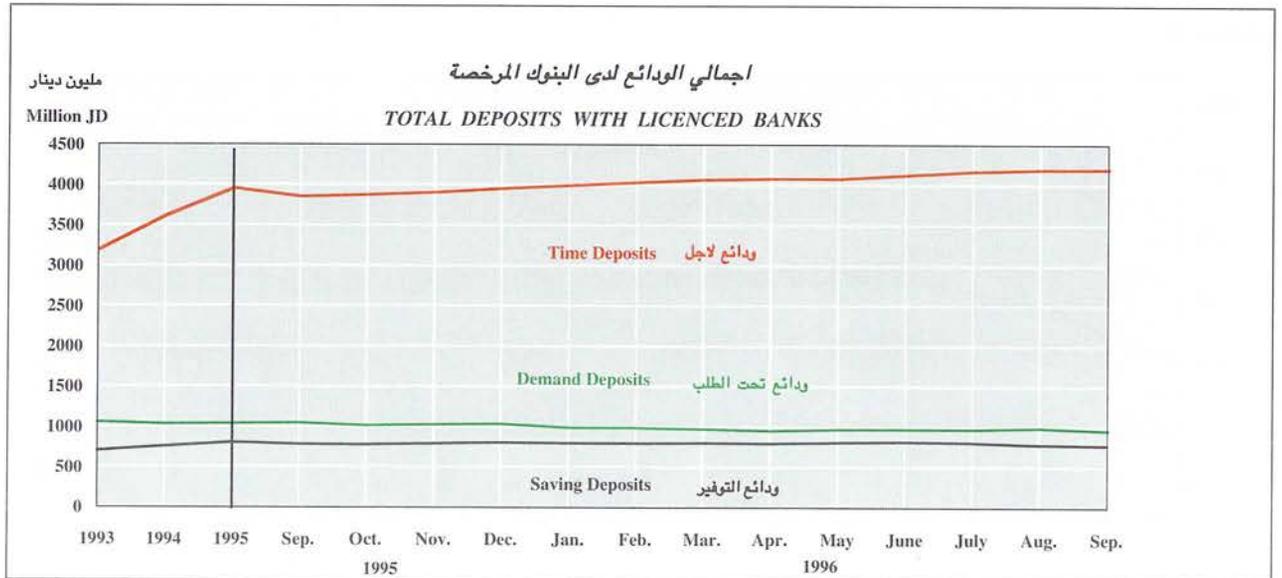
(١)
 (١١) اجمالي الودائع لدى البنوك المرخصة

(1)
 (11) TOTAL DEPOSITS WITH LICENCED BANKS

مليون دينار

مؤسسات مالية غير مصرفية	البلديات والمجالس القروية Municipalities & Local Governments			(٢) المؤسسات العامة (2) Public Entities			القطاع الخاص (مقيم) Private Sector (Resident)			المجموع العام Grand Total	نهاية الفترة	
	تحت الطلب Demand	لاجل Time	توفير Saving	تحت الطلب Demand	لاجل Time	توفير Saving	تحت الطلب Demand	لاجل Time	توفير Saving			تحت الطلب Demand
	5.7	25.7	0.0	7.6	266.9	0.5	54.2	1738.9	588.2	700.5	4939.4	١٩٩٣
	6.4	11.5	0.0	6.2	363.3	1.3	37.7	1943.3	636.3	720.6	5391.5	١٩٩٤
	4.9	12.7	0.1	8.5	428.6	0.3	44.4	2133.3	684.7	720.0	5787.5	١٩٩٥
	4.6	14.2	0.0	8.2	371.5	0.4	20.4	2126.9	664.6	752.3	5674.0	١٩٩٥ ايلول
	4.0	12.2	0.0	6.9	395.4	0.4	24.4	2108.1	661.2	726.9	5665.0	تشرين اول
	5.4	12.8	0.0	6.0	425.3	0.4	28.6	2110.2	665.1	726.5	5714.5	تشرين ثاني
	4.9	12.7	0.1	8.5	428.6	0.3	44.4	2133.3	684.7	720.0	5787.5	كانون اول
	4.2	15.5	0.0	8.3	428.0	0.4	42.8	2160.4	675.8	697.4	5775.6	١٩٩٦ كانون ثاني
	4.8	14.3	0.0	8.6	436.4	0.3	39.2	2182.6	678.6	696.5	5819.6	شباط
	5.8	18.4	0.0	9.2	449.9	0.2	42.8	2198.6	682.4	680.9	5845.1	آذار
	5.8	22.5	0.0	6.9	449.7	0.3	30.7	2195.1	681.6	677.1	5834.0	نيسان
	5.4	22.3	0.0	6.9	435.6	0.3	26.6	2216.9	688.3	695.0	5862.4	ايار
	6.2	22.2	0.0	6.4	464.5	0.2	32.3	2238.7	697.7	694.8	5928.3	حزيران
	5.4	23.0	0.0	5.3	467.8	0.1	32.4	2254.2	686.3	696.6	5959.5	تموز
	5.0	21.8	0.0	4.4	474.2	0.1	33.5	2265.6	663.5	706.5	5973.6	أب
	4.8	21.1	0.0	4.2	472.9	0.1	31.4	2268.0	652.4	686.4	5942.2	ايلول

(١) : تم اعادة تصنيف البيانات اعتبارا من كانون اول ١٩٩٣ بموجب تعاريف جديدة للقطاعات النقدية .
 (٢) : تشتمل على المؤسسات العامة غير الماليه ومؤسسه الضمان الاجتماعي .



(١)
اجمالي الودائع لدى البنوك المرخصة (تابع)

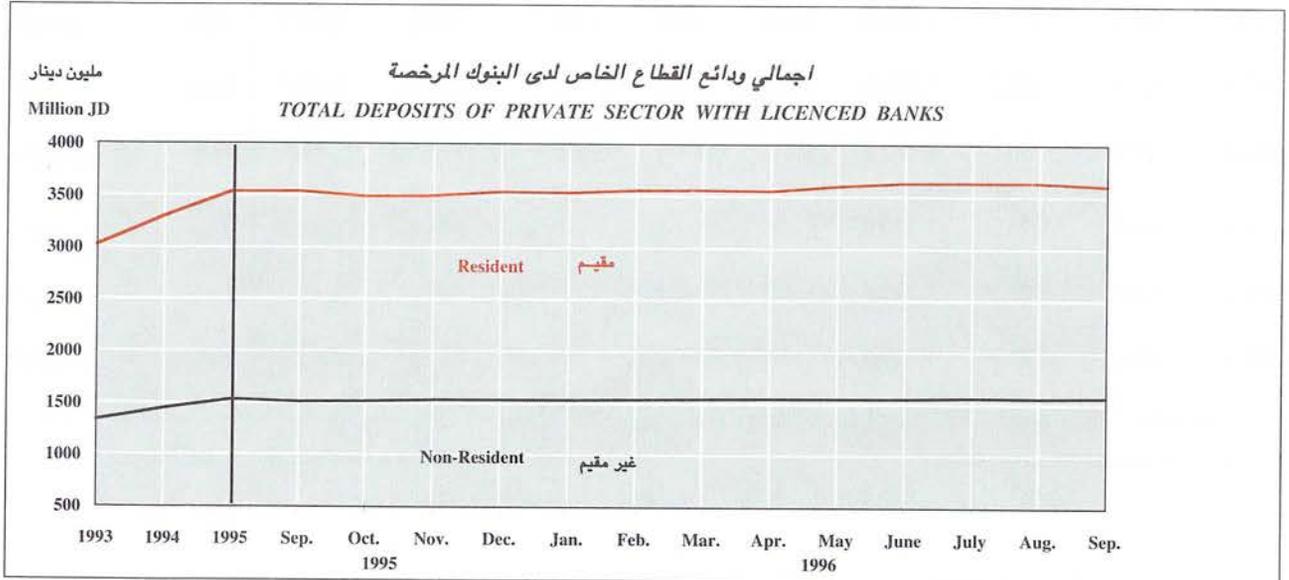
(1)
(11) TOTAL DEPOSITS WITH LICENCED BANKS (CON.)

Million JD

End of Period	القطاع الخاص (غير مقيم)			Central Government			الحكومة المركزية			Non-Banking Financial Institutions	
	Private Sector (Non-Resident)			(موازنات مستقلة)			(ضمن الموازنة)				
	لاجل Time	توفير Saving	تحت الطلب Demand	لاجل Time	توفير Saving	تحت الطلب Demand	لاجل Time	توفير Saving	تحت الطلب Demand	لاجل Time	توفير Saving
1993	993.5	114.1	227.4	101.4	0.1	9.7	42.6	0.0	27.1	34.7	0.6
1994	1127.4	117.0	199.0	107.9	0.1	9.8	39.7	0.1	31.3	31.7	0.9
1995	1212.2	117.8	201.5	101.2	0.3	8.4	39.9	0.1	31.4	36.9	0.3
1995											
Sep.	1188.3	116.5	207.1	91.1	0.2	13.4	37.4	0.1	22.5	34.0	0.3
Oct.	1196.2	116.5	205.4	98.2	0.2	7.2	40.3	0.0	26.3	34.4	0.8
Nov.	1199.0	122.2	208.6	89.5	0.1	12.3	41.5	0.1	24.2	36.4	0.3
Dec.	1212.2	117.8	201.5	101.2	0.3	8.4	39.9	0.1	31.4	36.9	0.3
1996											
Jan.	1219.4	115.9	195.7	91.7	0.3	6.8	51.4	0.0	22.1	39.2	0.3
Feb.	1225.2	115.9	197.5	94.9	0.2	8.9	54.0	0.0	23.3	38.1	0.3
Mar.	1230.8	115.2	198.1	93.6	0.2	8.4	52.7	0.0	20.0	37.5	0.4
Apr.	1240.1	113.5	193.5	95.0	0.2	10.0	52.6	0.0	20.0	39.1	0.3
May	1231.7	117.2	200.8	95.2	0.2	7.9	49.8	0.0	20.1	41.8	0.4
June	1234.4	118.7	199.5	92.2	0.1	8.3	51.4	0.1	20.6	39.6	0.4
July	1243.1	118.8	198.5	96.0	0.1	8.9	58.1	0.1	21.6	42.9	0.3
Aug.	1244.7	118.1	197.3	103.2	0.3	8.4	49.6	0.1	28.8	48.2	0.3
Sep.	1253.2	119.6	193.2	101.4	0.1	8.3	54.6	0.1	26.4	43.7	0.3

(1) : Effective Dec.1993 , Data were Reclassified According to New Definitions of Monetary Sectors.

(2) : Includes Public Non-Financial Institutions & Social Security Corporation.



(١٢) ودائع القطاع الخاص لدى البنوك المرخصة بالعملات الاجنبية

(12) PRIVATE SECTOR DEPOSITS WITH LICENCED BANKS IN FOREIGN CURRENCIES

Million JD

مليون دينار

القطاع الخاص (غير مقيم) Private Sector (Non-Resident)				القطاع الخاص (مقيم) Private Sector (Resident)				المجموع العام Grand Total	نهاية الفترة End of Period
لأجل Time	توفير Saving	تحت الطلب Demand	المجموع Total	لأجل Time	توفير Saving	تحت الطلب Demand	المجموع Total		
827.8	75.2	210.5	1,113.5	359.5	23.4	76.9	459.8	1,573.3	1991
1,020.8	94.0	363.9	1,478.7	369.8	37.9	81.2	488.9	1,967.6	1992
982.9	110.8	208.5	1,302.2	359.5	52.4	85.5	497.4	1,799.6	(1) 1993
1,113.4	113.3	182.0	1,408.7	415.5	52.0	89.9	557.4	1,966.1	1994
1,200.4	114.5	184.7	1,499.6	596.1	60.1	99.1	755.3	2,254.9	1995
1,173.5	112.9	188.2	1,474.6	555.5	56.8	93.7	706.0	2,180.6	1995 Sep. ايلول
1,183.8	113.1	187.7	1,484.6	568.8	57.5	93.8	720.1	2,204.7	Oct. تشرين اول
1,186.6	112.1	189.9	1,488.6	570.5	57.9	100.4	728.8	2,217.4	Nov. تشرين ثاني
1,200.4	114.5	184.7	1,499.6	596.1	60.1	99.1	755.3	2,254.9	Dec. كانون اول
1,208.1	113.4	177.3	1,498.8	594.7	59.2	102.1	756.0	2,254.8	1996 Jan. كانون ثاني
1,212.9	113.6	180.3	1,506.8	597.0	59.9	99.6	756.5	2,263.3	Feb. شباط
1,216.7	112.7	178.8	1,508.2	590.8	59.3	97.6	747.7	2,255.9	Mar. آذار
1,222.0	111.0	173.5	1,506.5	588.0	58.0	91.2	737.2	2,243.7	Apr. نيسان
1,215.0	113.6	182.2	1,510.8	589.4	59.3	101.4	750.1	2,260.9	May ايار
1,214.6	116.1	180.5	1,511.2	601.9	61.6	108.0	771.5	2,282.7	June حزيران
1,229.4	115.4	179.1	1,523.9	623.6	64.0	106.8	794.4	2,318.3	July تموز
1,232.2	114.7	179.0	1,525.9	656.2	66.4	118.7	841.3	2,367.2	Aug. آب
1,241.0	116.4	172.5	1,529.9	664.5	68.0	109.4	841.9	2,371.8	Sep. ايلول

(1) : Effective Dec. 1993, Data were Reclassified According to New Definitions of Monetary Sectors.

(١) : تم اعادة تصنيف البيانات اعتبارا من كانون اول ١٩٩٣ بموجب تعاريف جديدة للقطاعات النقدية .

(١)

(١٣) توزيع التسهيلات الائتمانية للبنوك المرخصة حسب القطاعات

(1)

(13) SECTORIAL DISTRIBUTION OF OUTSTANDING LICENCED BANKS' CREDIT

Million JD

مليون دينار

أخرى	خدمات مالية	خدمات ومرافق عامة	سياحة وفنادق ومطاعم Tourism, Hotels and Restaurants	خدمات النقل	انشاءات	تجارة عامة	صناعة	تعدين	الزراعة	المجموع	نهاية الفترة End of Period
Other	Financial Services	Public Services and Utilities	Transportation Services	Construction	General Commerce and Trade	Industry	Mining	Agriculture	Total		
884.0	174.8	43.6	32.8	65.0	458.1	631.8	329.6	56.2	65.4	2741.3	1993
653.5	175.3	150.5	38.1	198.3	687.0	798.6	419.9	51.7	75.5	3248.4	1994
752.6	159.5	199.8	46.4	195.6	757.4	970.4	494.8	53.5	75.7	3705.7	1995
											1995
712.4	166.8	197.4	46.1	198.9	743.4	900.5	487.0	54.3	73.2	3580.0	Sep. ايلول
723.6	165.7	200.2	44.1	197.5	746.8	919.9	489.5	51.9	74.8	3614.0	Oct. تشرين اول
738.4	161.4	197.3	46.4	200.4	762.5	937.0	481.6	50.8	75.9	3651.7	Nov. تشرين ثاني
752.6	159.5	199.8	46.4	195.6	757.4	970.4	494.8	53.5	75.7	3705.7	Dec. كانون اول
											1996
745.5	158.0	203.6	47.9	197.1	761.4	988.6	498.0	69.2	78.3	3747.6	Jan. كانون ثاني
777.1	160.3	209.4	48.2	197.8	764.1	1008.5	503.7	62.5	78.1	3809.7	Feb. شباط
777.7	160.5	219.9	50.9	199.8	766.0	1011.3	501.2	95.1	80.8	3863.2	Mar. آذار
788.5	165.7	214.0	46.3	202.8	775.1	1015.5	496.4	85.0	83.7	3873.0	Apr. نيسان
796.2	161.6	218.6	57.7	202.1	774.1	1023.6	503.1	85.9	82.8	3905.7	May ايار
799.8	160.5	218.2	56.3	202.4	783.8	1013.7	532.9	79.3	78.5	3925.4	June حزيران
795.4	156.2	217.3	59.4	198.9	788.6	1068.8	502.6	98.5	81.7	3967.4	July تموز
788.9	159.7	216.4	55.7	197.0	785.6	1062.9	508.6	80.6	84.6	3940.0	Aug. آب
800.1	163.5	211.7	58.3	195.9	782.9	1051.5	501.9	88.3	84.7	3938.8	Sep. ايلول

(1) : Effective Dec. 1993, Data were Reclassified According to

(١) : تم اعادة تصنيف البيانات اعتبارا من كانون اول ١٩٩٣

New Definitions of Monetary Sectors.

بموجب تعاريف جديدة للقطاعات النقدية .

(١٤) التسهيلات الائتمانية للبنوك المرخصة حسب النوع وتاريخ الاستحقاق
(14) LICENCED BANKS CREDIT ACCORDING TO TYPE AND MATURITY

مليون دينار

تستحق خلال		المجموع Total	Grand Total					المجموع العام				نهاية الفترة
(٦ - ٣) أشهر	(٣) أشهر		مستحقة Accrued	تحت التسديد Receivable	Fall Due within			جاري مدین Over- draft	المجموع Total			
(3 - 6) Months	(3) Months				أكثر من شهر (١٢) More than (12) Months	(٦ - ١٢) شهر (6 - 12) Months	(٦ - ٣) أشهر (3 - 6) Months			(٣) أشهر (3) Months		
58.5	101.0	1,059.6	140.5	55.0	655.6	201.4	100.9	170.8	641.6	1,965.8	١٩٩١	
98.0	181.3	1,146.2	125.0	46.9	693.8	165.9	165.0	276.9	744.8	2,218.3	١٩٩٢	
119.2	197.1	1,389.1	115.6	65.4	832.1	243.2	193.9	309.4	981.7	2,741.3	١٩٩٣ (١)	
178.9	231.7	1,728.4	164.9	92.7	821.6	445.7	251.9	370.6	1,101.0	3,248.4	١٩٩٤	
228.7	353.6	2,063.5	139.4	119.9	923.7	517.9	307.8	481.7	1,215.3	3,705.7	١٩٩٥	
224.2	329.0	1,956.7	151.2	84.6	906.0	480.5	300.1	454.1	1,203.5	3,580.0	١٩٩٥ ايلول	
230.8	326.7	1,972.1	146.7	87.4	907.8	495.9	304.3	454.5	1,217.4	3,614.0	تشرين اول	
234.5	322.0	2,003.7	148.6	72.9	942.8	509.5	316.8	447.2	1,213.9	3,651.7	تشرين ثاني	
228.7	353.6	2,063.5	139.4	119.9	923.7	517.9	307.8	481.7	1,215.3	3,705.7	كانون اول	
218.6	368.8	2,104.0	160.1	82.3	977.0	518.0	305.9	491.4	1,212.9	3,747.6	١٩٩٦ كانون ثاني	
231.7	385.5	2,136.2	158.3	81.4	982.8	519.6	319.0	514.3	1,234.3	3,809.7	شباط	
227.7	415.2	2,172.6	168.4	88.1	982.0	513.2	320.5	551.0	1,240.0	3,863.2	آذار	
244.2	406.0	2,187.6	179.6	85.0	996.4	499.9	331.2	548.7	1,232.2	3,873.0	نيسان	
257.6	391.5	2,211.9	183.8	117.3	994.7	490.2	341.8	530.2	1,247.7	3,905.7	ايار	
234.7	413.0	2,225.0	190.7	96.1	1,011.6	501.6	327.9	544.5	1,253.0	3,925.4	حزيران	
257.7	412.4	2,266.9	200.8	106.2	988.9	522.9	347.5	547.2	1,253.9	3,967.4	تموز	
243.7	415.5	2,261.5	222.5	91.6	975.2	540.7	335.8	544.0	1,230.2	3,940.0	أب	
264.4	389.6	2,261.2	221.7	91.5	970.7	556.4	348.7	519.6	1,230.2	3,938.8	ايلول	

(١) : تم اعادة تصنيف البيانات اعتبارا من كانون اول ١٩٩٣ ، بموجب تعاريف

جديدة للقطاعات النقدية .

(١٤) التسهيلات الائتمانية للبنوك المرخصة حسب النوع وتاريخ الاستحقاق (تابع)
(14) LICENCED BANKS CREDIT ACCORDING TO TYPE AND MATURITY (CON.)

Million JD

End of Period	Bills Discounted			كمبيالات واسناد مخصومة				Loans and Advances			
	مستحقة Accrued	تحت التسديد Receivable	تستحق خلال				المجموع Total	مستحقة Accrued	تحت التسديد Receivable	تستحق خلال	
			تحت التسديد Receivable		تحت التسديد Receivable					تحت التسديد Receivable	تحت التسديد Receivable
			اكثر من شهر (١٢) More than (12) Months	(٦ - ١٢) شهر (6 - 12) Months	(٣ - ٦) أشهر (3 - 6) Months	(٣) أشهر (3) Months					
1991	71.2	11.8	29.1	40.3	42.4	69.8	264.6	69.3	43.2	626.5	161.1
1992	61.7	10.6	40.6	51.8	67.0	95.6	327.3	63.3	36.3	653.2	114.1
(1)											
1993	59.1	11.9	47.5	65.0	74.7	112.3	370.5	56.5	53.5	784.6	178.2
1994	62.5	17.1	44.4	83.1	73.0	138.9	419.0	102.4	75.6	777.2	362.6
1995	52.7	27.2	53.6	86.2	79.1	128.1	426.9	86.7	92.7	870.1	431.7
1995											
Sep.	64.5	17.9	56.0	80.4	75.9	125.1	419.8	86.7	66.7	850.0	400.1
Oct.	64.2	17.8	55.4	85.8	73.5	127.8	424.5	82.5	69.6	852.4	410.1
Nov.	63.2	19.5	56.6	87.3	82.3	125.2	434.1	85.4	53.4	886.2	422.2
Dec.	52.7	27.2	53.6	86.2	79.1	128.1	426.9	86.7	92.7	870.1	431.7
1996											
Jan.	65.1	16.9	53.2	85.6	87.3	122.6	430.7	95.0	65.4	923.8	432.4
Feb.	65.3	17.7	53.0	87.1	87.3	128.8	439.2	93.0	63.7	929.8	432.5
Mar.	68.5	14.6	54.1	84.8	92.8	135.8	450.6	99.9	73.5	927.9	428.4
Apr.	69.0	13.4	56.3	84.8	87.0	142.7	453.2	110.6	71.6	940.1	415.1
May	68.7	14.5	53.9	86.1	84.2	138.7	446.1	115.1	102.8	940.8	404.1
June	68.6	16.1	55.9	82.1	93.2	131.5	447.4	122.1	80.0	955.7	419.5
July	70.1	15.1	56.3	80.5	89.8	134.8	446.6	130.7	91.1	932.6	442.4
Aug.	72.3	13.0	56.8	85.6	92.1	128.5	448.3	150.2	78.6	918.4	455.1
Sep.	72.5	14.1	59.4	87.1	84.3	130.0	447.4	149.2	77.4	911.3	469.3

(1) : Effective Dec. 1993, Data were Reclassified According to New Definitions

of Monetary Sectors.

(١)

(١٥) التسهيلات الائتمانية للبنوك المرخصة حسب النوع والجهة المقترضة

(1)

(15) LICENCED BANKS CREDIT ACCORDING TO TYPE AND BORROWER

مليون دينار

كمبيالات وأسناد مخصصة			قروض وسلف					المجموع	نهاية الفترة	
البلديات والمؤسسات العامة (٢)	الحكومة المركزية	المجموع	مؤسسات مالية غير مصرفية ومؤسسات مصرفية اخرى	القطاع الخاص (غير مقيم)	القطاع الخاص (مقيم)	البلديات والمؤسسات العامة (٢)	الحكومة المركزية			المجموع
Municipalities & Public Entities (2)	Central Govern- ment	Total	Non-Banking Financial Inst. & Other Banking Institutions	Private Sector (Non- Resident)	Private Sector (Resident)	Municipalities & Public Entities (2)	Central Govern- ment	Total	Total	
13.6	0.3	370.5	71.3	9.9	1,082.5	178.2	47.2	1,389.1	2,741.3	١٩٩٣
10.7	0.3	419.0	74.0	6.0	1,337.2	229.5	81.7	1,728.4	3,248.4	١٩٩٤
0.0	0.3	426.8	70.2	9.9	1,613.9	256.0	113.6	2,063.6	3,705.7	١٩٩٥
										١٩٩٥
2.3	0.3	419.8	70.8	9.8	1,546.0	254.5	75.6	1,956.7	3,580.0	ايلول
2.3	0.3	424.5	71.4	10.0	1,556.1	259.2	75.4	1,972.1	3,614.0	تشرين اول
0.0	0.3	434.1	71.2	9.5	1,579.5	254.2	89.3	2,003.7	3,651.7	تشرين ثاني
0.0	0.3	426.8	70.2	9.9	1,613.9	256.0	113.6	2,063.6	3,705.7	كانون اول
										١٩٩٦
0.0	0.3	430.7	71.9	9.1	1,652.6	262.8	107.6	2,104.0	3,747.6	كانون ثاني
3.7	0.3	439.2	70.6	11.2	1,677.0	266.8	110.6	2,136.2	3,809.7	شباط
3.7	0.3	450.6	70.2	13.1	1,678.1	298.7	112.5	2,172.6	3,863.2	آذار
2.7	0.3	453.2	70.6	10.9	1,700.3	296.0	109.8	2,187.6	3,873.0	نيسان
1.7	0.3	446.1	73.8	11.8	1,716.1	299.6	110.6	2,211.9	3,905.7	ايار
1.3	0.3	447.4	72.8	13.4	1,716.3	314.9	107.6	2,225.0	3,925.4	حزيران
2.0	0.3	446.6	72.9	13.2	1,738.7	308.7	133.4	2,266.9	3,967.4	تموز
2.1	0.3	448.3	71.4	15.6	1,730.5	304.4	139.6	2,261.5	3,940.0	أب
0.7	0.3	447.4	71.4	15.8	1,727.4	302.3	144.3	2,261.2	3,938.8	ايلول

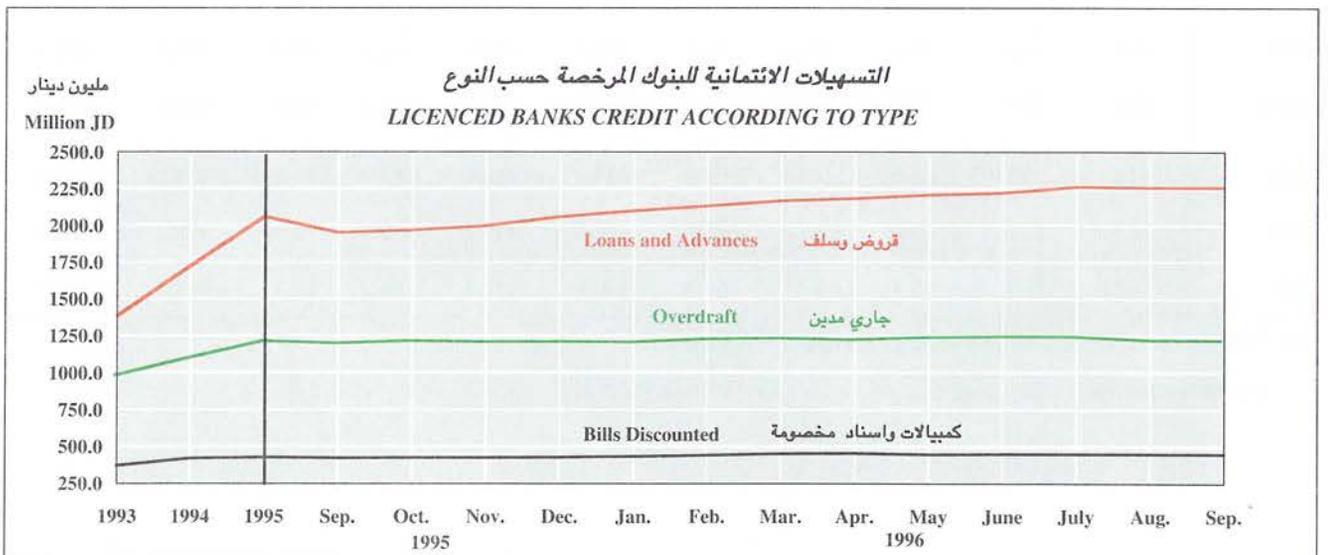
تم اعادة تصنيف البيانات اعتبارا من كانون اول ١٩٩٣ بموجب تعاريف

(١)

جديدة للقطاعات النقدية .

تشتمل على البلديات والمجالس القروية والمؤسسات العامة غير المالية ومؤسسة الضمان الاجتماعي .

(٢)



(١)
(١٥) التسهيلات الائتمانية للبنوك المرخصة حسب النوع والمجهة المقترضة (تابع)

(1)

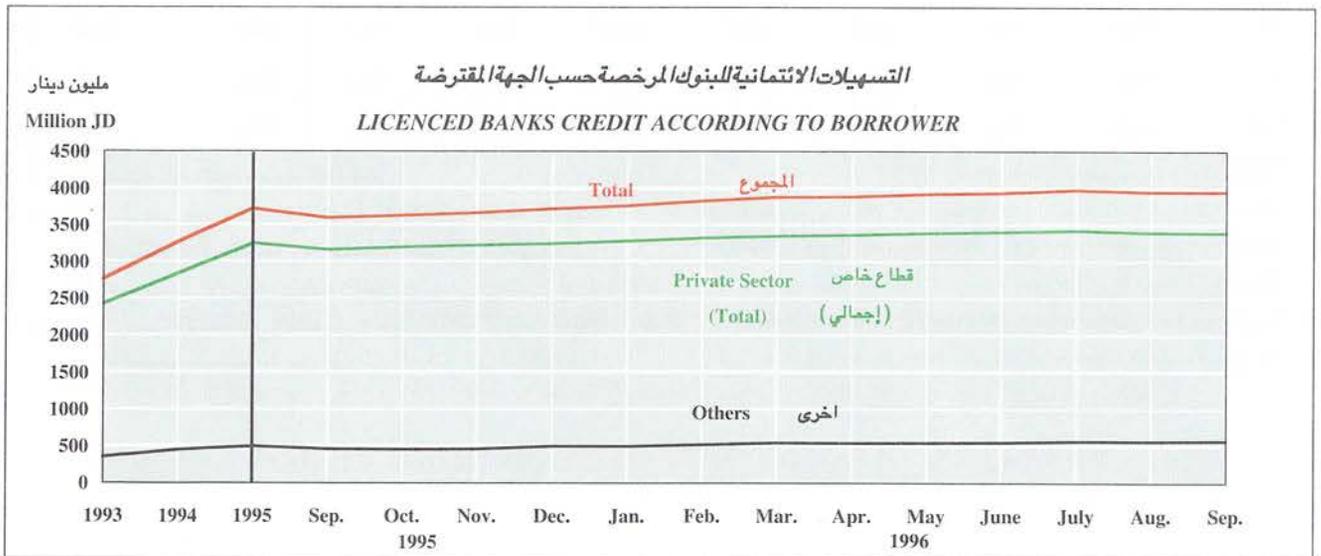
(15) LICENCED BANKS CREDIT ACCORDING TO TYPE AND BORROWER (CON.)

Million JD

End of Period	Overdraft			جاري مدين			Bills Discounted		
	مؤسسات مالية غير مصرفية ومؤسسات مصرفية اخرى	القطاع الخاص (غير مقيم)	القطاع الخاص (مقيم)	البلديات والمؤسسات العامة (٢)	الحكومة المركزية	المجموع	مؤسسات مالية غير مصرفية ومؤسسات مصرفية اخرى	القطاع الخاص (غير مقيم)	القطاع الخاص (مقيم)
	Non-Banking Financial Inst. & Other Banking Institutions	Private Sector (Non-Resident)	Private Sector (Resident)	Municipalities & Public Entities (2)	Central Government	Total	Non-Banking Financial Inst. & Other Banking Institutions	Private Sector (Non-Resident)	Private Sector (Resident)
1993	0.6	151.4	793.2	36.5	0.0	981.7	0.0	0.1	356.5
1994	2.1	151.0	904.7	40.2	3.0	1,101.0	0.0	0.1	407.9
1995	0.8	149.5	1,013.0	51.2	0.8	1,215.3	0.0	0.2	426.3
1995									
Sep.	0.9	145.1	1,009.1	46.7	1.7	1,203.5	0.0	0.2	417.0
Oct.	0.7	149.5	1,029.2	35.9	2.1	1,217.4	0.0	0.2	421.7
Nov.	0.3	150.2	1,023.4	38.4	1.6	1,213.9	0.0	0.3	433.5
Dec.	0.8	149.5	1,013.0	51.2	0.8	1,215.3	0.0	0.2	426.3
1996									
Jan.	0.6	147.1	1,016.6	47.3	1.3	1,212.9	0.0	0.2	430.2
Feb.	0.3	148.3	1,026.0	58.0	1.7	1,234.3	0.0	0.2	435.0
Mar.	0.2	147.5	1,039.6	50.0	2.7	1,240.0	0.0	0.4	446.2
Apr.	0.5	149.7	1,026.3	53.9	1.8	1,232.2	0.0	0.2	450.0
May	0.3	138.5	1,054.7	52.3	1.9	1,247.7	0.0	0.2	443.9
June	0.5	138.7	1,066.2	46.2	1.4	1,253.0	0.0	0.1	445.7
July	0.2	137.2	1,070.1	46.2	0.2	1,253.9	0.0	0.1	444.2
Aug.	0.2	138.4	1,046.1	45.2	0.3	1,230.2	0.0	0.1	445.8
Sep.	0.6	138.3	1,042.5	48.5	0.3	1,230.2	0.0	0.2	446.2

(1) : Effective Dec.1993 , Data were Reclassified According to New Definitions of Monetary Sectors.

(2) : Includes Municipalities & Local Governments ,Public Non-Financial Institutions and Social Security Corporation.



(١٦) أهم النسب القانونية المفروضة على البنوك المرخصة

(1)

(16) MAJOR LEGAL RATIOS IMPOSED ON LICENCED BANKS

Percentages

نسب مئوية

رأس المال / الودائع Capital / Deposits Ratio		الاحتياطي النقدي Reserve Ratio			السيولة القانونية Liquidity Ratio		نهاية الفترة End of Period	
قانوني (حد أدنى)	فعلي	قانوني (حد ادنى) Legal (Min.)			قانوني (حد أدنى)	فعلي		
		بنوك استثمارية	بنوك تجارية	وسط مرجح (٣)				Actual (٢)
Legal (Min.)	Actual	Investment Banks	Commercial Banks	Weighted Average (3)	(2)	(Min.)	Actual	
7.5	9.5	9.0	15.0	13.3	14.9	30.0	55.5	1994
7.5	10.0	9.0	14.0	12.7	16.2	30.0	53.1	1995
								1995
7.5	9.2	9.0	14.0	12.6	14.7	30.0	52.2	Sep. أيلول
7.5	9.3	9.0	14.0	12.6	15.0	30.0	52.4	Oct. تشرين اول
7.5	9.1	9.0	14.0	12.6	15.5	30.0	52.6	Nov. تشرين ثاني
7.5	10.0	9.0	14.0	12.7	16.2	30.0	53.1	Dec. كانون اول
								1996
7.5	10.6	9.0	14.0	12.6	14.0	30.0	52.3	Jan. كانون ثاني
7.5	10.4	9.0	14.0	12.6	14.2	30.0	51.5	Feb. شباط
7.5	11.2	9.0	14.0	12.7	13.4	30.0	51.3	Mar. آذار
7.5	11.4	9.0	14.0	12.6	13.0	30.0	50.7	Apr. نيسان
7.5	11.4	9.0	14.0	12.6	12.3	30.0	50.8	May ايار
7.5	11.3	9.0	14.0	12.7	13.8	30.0	51.6	June حزيران
7.5	11.4	9.0	14.0	12.7	13.2	30.0	51.7	July تموز
7.5	11.4	9.0	14.0	12.7	13.0	30.0	52.2	Aug. آب
7.5	10.9	9.0	14.0	12.7	12.6	30.0	52.0	Sep. أيلول

(1) : Excludes Petra Bank under liquidation.

(2) : Includes , During the Period (April - December) 1995, Jordanian Banks Branches Operating in West Bank (Excluding Gaza Strip and Jericho) Which are subject to a minimum Required Reserve Ratio of 10 %.

(3) : Represents Legal Reserve Ratios Weighted by Commercial and Investment Banks Deposits to Total Licenced Banks Deposits.

(١) : باستثناء بنك البتراء تحت التصفية .

(٢) : تشمل على فروع البنوك الاردنية العاملة في الضفة الغربية (باستثناء غزة واريحا) والخاضعة لنسبة احتياطي نقدي الزامي حدها الادنى ١٠٪ وذلك للفترة (نيسان - كانون اول) ١٩٩٥ .

(٣) : تمثل نسب الاحتياطي القانوني مرجحا بودائع كل من البنوك التجارية والبنوك الاستثمارية من اجمالي الودائع للبنوك المرخصة.

(١)
الميزانية الموحدة لمؤسسات الاقراض المتخصصة

(1)

(17) CONSOLIDATED BALANCE SHEET OF THE SPECIALIZED CREDIT INSTITUTIONS

Million JD

مليون دينار

End of Period	(2) 1996				1995	1994	1993	نهاية الفترة
	تموز July	حزيران June	ايار May	نيسان Apr.				
Assets								الموجودات
1) Cash in Vaults	8.6	8.0	7.8	7.0	6.7	6.5	5.4	١) نقد في الصندوق
2) Balances with the Central Bank of Jordan	234.2	231.2	225.5	227.6	195.1	136.6	124.1	٢) ارصدة لدى البنك المركزي الاردني
3) Balances with the Licenced Banks	80.8	79.3	89.1	81.3	81.2	67.7	81.8	٣) ارصدة لدى البنوك المرخصة
4) Balances with Other Banking Inst.	2.0	2.0	4.0	4.0	7.0	11.5	10.0	٤) ارصدة لدى مؤسسات مصرفية اخرى
5) Claims on Private Sector	670.4	667.9	658.9	656.0	657.2	561.7	494.9	٥) الديون على القطاع الخاص
- Credit Facilities	652.0	650.3	642.2	639.5	641.1	545.5	487.7	- تسهيلات ائتمانية
- Corporate Loans	0.1	0.1	0.1	0.1	0.2	0.5	1.4	- اسناد قرض
- Domestic Investment	18.3	17.5	16.6	16.4	15.9	15.7	5.8	- استثمارات محلية
6) Claims on Non-Banking Financial Institutions	3.5	3.5	3.5	3.5	3.1	2.4	0.8	٦) الديون على مؤسسات مالية غير مصرفية
7) Claims on Other Banking Inst.	74.0	74.1	75.1	75.1	77.6	76.6	71.0	٧) الديون على مؤسسات مصرفية اخرى
8) Claims on Municipalities & Public Entities	180.5	177.8	177.3	179.1	178.6	172.3	167.2	٨) الديون على البلديات والمؤسسات العامة
9) Claims on Central Government	75.8	72.2	70.4	65.2	80.3	83.9	109.1	٩) الديون على الحكومة المركزية
- Treasury Bills and Securities	9.9	9.8	9.8	9.8	11.5	18.0	23.7	- اذونات وسندات خزينة
- Development Bonds	16.2	16.2	17.8	15.9	15.9	24.5	55.6	- سندات التنمية
- Credit Facilities	49.7	46.2	42.8	39.5	52.9	41.4	29.8	- تسهيلات ائتمانية
10) Foreign Assets	105.4	109.4	115.9	118.5	113.4	131.2	127.9	١٠) الموجودات الاجنبية
11) Fixed Assets	57.6	57.4	57.7	57.7	61.2	51.8	46.7	١١) موجودات ثابتة
12) Other Assets	101.9	98.2	97.2	99.0	89.9	97.9	73.4	١٢) موجودات اخرى
Assets = Liabilities	1594.7	1581.0	1582.4	1574.0	1551.3	1400.1	1312.3	الموجودات = المطلوبات
Liabilities								المطلوبات
1) Customers' Deposits	834.2	824.5	820.0	804.8	783.5	733.9	688.8	١) ودائع العملاء
- Private Sector (Resident)	711.6	712.6	705.4	688.6	682.7	623.9	575.1	- قطاع خاص (مقيم)
- Municipalities & Public Entities	77.6	71.4	74.2	73.1	68.3	55.7	45.5	- بلديات ومؤسسات عامة
- Non-Banking Financial Inst.	9.0	8.8	5.8	6.6	8.0	24.7	41.8	- مؤسسات مالية غير مصرفية
- Central Government	36.0	31.7	34.6	36.5	24.5	29.6	26.4	- الحكومة المركزية
2) Banking System Deposits	11.3	11.7	13.3	15.3	16.4	14.6	24.7	٢) ودائع الجهاز المصرفي
3) Foreign Liabilities	189.9	188.3	193.8	193.1	194.7	211.4	200.0	٣) المطلوبات الاجنبية
4) Borrowing From:	206.4	207.8	210.2	207.5	211.8	183.1	166.0	٤) الاقتراض من
- Central Bank	121.8	123.0	124.1	121.5	125.4	94.8	75.2	- البنك المركزي
- Central Government	15.3	15.3	15.6	15.6	16.2	16.2	17.1	- الحكومة المركزية
- Other Banking Institutions	55.2	55.2	56.2	56.2	56.2	58.2	60.2	- المؤسسات المصرفية الاخرى
- Other	14.1	14.3	14.3	14.2	14.0	13.9	13.5	- اخرى
5) Capital	91.9	91.9	91.9	91.9	88.3	66.0	64.9	٥) رأس المال
6) Reserves and Allowances	130.6	130.5	130.1	129.7	119.8	87.7	84.0	٦) الاحتياطيات والمخصصات
7) Other Liabilities	130.4	126.3	123.1	131.7	136.8	103.4	83.9	٧) مطلوبات أخرى

(1): Includes Consolidation of Balance Sheets of Cities & Villages Development Bank, Industrial Development Bank, Housing and Urban Development Corporation, Agricultural Credit Corporation, Jordan Co-operative Organization and Housing Bank.

(2): Due to Data Unavailability, Jordan Co-operative Organization Balance Sheet was Excluded As of Jan. 1996.

(١): تشمل ميزانيات كل من بنك تنمية المدن والقرى و بنك الانماء الصناعي ومؤسسة الاسكان والتطوير الحضري ومؤسسة الاقتراض الزراعي والمنظمة التعاونية وبنك الاسكان .
(٢): تم استثناء ميزانية المنظمة التعاونية اعتبارا من ١٩٩٦/١/١ نظرا لعدم توفر بياناتها .

(١٨) حركة قروض مؤسسات الاقراض المتخصصة

(18) MOVEMENT OF SPECIALIZED CREDIT INSTITUTIONS LOANS

Million JD

مليون دينار

مؤسسة الاسكان والتطوير الحضري Housing & Urban Development Corporation		(٢) المنظمة التعاونية الاردنية Jordan Co-operative Organization		مؤسسة الاقراض الزراعي Agricultural Credit Corp.		بنك تنمية المدن والقرى Cities & Villages Development Bank		بنك الانماء الصناعي Industrial Development Bank		بنك الاسكان Housing Bank		الفترة Period
مسدد (١) Repayment (1)	مسحوب Disbursement	مسدد Repayment	مسحوب Disbursement	مسدد Repayment	مسحوب Disbursement	مسدد Repayment	مسحوب Disbursement	مسدد Repayment	مسحوب Disbursement	مسدد Repayment	مسحوب Disbursement	
13.7	10.0	0.6	0.0	5.1	11.1	7.9	5.1	13.0	17.5	55.7	60.9	1991
9.1	1.5	0.2	0.0	6.1	23.5	7.8	7.0	15.9	24.1	56.1	91.9	1992
7.8	5.9	2.0	0.0	13.7	19.4	8.3	8.8	19.6	33.9	103.7	179.0	1993
7.6	1.4	2.7	0.0	35.7	18.1	7.0	6.8	19.0	36.0	145.5	222.6	1994
10.5	2.2	1.7	0.0	49.7	20.6	9.3	4.4	21.0	34.1	168.2	255.5	1995
												1995
0.5	0.4	0.1	0.0	8.5	1.3	2.8	0.9	1.9	2.3			Apr. نيسان
0.7	0.7	0.0	0.0	9.4	1.4	0.3	0.5	1.9	2.2			May ايار
0.7	0.0	0.0	0.0	0.9	1.2	0.4	0.3	1.8	4.1	44.4	73.3	June حزيران
0.6	0.0	0.1	0.0	2.0	1.7	0.8	0.4	1.6	2.2			July تموز
0.6	0.2	0.1	0.0	5.0	1.8	0.4	0.2	1.6	2.9			Aug. آب
0.5	0.1	0.1	0.0	0.8	1.6	0.5	0.2	1.9	2.5	42.3	62.6	Sep. ايلول
0.5	0.0	0.1	0.0	1.4	1.8	2.2	0.4	1.7	2.2			Oct. تشرين اول
0.4	0.0	0.1	0.0	1.2	1.6	0.3	0.5	1.9	3.4			Nov. تشرين ثاني
3.7	0.5	0.0	0.0	1.8	3.3	0.3	0.2	1.8	2.5	34.2	53.6	Dec. كانون اول
												1996
0.4	0.0	-	-	1.8	3.0	1.4	1.3	1.4	2.0			Jan. كانون ثاني
0.5	0.0	-	-	0.7	1.1	0.5	0.1	1.7	2.1			Feb. شباط
0.6	0.0	-	-	1.1	1.3	0.4	0.9	2.2	3.2	73.4	70.7	Mar. آذار
0.4	0.0	-	-	0.8	0.9	2.1	0.3	1.4	2.1			Apr. نيسان
0.6	0.0	-	-	1.0	2.1	0.3	1.1	1.9	1.9			May ايار
0.5	0.0	-	-	1.4	1.7	0.4	0.6	1.9	2.2	45.4	62.5	June حزيران

Source : Specialized Credit Institutions.

المصدر : مؤسسات الاقراض المتخصصة.

(1) : Includes Interests.

(١) : تشمل على الفوائد.

(2) : Due to Data Unavailability, Jordan Co-operative Organization

(٢) : تم استثناء ميزانية المنظمة التعاونية اعتبارا من ١٩٩٦/١/١

Balance Sheet was Excluded As of Jan.1996.

نظرا لعدم توفر بياناتها.

(١)
(١٩) الميزانية الموحدة للجهاز المالي

(1)

(19) CONSOLIDATED BALANCE SHEET OF THE FINANCIAL SYSTEM

Million JD

مليون دينار

End of Period	1996				1995	1994	نهاية الفترة
	تموز July	حزيران June	أيار May	نيسان Apr.			
Assets							الموجودات
1- Cash in Vaults	46.7	43.8	43.2	40.0	39.7	40.5	١ - النقد في الصناديق
2 - Foreign Assets	4050.2	4072.5	3967.2	3976.2	4067.8	3586.2	٢ - الموجودات الاجنبية
3 - Claims on Private Sector (Resident)	3661.1	3633.9	3616.5	3578.6	3468.5	3011.5	٣ - الديون على القطاع الخاص (مقيم)
A) Credit Facilities	3495.4	3470.5	3456.8	3418.0	3310.8	2879.6	أ) (التسهيلات الائتمانية
B) Corporate Bonds	2.9	2.9	2.9	3.3	3.5	4.7	ب) اسناد القرض
C) Domestic Investments	162.8	160.5	156.8	157.3	154.2	127.2	ج) استثمارات محلية
4- Claims on Non-Banking Financial Institutions	23.6	23.7	23.2	20.1	18.2	12.5	٤ - الديون على المؤسسات المالية غير المصرفية
5 - Claims on Municipalities and Public Entities	464.5	470.3	462.0	461.4	417.2	401.2	٥ - الديون على البلديات والمؤسسات العامة
6 - Claims on Central Government	914.9	897.4	903.6	903.4	913.9	1097.1	٦ - الديون على الحكومة المركزية
A) Credit Facilities	370.9	346.4	348.7	347.5	350.3	320.6	أ) (التسهيلات الائتمانية
B) Treasury Bills	56.0	62.6	61.1	63.0	72.5	280.5	ب) اذونات الخزينة
C) Government Bonds & Notes	456.4	456.8	462.2	461.3	459.7	465.2	ج) السندات والاوراق الحكومية
D) Subscription to International Financial Institutions	31.6	31.6	31.6	31.6	31.4	30.8	د) المساهمة في المؤسسات المالية الدولية
7 - Assets with the Financial System:	2482.8	2450.0	2414.0	2373.0	2375.2	2135.3	٧ - موجودات لدى الجهاز المالي :
A) Central Bank of Jordan	1850.0	1810.2	1770.0	1738.9	1715.7	1513.9	أ) (البنك المركزي الاردني
B) Licenced Banks and Other Banking Institutions	632.8	639.8	644.0	634.1	659.5	621.4	ب) البنوك المرخصة والمؤسسات المصرفية الاخرى
8 - Fixed Assets	190.1	189.2	188.7	187.0	184.2	154.3	٨ - الموجودات الثابتة
9 - Other Assets	732.4	743.4	686.2	684.4	680.7	637.5	٩ - موجودات اخرى
Assets = Liabilities	12,566.3	12,524.2	12,304.6	12,224.1	12,165.4	11,076.1	الموجودات = المطلوبات
Liabilities							المطلوبات
1- Currency Issued	1053.1	1027.6	1026.7	1087.9	1090.5	1112.8	١ - النقد المصدر
2- Deposits and Current Accounts	4653.8	4717.0	4585.2	4501.8	4487.4	4243.4	٢ - الحسابات الجارية والودائع
A) Central Government	375.4	451.3	380.8	345.0	348.4	419.3	أ) (الحكومة المركزية
B) Municipalities & Public Entities	561.6	558.1	529.2	544.4	530.7	450.5	ب) بلديات ومؤسسات عامة
C) Non-Banking Financial Insts.	54.4	52.5	51.3	51.3	59.5	61.9	ج) مؤسسات مالية غير مصرفية
D) Private Sector (Resident)	3644.6	3638.6	3608.5	3561.1	3547.7	3309.3	د) (قطاع خاص (مقيم)
E) Others	17.8	16.5	15.4	0.0	1.1	2.4	هـ) (اخرى
3- Foreign Liabilities	2263.3	2251.9	2219.8	2217.4	2225.7	1932.4	٣ - المطلوبات الاجنبية
4 - Liabilities to the Financial System:	2454.2	2416.5	2375.7	2341.8	2336.4	2054.7	٤ - مطلوبات تجاه الجهاز المالي :
A) Central Bank of Jordan	415.9	417.7	406.1	403.3	402.5	397.3	أ) (البنك المركزي الاردني
B) Licenced Banks and Other Banking Institutions	2038.3	1998.8	1969.6	1938.5	1933.9	1657.4	ب) البنوك المرخصة والمؤسسات المصرفية الاخرى
5- Cash Margins	285.6	286.0	279.9	283.5	280.7	260.7	٥ - التامينات النقدية
6- Capital	369.0	369.0	369.0	367.0	348.4	314.8	٦ - رأس المال
7- Reserves and Allowances	670.0	667.9	665.1	657.2	627.0	504.0	٧ - احتياطات ومخصصات
8- Other Liabilities	817.3	788.3	783.2	767.5	769.3	653.3	٨ - مطلوبات اخرى

(1) : Effective Dec. 1993 Data were Reclassified According to New Definitions of Monetary Sectors.

Note : The Financial System Includes Central Bank of Jordan, Licenced Banks and Other Banking Institutions.

(١) : تم اعادة تصنيف البيانات اعتبارا من كانون اول ١٩٩٣ بموجب تعاريف جديدة للقطاعات النقدية.

ملاحظة : يشتمل الجهاز المالي على البنك المركزي الاردني والبنوك المرخصة والمؤسسات المصرفية الاخرى.

(١)
 (٢٠) اجمالي التسهيلات الائتمانية حسب الجهة المقرضة
 (1)
 (20) TOTAL CREDIT BY LENDING INSTITUTION

Million JD

مليون دينار

المؤسسات المالية	مؤسسة الاسكان والتطوير الحضري Housing and Urban Development Corporation	(٣) المنظمة التعاونية الاردنية (3) Co-operative Organization Jordan	مؤسسة الاقراض الزراعي Agricultural Credit Corporation	بنك تنمية المدن والقرى Cities and Villages Development Bank	بنك الانماء الصناعي Industrial Development Bank	بنك الاسكان Housing Bank	بنوك تجارية و بنوك استثمار Commercial & Investment Banks	البنك المركزي الأردني Central Bank of Jordan	المجموع Total	نهاية الفترة End of Period
28.6	67.1	10.4	41.6	46.0	54.6	292.0	1590.8	3.7	2134.8	1991
31.4	79.5	10.5	56.6	44.3	65.3	328.3	1787.8	4.4	2408.1	1992
4.4	81.5	9.9	71.0	46.1	79.5	351.3	2123.3	5.7	2772.7	(2) 1993
3.9	77.0	5.6	74.0	44.1	77.2	420.1	2679.1	6.5	3387.5	1994
4.7	77.3	3.1	77.1	40.6	101.4	500.1	3033.5	7.6	3845.4	1995
4.6	76.9	4.1	71.7	42.6	83.2	474.6	2898.2	7.2	3663.1	July تموز
4.7	76.4	3.9	72.7	42.3	84.4	479.9	2901.8	7.2	3673.3	Aug. آب
4.7	75.9	3.9	73.7	42.0	85.0	486.1	2954.4	7.3	3733.0	Sep. ايلول
4.6	75.4	3.8	74.2	40.5	84.9	488.1	2989.3	7.5	3768.3	Oct. تشرين اول
4.8	75.0	3.9	75.2	40.8	86.6	494.7	3008.5	7.6	3797.1	Nov. تشرين ثاني
4.7	77.3	3.1	77.1	40.6	101.4	500.1	3033.5	7.6	3845.4	Dec. كانون اول
										1996
4.7	76.9	-	78.1	40.4	86.5	504.9	3075.7	7.7	3874.9	Jan. كانون ثاني
4.6	76.4	-	78.6	40.1	87.2	509.0	3125.8	7.7	3929.4	Feb. شباط
4.6	75.9	-	78.8	40.3	87.6	511.6	3175.9	7.7	3982.4	Mar. اذار
4.6	75.5	-	79.0	38.7	88.4	517.0	3184.9	7.7	3995.8	Apr. نيسان
4.6	74.9	-	80.1	38.5	88.5	517.6	3214.5	7.7	4026.4	May ايار
4.6	74.4	-	80.5	38.7	88.6	526.2	3229.4	7.8	4050.2	June حزيران
4.6	73.7	-	81.3	38.6	88.3	531.0	3242.7	7.9	4068.1	July تموز

- (1) :- Includes Corporate Bonds.
 - Excludes Loans Extended to the Govt. and Financial System.
 (2) :- Effective Dec. 1993 Data were Reclassified According to New Definitions of Monetary Sectors.
 (3) :- Due to Data Unavailability, Jordan Co-operative Organization Balance Sheet was Excluded As of Jan. 1996.

- (١) :- يشتمل على أسناد قرض.
 - لا يشتمل على القروض الممنوحة للحكومة و الجهاز المالي.
 (٢) :- تم اعادة تصنيف البيانات اعتبارا من كانون اول ١٩٩٣ بموجب تعاريف جديدة للقطاعات النقدية .
 (٣) :- تم استثناء ميزانية المنظمة التعاونية اعتبارا من ١/١/١٩٩٦ نظرا لعدم توفر بياناتها .

(١)

(٢١) اسعار الفائدة المعلنة على الودائع لدى البنوك المرخصة والمؤسسات المالية

(1)

(21) DEPOSIT RATES ANNOUNCED BY LICENCED BANKS AND FINANCIAL INSTITUTIONS

Percentages

نسب مئوية

لأجل Time														توفير Saving	تحت الطلب Demand		نهاية الفترة End of Period
سنة One Year		(٩) أشهر (9)Months		(٦) أشهر (6)Months		(٣) أشهر (3)Months		شهر One Month		ادنى Min.	اعلى Max.	ادنى Min.	اعلى Max.				
ادنى Min.	اعلى Max.	ادنى Min.	اعلى Max.	ادنى Min.	اعلى Max.	ادنى Min.	اعلى Max.	ادنى Min.	اعلى Max.								
5.75	9.50	4.00	9.25	3.00	9.00	3.25	8.75	3.00	8.50	3.75	7.00	0.00	6.00	1991			
5.50	8.875	4.00	8.63	3.00	8.38	3.25	8.25	3.00	8.25	3.00	7.00	0.00	6.00	1992			
5.00	8.25	4.00	7.75	3.00	8.00	3.25	7.875	3.00	7.75	3.00	8.00	0.00	5.00	1993			
5.00	8.75	4.00	8.50	3.00	8.50	3.25	8.3125	3.00	8.25	3.00	7.50	0.00	5.00	1994			
5.00	9.25	4.00	9.25	3.00	9.00	3.25	8.75	3.00	8.50	4.00	7.50	0.00	5.00	1995			
														1995			
5.00	9.250	4.00	9.250	3.00	9.00	3.25	8.75	3.00	8.500	4.00	7.50	0.00	5.00	Sep. ايلول			
5.00	9.250	4.00	9.250	3.00	9.00	3.25	8.75	3.00	8.500	4.00	7.50	0.00	5.00	Oct. تشرين اول			
5.00	9.250	4.00	9.250	3.00	9.00	3.25	8.75	3.00	8.500	4.00	7.50	0.00	5.00	Nov. تشرين ثاني			
5.00	9.250	4.00	9.250	3.00	9.00	3.25	8.75	3.00	8.500	4.00	7.50	0.00	5.00	Dec. كانون اول 1996			
5.00	9.250	4.00	9.250	3.00	9.00	3.25	8.875	3.00	8.750	4.00	7.50	0.00	5.00	Jan. كانون ثاني			
6.00	9.50	4.00	9.500	3.00	9.50	3.25	9.25	3.00	9.00	4.00	7.50	0.00	6.00	Feb. شباط			
6.00	9.50	4.00	9.500	3.00	9.50	3.25	9.25	3.00	9.00	4.00	7.50	0.00	6.00	Mar. آذار			
6.00	9.500	6.00	9.500	6.00	9.50	6.00	9.50	6.00	9.50	4.00	7.50	0.00	6.00	Apr. نيسان			
6.00	9.625	6.00	9.500	6.00	9.50	6.00	9.50	6.00	9.50	4.00	7.50	0.00	6.00	May أيار			
6.00	9.750	6.00	9.750	6.00	9.75	6.00	9.50	6.00	9.50	4.00	7.50	0.00	6.00	June حزيران			
6.00	9.750	6.00	9.750	6.00	9.75	6.00	9.50	6.00	9.50	4.00	7.50	0.00	6.00	July تموز			
6.00	9.750	6.00	9.750	6.00	9.75	6.00	9.50	6.00	9.50	4.00	7.50	0.00	6.00	Aug. آب			
6.00	10.00	6.00	9.750	6.00	9.75	6.00	9.50	6.00	9.50	4.00	7.50	0.00	6.00	Sep. ايلول			

(1) : Represent Announced Interest Rates During the Last Week of Each Month.

(١) : تمثل اسعار الفائدة المعلنة خلال الاسبوع الاخير من كل شهر.

(١)
(٢٢) اسعار الفائدة المعلنة على التسهيلات لدى البنوك المرخصة والمؤسسات المالية

(1) (22) LENDING RATES ANNOUNCED BY LICENCED BANKS AND FINANCIAL INSTITUTIONS

Percentages

نسب مئوية

تستحق خلال اكثر من ثلاث سنوات Fall Due within A period Exceeding Three Years				تستحق خلال ثلاث سنوات Fall Due within Three Years				تستحق في مدة اقصاها سنة Fall Due within One Year				نهاية الفترة End of Period
عمولة Commission		فائدة Interest		عمولة Commission		فائدة Interest		عمولة Commission		فائدة Interest		
ادنى Min.	اعلى Max.	ادنى Min.	اعلى Max.	ادنى Min.	اعلى Max.	ادنى Min.	اعلى Max.	ادنى Min.	اعلى Max.	ادنى Min.	اعلى Max.	
0.5	1.0	10.0	14.25	0.5	1.0	10.0	14.0	0.5	1.0	10.0	13.0	1991
0.5	1.0	10.0	14.25	0.5	1.0	10.0	14.0	0.5	1.0	9.75	14.0	1992
1.0	1.0	10.0	14.25	1.0	1.0	10.0	14.0	1.0	1.0	9.0	13.0	1993
0.25	1.0	9.0	15.00	0.25	1.0	9.0	15.0	0.25	1.0	9.0	14.0	1994
1.0	1.0	9.5	14.50	0.75	1.0	9.25	15.0	0.50	1.0	9.0	14.0	1995
0.25	1.0	9.500	14.25	0.25	1.0	9.25	15.0	0.25	1.0	9.0	14.0	1995
1.0	1.0	9.500	14.25	0.75	1.0	9.25	15.0	0.50	1.0	9.0	14.0	Sep. ايلول
1.0	1.0	9.500	14.25	0.75	1.0	9.25	15.0	0.50	1.0	9.0	14.0	Oct. تشرين اول
1.0	1.0	9.500	14.25	0.75	1.0	9.25	15.0	0.50	1.0	9.0	14.0	Nov. تشرين ثاني
1.0	1.0	9.500	14.50	0.75	1.0	9.25	15.0	0.50	1.0	9.0	14.0	Dec. كانون أول
1.0	1.0	9.500	17.00	0.75	1.0	9.25	16.0	0.50	1.0	9.0	15.0	1996
1.0	1.0	9.500	17.00	0.75	1.0	9.25	16.0	0.50	1.0	9.0	15.0	Jan. كانون ثاني
1.0	1.0	9.500	17.00	0.75	1.0	9.25	16.0	0.50	1.0	9.0	15.0	Feb. شباط
1.0	1.0	9.750	17.00	0.75	1.0	9.50	16.0	0.50	1.0	9.5	15.0	Mar. آذار
1.0	1.0	9.750	17.00	0.75	1.0	9.50	16.0	0.50	1.0	9.5	15.0	Apr. نيسان
1.0	1.0	9.750	17.00	0.75	1.0	9.50	16.0	0.50	1.0	9.5	15.0	May ايار
1.0	1.0	9.750	17.00	0.75	1.0	9.50	16.0	0.50	1.0	9.5	15.0	June حزيران
1.0	1.0	9.750	17.00	0.75	1.0	9.50	16.0	0.50	1.0	9.5	15.0	July تموز
1.0	1.0	9.750	17.00	0.75	1.0	9.50	16.0	0.50	1.0	9.5	15.0	Aug. آب
1.0	1.0	9.750	17.00	0.75	1.0	9.50	16.0	0.50	1.0	9.5	15.0	Sep. ايلول

(1) : Represent Announced Interest Rates During the Last Week of Each Month.

(١) : تمثل اسعار الفائدة المعلنة خلال الاسبوع الاخير من كل شهر.

(٢٣) اسعار الفائدة على القروض وشهادات الایداع لدى البنك المركزي
(23) CENTRAL BANK LENDING AND CERTIFICATES OF DEPOSIT RATES

Percentages

نسب مئوية

(١) اسعار الفائدة على شهادات الایداع بالدينار Interest Rates on JD Certificates of Deposit		أسعار الفائدة على القروض Lending Rates					نهاية الفترة End of Period
(٦) أشهر Months	(٣) أشهر Months	سلف تشجيع الصادرات Export Promotion Facilities	سلف الى المؤسسات المالية Advances to Financial Institutions	سلف الى البنوك Advances to Licenced Banks	سلف الى مؤسسات الإقراض المتخصصة Advances to Specialized Credit Institutions	سعر اعادة الخصم Re- discount Rate	
-	-	8.0-6.0	9.5-8.5	8.5	8.25-4.0	8.5	1991
-	-	5.0	9.5-8.5	8.5	8.25-4.0	8.5	1992
4.10	3.25	3.5	-	8.5	7.0-3.5	8.5	1993
7.94	7.75	6.0	-	8.5	7.0-6.0	8.5	1994
9.00	8.75	7.5	-	8.5	7.5-6.5	8.5	1995
							1995
8.75	8.50	7.5	-	8.5	7.5-6.5	8.5	Sep. ايلول
8.75	8.50	7.5	-	8.5	7.5-6.5	8.5	Oct. تشرين اول
8.75	8.50	7.5	-	8.5	7.5-6.5	8.5	Nov. تشرين ثاني
9.00	8.75	7.5	-	8.5	7.5-6.5	8.5	Dec. كانون اول
							1996
9.50	9.25	7.5	-	8.5	7.5-6.5	8.5	Jan. كانون ثاني
9.50	9.25	7.5	-	8.5	7.5-6.5	8.5	Feb. شباط
9.50	9.25	7.5	-	8.5	7.5-6.5	8.5	Mar. اذار
9.50	9.25	7.5	-	8.5	7.5-6.5	8.5	Apr. نيسان
9.50	9.25	7.5	-	8.5	7.5-6.5	8.5	May أيار
9.50	9.25	7.5	-	8.5	7.5-6.5	8.5	June حزيران
9.50	9.25	7.5	-	8.5	7.5-6.5	8.5	July تموز
9.50	9.25	7.5	-	8.5	7.5-6.5	8.5	Aug. آب
9.50	9.25	7.5	-	8.5	7.5-6.5	8.5	Sep. ايلول

(1) : Represent the Cut-Off Interest Rates on the Last Issue Sold Each Month.

(١) : تمثل اعلى سعر فائدة على الاصدار الاخير الذي تم بيعه من كل شهر.

(٢٤) اسناد القرض والقروض المصرفية المجمعة
(24) SYNDICATED LOANS AND CORPORATE BONDS

Million JD

مليون دينار

المبالغ المنوحة (١) Exten- ded (1)	Unpaid Balance						الرصيد غير المسدد			نهاية الفترة End of Period
	حسب القطاع According To Sector					المجموع Total	حسب الجهة المقرضة According To Lender			
	قطاعات اخرى Other Sectors	قطاع البناء والتشييد Construction Sector	قطاع الخدمات والمرافق العامة Services & Infrastructure Sector	قطاع النقل Transport Sector	قطاع الصناعة Industrial Sector		بقية المشاركين Other Partici- pants	البنوك المرخصة Licenced Banks	المؤسسات المالية Financial Institu- tions	
اسناد القرض Corporate Bonds										
81.6	3.2	-	29.6	-	12.0	44.8	29.2	15.5	0.1	1991
72.2	2.3	-	24.2	-	5.8	32.3	23.9	8.3	0.1	1992
52.2	1.6	-	16.8	-	2.1	20.5	14.0	6.5	0.0	1993
28.7	0.8	-	12.9	-	0.0	13.7	9.1	4.6	0.0	1994
24.7	0.4	-	7.8	-	0.0	8.2	4.8	3.4	0.0	1995
										1996
17.0	0.0	-	6.3	-	0.0	6.3	3.0	3.3	0.0	Feb. شباط
17.0	0.0	-	6.3	-	0.0	6.3	2.8	3.5	0.0	Mar. اذار
17.0	0.0	-	6.3	-	0.0	6.3	3.0	3.3	0.0	Apr. نيسان
17.0	0.0	-	6.3	-	0.0	6.3	3.4	2.9	0.0	May ايار
17.0	0.0	-	6.3	-	0.0	6.3	3.4	2.9	0.0	June حزيران
17.0	0.0	-	5.2	-	0.0	5.2	2.3	2.9	0.0	July تموز
11.0	0.0	-	4.6	-	0.0	4.6	1.7	2.9	0.0	Aug. آب
القروض المصرفية المجمع Syndicated Loans										
54.9	11.2	6.2	11.0	0.7	3.1	32.2	2.3	29.9	0.0	1991
44.4	2.2	1.1	6.5	14.3	3.3	27.4	2.5	24.9	0.0	1992
125.4	1.8	1.1	41.8	40.6	10.6	95.9	21.8	74.1	0.0	1993
136.7	1.8	1.8	61.1	43.2	20.6	128.5	26.1	102.4	0.0	1994
207.0	4.3	0.8	92.8	45.3	44.7	187.9	39.0	148.9	0.0	1995
										1996
227.7	8.9	0.8	113.4	46.1	43.7	212.9	42.1	170.8	0.0	Feb. شباط
227.7	6.5	0.8	113.4	45.3	44.5	210.5	42.0	168.5	0.0	Mar. اذار
230.2	6.5	0.8	114.8	45.7	44.5	212.3	42.1	170.2	0.0	Apr. نيسان
233.1	6.4	0.8	113.8	46.2	47.7	214.9	41.8	173.1	0.0	May ايار
233.1	6.4	0.8	113.8	45.3	49.0	215.3	41.6	173.7	0.0	June حزيران
233.8	6.4	0.8	113.8	45.8	50.3	217.1	42.3	174.8	0.0	July تموز
235.9	6.4	0.8	113.7	46.1	52.8	219.8	43.2	176.6	0.0	Aug. آب

(1) : Corporate Bonds Figures Include Total Issues.

(١) : تشمل اجمالي الاصدارات فيما يتعلق باسناد القرض .

(٢٥) تقاص البنوك

(25) BANKS' CLEARING

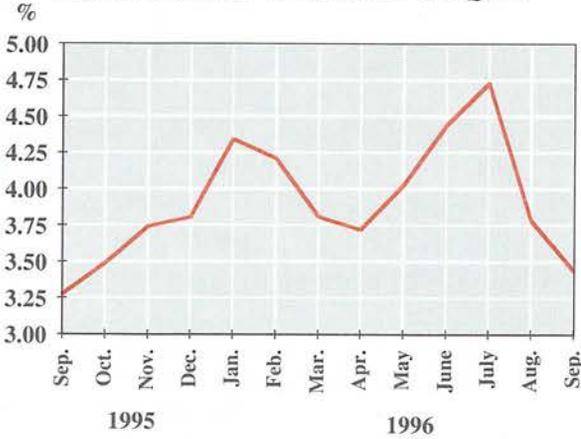
Million JD

مليون دينار

الشيكات المرتهجة Uncleared Cheques		الشيكات المقدمة للتقاص										الفترة Period
		Cheques Presented For Clearing		العقبة		الزرقاء		Irbid		Amman عمان		
القيمة Value	العدد (الف) Number (1000)	القيمة Value	العدد (الف) Number (1000)	القيمة Value	العدد (الف) Number (1000)	القيمة Value	العدد (الف) Number (1000)	القيمة Value	العدد (الف) Number (1000)	القيمة Value	العدد (الف) Number (1000)	
156.0	194.8	5739.0	5060.9	158.5	85.4	179.2	296.0	207.3	334.6	5194.0	4344.9	1991
218.7	252.1	8190.9	6183.2	261.2	110.3	230.5	344.2	277.9	401.7	7421.3	5327.0	1992
286.3	328.4	9768.7	7220.3	287.7	117.0	254.6	397.7	317.9	452.8	8908.5	6252.8	1993
372.1	435.0	9996.3	7942.2	306.5	121.4	277.5	436.6	344.1	496.3	9068.2	6887.9	1994
400.4	440.9	10605.9	8390.2	310.6	127.6	304.9	442.7	384.8	531.3	9605.6	7288.6	1995
30.0	32.3	918.8	683.2	27.0	10.6	25.2	35.3	28.4	43.1	838.2	594.2	Sep. ايلول
33.1	36.7	951.5	787.5	28.7	11.6	27.2	40.4	36.5	50.7	859.1	684.8	Oct. تشرين اول
32.6	34.5	873.1	699.8	28.0	10.7	24.5	34.8	34.0	45.2	786.6	609.1	Nov. تشرين ثاني
36.4	40.5	958.9	770.7	27.4	12.1	26.1	39.0	36.4	50.7	869.0	668.9	Dec. كانون اول
38.4	38.0	886.3	684.0	28.1	10.3	26.4	35.3	30.6	42.8	801.2	595.6	1996
32.6	33.6	776.2	617.9	21.4	8.7	23.9	31.6	29.7	39.6	701.2	538.0	Jan. كانون ثاني
34.8	34.9	914.2	706.5	28.4	11.3	27.4	35.2	30.6	44.1	827.8	615.9	Feb. شباط
29.6	29.3	798.8	591.5	21.6	10.1	23.8	29.4	30.0	37.8	723.4	514.2	Mar. اذار
38.1	37.2	948.6	767.5	26.1	11.0	28.8	40.6	33.6	48.3	860.1	667.6	Apr. نيسان
43.2	35.7	974.3	753.8	30.7	11.4	28.5	39.2	33.0	47.5	882.1	655.7	May ايار
44.5	39.9	941.8	774.6	29.1	11.0	30.2	40.7	37.5	48.9	845.0	674.0	June حزيران
34.5	34.9	914.2	719.1	24.1	10.3	29.6	38.5	34.1	46.1	826.4	624.2	July تموز
32.4	33.0	944.8	741.5	28.9	11.1	30.0	40.3	32.8	46.9	853.1	643.2	Aug. آب
												Sep. ايلول

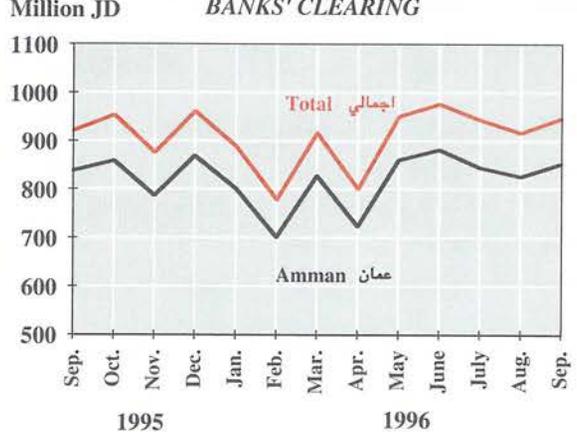
نسبة الشيكات المرتهجة

PERCENTAGE OF UNCLEARED CHEQUES



تقاص البنوك

BANKS' CLEARING



(٢٦) خلاصة الموازنة العامة للحكومة المركزية
(26) SUMMARY OF CENTRAL GOVERNMENT BUDGET

مليون دينار

العجز/ الوفر قبل التمويل Pre- financing Deficit/ Surplus	Expenditures		النفقات		Revenues		الايرادات		الفترة
	المجموع	(١) رأسمالية	جارية		المجموع	القروض المستردة	المساعدات الخارجية	الايرادات المحلية	
			الجهاز العسكري	الجهاز المدني					
Total	(1) Capital	Military	Civil	Total					
12.4	1099.6	195.6	269.7	634.3	1112.0	58.0	225.2	828.8	١٩٩١
181.0	1177.7	248.2	272.8	656.7	1358.7	52.4	137.4	1168.9	١٩٩٢
69.7	1336.6	292.3	299.5	744.8	1406.3	51.5	163.3	1191.5	١٩٩٣
105.1	1432.3	317.1	348.2	767.0	1537.4	55.4	175.6	1306.4	١٩٩٤
59.6	1613.1	387.9	386.6	838.6	1672.7	59.0	173.7	1440.0	١٩٩٥
									(٢) ١٩٩٥
-5.3	127.1	25.2	33.6	68.3	121.8	1.4	8.0	112.4	اب
46.3	120.7	21.3	32.4	67.0	167.0	12.6	9.5	144.9	ايلول
-3.6	130.5	32.4	31.7	66.4	126.9	1.3	0.0	125.6	تشرين أول
-38.4	135.8	43.8	32.0	60.0	97.4	3.6	1.0	92.8	تشرين ثاني
42.9	214.4	95.4	28.0	91.0	257.3	15.7	63.5	178.1	كانون أول
									(٢) ١٩٩٦
18.6	126.8	15.0	33.5	78.3	145.4	2.0	0.0	143.4	كانون ثاني
-24.2	116.2	12.6	32.1	71.5	92.0	0.0	8.0	84.0	شباط
21.9	128.6	20.8	34.9	72.9	150.5	3.1	10.4	137.0	اذار
-33.2	133.6	25.1	35.1	73.4	100.4	0.6	0.0	99.8	نيسان
-9.3	130.7	26.8	34.0	69.9	121.4	1.7	12.6	107.1	ايار
12.2	157.9	36.4	37.2	84.3	170.1	17.0	12.2	140.9	حزيران
-0.8	138.4	30.8	33.2	74.4	137.6	1.1	27.5	109.0	تموز
-7.5	147.7	45.8	32.4	69.5	140.2	0.0	16.7	123.5	اب

المصدر : وزارة المالية .

(١) : لا تشمل تسديد القروض والالتزامات .

(٢) : أولية .

(٣) : استخدم هذا الوفر لتخفيض العجز المتراكم عن سنوات سابقة .

(٢٦) خلاصة الموازنة العامة للحكومة المركزية (تابع)

(26) SUMMARY OF CENTRAL GOVERNMENT BUDGET (CON.)

Million JD

Period	العجز/ الوفر بعد التمويل Post- Financing Deficit/ Surplus	Sources of Financing					مصادر التمويل	
		Domestic Financing		التمويل المحلي	External Financing		التمويل الخارجي	
		صافي التمويل المحلي	تسديدات القروض المحلية	القروض المحلية	صافي التمويل الخارجي	تسديدات القروض الخارجية	القروض الخارجية	
		Domestic Financing (Net)	Repay-ments	Domestic Loans	External Financing (Net)	Repay-ments	External Loans	
1991	216.7	-7.1	9.4	2.3	211.4	125.3	336.7	
1992	338.4	-51.2	51.2	0.0	208.6	119.8	328.4	
1993	-111.2	-47.7	47.7	0.0	-133.2	263.5	130.3	
1994	165.0	-15.5	15.5	0.0	75.4	132.6	208.0	
(2) 1995	(3) 396.9	-18.3	18.3	0.0	355.6	127.4	483.0	
(2) 1995								
Aug.	8.4	-1.8	1.8	0.0	15.5	8.4	23.9	
Sep.	45.6	-3.7	3.7	0.0	3.0	14.0	17.0	
Oct.	-10.0	0.0	0.0	0.0	-6.4	6.5	0.1	
Nov.	-36.5	-2.4	2.4	0.0	4.3	7.4	11.7	
Dec.	366.5	-1.2	1.2	0.0	324.8	21.7	346.5	
(2) 1996								
Jan.	5.6	-0.1	0.1	0.0	-12.9	23.5	10.6	
Feb.	-8.5	-2.0	2.0	0.0	17.7	9.5	27.2	
Mar.	44.4	-0.8	0.8	0.0	23.3	13.9	37.2	
Apr.	-43.3	-1.9	1.9	0.0	-8.2	8.2	0.0	
May	15.6	-2.2	2.2	0.0	27.1	6.8	33.9	
June	-7.0	-0.3	0.3	0.0	-18.9	18.9	0.0	
July	-15.7	-1.0	1.0	0.0	-13.9	13.9	0.0	
Aug.	22.7	-2.0	2.0	0.0	32.2	10.8	43.0	

Source: Ministry of Finance.

(1) : Exclude Settlements of Loans and Obligations.

(2) : Preliminary.

(3) : This surplus has been used to reduce part of the accumulated deficit from previous years.

(٢٧) الإيرادات المحلية للحكومة المركزية

(27) CENTRAL GOVERNMENT DOMESTIC REVENUES

Million JD

مليون دينار

Nontax Revenues		الإيرادات غير الضريبية				Tax Revenues					المجموع العام	الفترة
ايرادات اخرى	(٣) فوائد و ارباح	برق و بريد و هاتف	رسوم	رخص	المجموع	(٢) ضرائب اخرى	(١) ضريبة المبيعات	ضرائب جمركية	ضرائب الدخل والارباح	المجموع		
Other Revenues	(3) Interests & Profits	Post, Telegr. & Teleph.	Fees	Licences	Total	(2) Other Taxes	(1) Sales Tax	Custom Duties	Income & Profits Taxes	Total	Grand Total	Period
142.4	69.0	86.9	83.4	45.6	427.3	76.5	96.1	136.1	92.8	401.5	828.8	1991
166.8	67.1	120.3	104.9	70.5	529.6	105.0	138.4	286.4	109.5	639.3	1168.9	1992
172.4	64.5	135.9	113.3	62.0	548.1	112.6	174.3	237.7	118.8	643.4	1191.5	1993
218.8	43.0	161.3	125.5	63.4	612.0	112.9	222.5	222.4	136.6	694.4	1306.4	1994
225.9	45.5	165.6	147.3	69.2	653.5	131.5	280.0	219.0	156.0	786.5	1440.0	(4) 1995
10.6	0.4	13.2	14.2	6.6	45.0	12.7	25.4	19.9	9.4	67.4	112.4	Aug. اب
22.5	8.1	32.2	14.6	6.5	83.9	12.6	19.2	19.6	9.6	61.0	144.9	Sep. ايلول
13.1	0.7	14.9	17.8	5.8	52.3	12.6	32.5	19.0	9.2	73.3	125.6	Oct. تشرين اول
7.0	1.3	13.7	12.6	3.9	38.5	11.1	16.1	17.1	10.0	54.3	92.8	Nov. تشرين ثاني
57.6	10.6	4.4	9.0	7.6	89.2	10.9	42.1	25.1	10.8	88.9	178.1	Dec. كانون اول
6.1	1.1	1.2	11.6	5.2	25.2	9.2	20.0	18.4	70.6	118.2	143.4	(4) 1996
19.9	0.2	0.7	9.0	4.2	34.0	8.3	16.7	16.5	8.5	50.0	84.0	Jan. كانون ثاني
47.3	0.6	0.6	13.0	6.7	68.2	10.8	27.9	21.1	9.0	68.8	137.0	Feb. شباط
15.5	1.0	0.6	11.5	5.3	33.9	9.8	23.6	17.5	15.0	65.9	99.8	Mar. اذار
24.1	1.2	0.6	12.8	6.0	44.7	10.7	26.1	18.1	7.5	62.4	107.1	Apr. نيسان
40.6	10.7	0.4	12.2	7.3	71.2	11.9	30.2	19.9	7.7	69.7	140.9	May ايار
20.9	-0.6	0.4	12.7	6.1	39.5	11.8	26.8	21.0	9.9	69.5	109.0	June حزيران
26.9	1.0	0.4	15.3	6.5	50.1	13.1	31.4	20.0	8.9	73.4	123.5	July تموز
												Aug. اب

Source : Ministry of Finance.

المصدر : وزارة المالية.

(1) : Consumption Tax before June 1,1994.

(١) : ضريبة الاستهلاك قبل ١/٦/١٩٩٤.

(2) : Includes Taxes on Departure, Additional, Property-Sale, Air Travel Tickets, Hotels and Restaurants Sales and Civil Defence.

(٢) : تشمل على ضريبة المغادرين و الضريبة الاضافية و ضريبة بيع العقار و ضريبة تذاكر السفر بالجو و ضريبة مبيعات الفنادق و المطاعم و ضريبة الدفاع المدني.

(3) : Includes Interest of loans Repaid.

(٣) : تشمل فوائد القروض المستردة.

(4) : Preliminary.

(٤) : أولية.

(٢٨) النفقات العامة للحكومة المركزية
(28) CENTRAL GOVERNMENT EXPENDITURES

Million JD

مليون دينار

خدمات المواصلات و النقل Communication and Transport Services	خدمات ثقافية واعلامية Cultural and Information Services	خدمات اجتماعية Social Services	خدمات التنمية الاقتصادية Economic Development Services	الادارة المالية Fiscal Adminis- tration	الشؤون الدولية Interna- tional Affairs	الامن والنظام الداخلي Security & Internal Order	الدفاع Defence	الادارة العامة General Adminis- tration	المجموع العالم Grand Total	الفترة Period
النفقات الجارية										
Current Expenditures										
25.1	11.1	151.2	19.2	400.5	9.0	59.5	219.0	9.4	904.0	1991
26.7	12.9	159.7	20.9	406.7	9.7	61.3	220.7	10.9	929.5	1992
29.5	15.2	187.5	22.9	454.9	11.3	74.2	236.0	12.8	1044.3	1993
32.7	17.7	220.4	25.7	429.1	13.7	88.6	272.0	15.3	1115.2	1994
35.7	20.9	251.2	28.1	454.6	15.2	104.9	296.0	18.6	1225.2	(2) 1995
2.7	1.5	20.4	2.2	37.5	1.2	9.1	25.7	1.6	101.9	Aug. اب
2.7	1.5	20.2	2.1	36.7	1.2	9.2	24.4	1.4	99.4	Sep. أيلول
2.6	2.1	20.5	2.3	34.8	1.2	9.7	23.1	1.8	98.1	Oct. تشرين اول
2.4	1.5	21.4	2.3	28.7	1.2	9.3	23.8	1.4	92.0	Nov. تشرين ثاني
4.1	2.9	19.9	3.2	55.3	1.6	7.5	22.2	2.3	119.0	Dec. كانون اول
1.4	1.5	20.2	2.1	49.5	1.1	7.1	27.5	1.4	111.8	(2) 1996
1.2	2.1	23.9	2.4	37.8	1.5	8.4	24.9	1.4	103.6	Jan. كانون ثاني
1.4	2.1	25.0	2.7	37.3	1.4	10.5	25.8	1.6	107.8	Feb. شباط
1.4	2.3	25.0	2.4	37.6	1.5	10.5	25.8	2.0	108.5	Mar. اذار
1.3	1.6	23.4	2.3	36.8	1.5	9.8	25.8	1.4	103.9	Apr. نيسان
1.2	1.9	22.8	2.3	52.0	1.3	10.2	28.1	1.7	121.5	May ايار
1.6	1.7	23.5	2.5	36.1	1.3	10.9	28.1	1.9	107.6	June حزيران
1.5	1.8	22.6	2.6	33.0	1.4	9.4	28.2	1.4	101.9	July تموز
النفقات الراسمالية										
Capital Expenditures (1)										
2.8	1.6	7.9	124.3	186.0	0.2	7.5	0.0	0.0	330.3	1991
9.5	3.9	25.6	128.9	239.4	1.0	10.8	0.0	0.1	419.2	1992
15.2	6.2	31.5	159.2	374.1	1.0	16.3	0.0	0.0	603.5	1993
16.0	6.2	23.1	191.2	209.3	2.4	16.8	0.0	0.1	465.1	1994
22.7	11.7	27.6	225.8	224.8	2.4	18.5	0.0	0.1	533.6	(2) 1995
2.3	0.5	3.4	11.7	16.2	0.2	1.1	0.0	0.0	35.4	(2) 1995
3.3	0.8	3.1	9.8	20.1	0.1	1.9	0.0	0.0	39.1	Aug. اب
2.3	1.8	3.5	15.0	13.7	0.3	2.3	0.0	0.0	38.9	Sep. أيلول
1.1	0.9	1.5	32.2	15.6	0.2	2.0	0.0	0.0	53.5	Oct. تشرين اول
5.2	3.5	4.7	66.0	31.0	1.0	6.8	0.0	0.1	118.3	Nov. تشرين ثاني
0.0	0.6	0.1	2.5	35.4	0.0	0.0	0.0	0.0	38.6	Dec. كانون اول
0.7	1.3	1.3	6.8	13.3	0.0	0.7	0.0	0.0	24.1	(2) 1996
0.5	0.3	1.6	15.7	16.6	0.1	0.7	0.0	0.0	35.5	Jan. كانون ثاني
0.5	1.8	2.1	14.0	15.7	0.4	0.7	0.0	0.0	35.2	Feb. شباط
0.2	0.1	1.7	19.5	13.8	0.2	0.3	0.0	0.0	35.8	Mar. اذار
0.2	0.4	1.8	28.0	24.5	0.0	0.6	0.0	0.0	55.5	Apr. نيسان
0.6	2.4	2.2	16.4	23.1	0.0	0.9	0.0	0.0	45.6	May ايار
0.6	1.0	2.7	35.0	17.9	0.0	1.4	0.0	0.0	58.6	June حزيران
										July تموز
										Aug. اب

Source : Ministry of Finance.

(1) : Includes Settlements of Loans and Obligations.

(2) : Preliminary.

المصدر : وزارة المالية.

(١) : تشمل تسديد القروض والالتزامات.

(٢) : أوليائية.

(٢٩) التصنيف الاقتصادي لنفقات الحكومة المركزية

(29) ECONOMIC CLASSIFICATION OF CENTRAL GOVERNMENT EXPENDITURES

Thousand JD

الف دينار

Code	(2)						التصنيف
	1995	1994	1993	1992	1991	1990	
Public Expenditures	1,758,788	1,580,267	1,647,743	1,348,783	1,234,247	1,120,065	النفقات العامة
A- Current Expenditures	1,225,153	1,115,163	1,044,287	929,546	903,972	841,375	أ- النفقات المتكررة
1 - Salaries, Wages and Allowances	314,455	276,355	274,208	240,257	186,522	165,434	١- الرواتب والاجور والعلوات
2 - Public Debt Interests	156,800	109,400	121,971	155,779	180,140	175,329	٢- فوائد الدين العام
Internal Debt Interests	35,000	39,085	30,347	32,374	39,211	45,823	فوائد القروض الداخلية
External Debt Interests	121,800	70,315	91,624	123,405	140,929	129,506	فوائد القروض الخارجية
3 - Subsidies and Other Transfers	39,000	69,769	54,293	52,797	68,991	62,678	٣- الدعم وتحويلات اخرى
Extraordinary and Food Subsidy	37,000	67,769	52,299	50,821	64,522	60,615	الطارئة ودعم التموين
Displaced Relief	2,000	2,000	1,994	1,976	1,906	1,498	اغاثة النازحين
Other	0	0	0	0	2,563	565	اخرى
4 - Transfer Expenditures and Pension	236,410	217,877	193,747	138,405	136,765	143,147	٤- النفقات التحويلية والتقاعد
Subsidies, Compensations and Pension	213,349	197,249	178,465	123,287	121,126	130,532	الاعانات والتعويضات
Contributions	2,542	2,164	1,980	2,380	1,997	1,632	المساهمات
Social Security	5,749	5,030	4,336	4,388	4,011	3,678	الضمان الاجتماعي
Other	14,770	13,434	8,966	8,350	9,631	7,305	اخرى
5 - Defence and Security	386,640	348,150	299,550	272,780	269,687	254,677	٥- الدفاع والامن
6 - Operating Expenditures (Goods and Services)	91,264	92,941	99,944	69,007	61,587	40,075	٦- النفقات التشغيلية (سلع وخدمات)
Rent	6,868	6,031	5,443	4,805	4,624	4,538	الايجارات
Post, Telegram, Water and Electricity	12,290	10,482	8,924	7,731	6,478	5,811	البرق والبريد والماء والكهرباء
Supplies	20,369	18,047	20,040	17,628	17,403	10,841	اللوازم
Miscellaneous	51,737	58,381	65,537	38,843	33,082	18,885	متفرقة
7 - Other Expenditures (1)	584	671	574	521	280	35	٧- نفقات اخرى (١)
B - Capital Expenditures	533,635	465,104	603,456	419,237	330,275	278,690	ب- النفقات الرأسمالية
Salaries and Wages	9,431	7,339	6,254	5,248	4,029	3,233	رواتب واجور
Supplies	13,427	12,093	11,204	10,268	5,785	4,870	لوازم
Studies and Research	10,004	6,813	4,383	4,566	3,420	6,182	دراسات و ابحاث
Equip., Mach. and Apparatuses	29,762	24,173	27,572	25,821	14,701	9,201	آلات ومعدات واجهزة
Land, Buildings and Construction	239,722	199,338	179,819	138,903	113,325	131,851	أراضي وأبنية وانشاءات
Loans and Investments	43,016	35,752	30,159	37,160	22,253	31,707	قروض واستثمارات
Settlement of Loans and Obligations	145,710	148,051	311,166	171,000	134,652	87,427	تسديد القروض والالتزامات
Other	42,563	31,545	32,899	26,271	32,110	4,219	اخرى

Source : Ministry of Finance.

(1) : Includes Settlement of Loans and Obligations.

(2) : Preliminary.

المصدر : وزارة المالية.

(١) : تشمل تسديد القروض والالتزامات.

(٢) : أولية.

(٣٠) الدين العام الخارجي
(30) EXTERNAL PUBLIC DEBT

Million JD

مليون دينار

Lending Source	1995			الرصيد القائم للقروض				الجهة المقرضة
	الرصيد القائم للقروض المتعاقد عليها	المبالغ غير المسحوبة من القروض	الرصيد القائم للقروض	External Debt Outstanding				
	Contracted Debt Outstanding	Balance of Contracted Loans	External Debt Outstanding	External Debt Outstanding				
	(3)=(1+2)	(2)	(1)	1994	1993	1992	1991	
1) Long-Term Loans	5192.2	1042.2	4150.0	4004.7	3752.7	4178.1	4500.0	١) قروض طويلة الاجل
A) Arab Governments	356.9	103.3	253.6	249.6	281.0	278.2	284.5	أ) حكومات عربية
1. Bilateral Loans	31.9	0.0	31.9	31.5	33.3	32.8	30.4	١. القروض الثنائية
2. Arab Funds, of which:	325.0	103.3	221.7	218.1	247.7	245.4	254.1	٢. الصناديق العربية منها:
Saudi Development Fund	120.3	31.8	88.5	87.5	92.4	88.4	84.4	الصندوق السعودي للتنمية
Iraqi Development Fund	2.0	0.0	2.0	1.3	9.8	9.9	19.6	الصندوق العراقي للتنمية
API. Corp.	0.0	0.0	0.0	0.0	4.9	9.5	15.0	المؤسسة العربية للاستثمارات البترولية
B) Industrial Countries	3154.7	370.4	2784.3	2839.3	2640.4	2451.2	2277.9	ب) البلدان الصناعية
1. Bilateral Loans, of which:	1775.0	260.6	1514.4	1449.6	1428.3	1378.6	1227.3	١. القروض الثنائية منها:
Germany	401.5	104.5	297.0	299.9	260.8	255.5	222.1	المانيا
France	108.2	31.7	76.5	59.7	48.1	49.2	32.7	فرنسا
Japan	1122.3	111.3	1011.0	945.6	797.4	665.6	525.4	اليابان
United Kingdom	0.0	0.0	0.0	0.0	44.5	44.0	46.8	المملكة المتحدة
United States	75.0	10.6	64.4	92.4	228.7	319.3	307.6	الولايات المتحدة
2. Export Credit Guarantees, of which:	1379.7	109.8	1269.9	1389.7	1212.1	1072.6	1050.6	٢. القروض التصديرية منها:
Germany	15.4	0.0	15.4	14.2	12.3	13.2	16.1	المانيا
France	446.2	3.2	443.0	405.4	344.5	347.4	305.1	فرنسا
Japan	291.9	65.8	226.1	159.6	147.5	132.6	96.0	اليابان
United Kingdom	394.0	39.7	354.3	342.7	295.6	280.1	312.4	المملكة المتحدة
United States	53.6	0.0	53.6	307.1	258.5	140.9	134.3	الولايات المتحدة
C) Other Governments	27.9	1.9	26.0	24.4	31.4	70.6	415.5	ج) حكومات اخرى
D) Foreign Banks	115.1	0.0	115.1	132.8	154.9	770.6	894.4	د) مصارف اجنبية
E) Foreign Companies	20.2	0.0	20.2	24.3	28.5	29.9	34.5	هـ) شركات اجنبية
F) Multilateral Insts., of which:	1517.4	566.6	950.8	734.3	616.5	577.6	593.3	و) مؤسسات اقليمية ودولية منها:
IMF	178.3	0.0	178.3	101.2	54.0	81.3	60.7	صندوق النقد الدولي
IBRD and IDA	662.0	156.2	505.8	423.1	392.1	338.0	334.7	البنك الدولي ومؤسسة الانماء الدولية
European Investment Bank	181.6	110.9	70.7	60.2	56.0	50.9	49.5	بنك الاستثمار الاوروبي
Islamic Development Bank	104.6	52.9	51.7	33.1	22.2	22.5	19.1	البنك الاسلامي للتنمية
Arab Monetary Fund	42.1	16.9	25.2	12.2	3.9	7.7	14.8	صندوق النقد العربي
Arab Fund for Economic and Social Development	316.4	222.4	94.0	82.5	66.5	56.2	79.5	الصندوق العربي للانماء الاقتصادي والاجتماعي
2) Short-Term Loans	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	11.0	٢) قروض قصيرة الاجل
3) Bonds	141.9	0.0	141.9	127.3	174.6	152.6	163.6	٣) السندات
4) Leasing Contracts	174.0	0.0	174.0	206.8	302.3	246.8	284.0	٤) عقود التاجير
External Debt Outstanding:			4465.9	4338.8	4229.6	4577.6	4958.6	الرصيد القائم للقروض:
Unrescheduled Loans				3375.5	3174.8	3724.3	4111.9	رصيد القروض غير المجدولة
Rescheduled Principal				712.6	834.9	682.5	785.9	رصيد الاقساط المجدولة
Rescheduled Interest				250.7	219.9	170.8	60.8	رصيد الفوائد المجدولة
Undisbursed Balance of Contracted Loans		1042.2		921.5	612.0	625.4	755.3	المبالغ غير المسحوبة من القروض
Contracted Debt Outstanding	5508.1			5260.3	4841.6	5203.0	5713.9	رصيد القروض المتعاقد عليها

Source : Ministry of Finance.

Note : External Debt Outstanding Represents Disbursed Debt Outstanding Minus Repayments , While Contracted Debt Outstanding Represents External Debt Outstanding Plus Undisbursed Balance of Contracted Loans.

المصدر : وزارة المالية.
ملاحظة : يمثل الرصيد القائم للقروض رصيد القروض المسحوبة مطروحاً منه الاقساط المسددة ، فيما يمثل رصيد القروض المتعاقد عليها رصيد القائم للقروض مضافاً اليه المبالغ غير المسحوبة .

(١)
 (٣١) حركة الدين العام الداخلي
 (1)
 (31) INTERNAL PUBLIC DEBT FLOW

الف دينار

سندات المؤسسات العامة			سندات وأوراق حكومية			أذونات الخزينة			المجموع العام			الفترة
Public Corps. Bonds			Govt. Bonds and Notes			Treasury Bills			Grand Total			
فوائد وجوائز	اصدار	اطفاء	فوائد وجوائز	اصدار	اطفاء	فوائد	اصدار	اطفاء	فوائد وجوائز	اصدار	اطفاء	
Interests & Prizes	Issue	Amortization	Interests & Prizes	Issue	Amortization	Interests	Issue	Amortization	Interests & Prizes	Issue	Amortization	
3,269	0	0	12,900	15,500	15,500	13,773	1,004,000	1,004,000	31,542	1,090,883	1,053,354	١٩٩٤
3,271	0	0	12,954	26,000	26,000	12,107	603,000	824,000	29,932	686,292	901,545	١٩٩٥
												١٩٩٥
625	0	0	720	0	0	1,688	86,000	86,000	3,233	95,853	94,000	ايلول
723	0	0	680	8,000	8,000	794	40,000	40,000	2,397	48,091	56,000	تشرين اول
98	0	0	1,915	0	0	174	10,000	35,000	2,387	23,467	43,000	تشرين ثاني
188	0	0	1,952	8,000	8,000	350	20,000	126,000	2,690	51,503	142,000	كانون اول
												١٩٩٦
1	0	0	823	0	0	0	0	0	824	0	5,540	كانون ثاني
0	0	0	450	0	0	216	10,000	10,000	666	13,316	10,000	شباط
627	0	0	720	0	0	213	10,000	10,000	1,560	12,960	10,000	اذار
3	0	0	730	0	0	218	10,000	10,000	951	10,000	13,528	نيسان
816	0	0	1,465	10,000	10,000	221	10,000	10,000	2,502	20,859	20,000	ايار
187	0	0	1,732	0	6,000	219	45,400	10,000	2,138	45,400	19,480	حزيران
1	0	0	822	0	0	0	0	10,000	823	24,601	10,000	تموز
1	0	0	450	9,000	0	0	0	10,000	451	15,298	10,000	اب
627	0	0	720	0	0	0	0	10,000	1,347	4,838	10,000	ايلول

المصدر: البنك المركزي الاردني.

(١) : تم اعادة تصنيف البيانات اعتبارا من كانون اول ١٩٩٣.

(٢) : إستنادا الى المادة رقم (٤٩) من قانون البنك المركزي الاردني رقم (٢٣) لعام ١٩٧١ وتعديلاته.

(١)
(٣١) حركة الدين العام الداخلي (تابع)

(1)
(31) INTERNAL PUBLIC DEBT FLOW (CON.)

Thousand JD

Period	التسهيلات الائتمانية المقدمة من الجهاز المصرفي للحكومة										سندات الخزينة		
	Banking System Credit to the Government					سلف البنك المركزي C B J Advances					Treasury Bonds		
	المجموع Total		البنوك المرخصة Licenced Banks		الإستثنائية Extraordinary			العادية Ordinary (2)		فوائد Inter-ests	اصدار Issue	اطفاء Amorti-zation	
	ممنوح Gran-ted	مسدد Paid	ممنوح Gran-ted	مسدد Paid	فوائد Inter-ests	ممنوح Gran-ted	مسدد Paid	ممنوح Gran-ted	مسدد Paid				
1994	71,383	33,854	71,383	33,854	0	0	0	0	0	1,600	0	0	
1995	49,292	19,545	49,292	19,545	0	0	0	0	0	1,600	8,000	32,000	
1995													
Sep.	1,853	0	1,853	0	0	0	0	0	0	200	8,000	8,000	
Oct.	91	0	91	0	0	0	0	0	0	200	0	8,000	
Nov.	13,467	0	13,467	0	0	0	0	0	0	200	0	8,000	
Dec.	23,503	0	23,503	0	0	0	0	0	0	200	0	8,000	
1996													
Jan.	0	5,540	0	5,540	0	0	0	0	0	0	0	0	
Feb.	3,316	0	3,316	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Mar.	2,960	0	2,960	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Apr.	0	3,528	0	3,528	0	0	0	0	0	0	0	0	
May	859	0	859	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
June	0	3,480	0	3,480	0	0	0	0	0	0	0	0	
July	24,601	0	24,601	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Aug.	6,298	0	6,298	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Sep.	4,838	0	4,838	0	0	0	0	0	0	0	0	0	

Source : Central Bank of Jordan.

(1) : Effective Dec. 1993, Data were Reclassified.

(2) : In Accordance with Article No. (49) of the CBJ Law ,No. (23),1971 and its Amendments.

(١)
(٣٢) الرصيد القائم للدين العام الداخلي

(1)

(32) INTERNAL PUBLIC DEBT OUTSTANDING BALANCE

الف دينار

السندات والاوراق الحكومية Govt. Bonds and Notes				أذونات الخزينة Treasury Bills				المجموع العام Grand Total				الفترة
المجموع Total	مصادر غير بنكية Nonbank Sources	البنوك المرخصة Licenced Banks	البنك المركزي(٢) Central Bank(2)	المجموع Total	مصادر غير بنكية Nonbank Sources	البنوك المرخصة Licenced Banks	البنك المركزي Central Bank	المجموع Total	مصادر غير بنكية Nonbank Sources	البنوك المرخصة Licenced Banks	البنك المركزي Central Bank	
	المجموع Total	Nonbank Sources	Licenced Banks		Central Bank(2)	المجموع Total	Nonbank Sources		Licenced Banks	Central Bank	Nonbank Sources	
540,500	90,255	59,527	390,718	251,000	0	208,750	42,250	1,143,810	109,709	365,453	668,648	١٩٩٣
540,500	91,547	52,428	396,525	251,000	0	124,500	126,500	1,181,339	111,841	310,833	758,665	١٩٩٤
540,500	93,683	42,766	404,051	30,000	2,000	28,000	0	966,086	114,791	211,548	639,747	١٩٩٥
540,500	92,902	44,289	403,309	161,000	15,000	144,860	1,140	1,084,025	128,064	307,830	648,131	١٩٩٥ ايلول
540,500	96,451	43,658	400,391	161,000	15,000	143,910	2,090	1,076,116	131,593	306,360	638,163	تشرين اول
540,500	93,261	45,908	401,331	136,000	6,000	110,000	20,000	1,056,583	118,386	281,177	657,020	تشرين ثاني
540,500	93,683	42,766	404,051	30,000	2,000	28,000	0	966,086	114,791	211,548	639,747	كانون اول
540,500	93,350	42,766	404,384	30,000	2,000	28,000	0	960,546	114,417	206,008	640,121	١٩٩٦ كانون ثاني
540,500	92,754	42,666	405,080	30,000	4,000	26,000	0	963,862	115,321	207,224	641,317	شباط
540,500	92,620	42,666	405,214	30,000	6,000	24,000	0	966,822	117,181	208,184	641,457	اذار
540,500	92,138	42,666	405,696	30,000	7,500	22,500	0	963,294	118,195	203,156	641,943	نيسان
540,500	94,237	40,724	405,539	30,000	9,500	20,500	0	964,153	122,264	200,073	641,816	ايار
534,500	90,077	40,595	403,828	65,400	42,900	22,500	0	990,073	151,498	198,464	640,111	حزيران
534,500	90,313	40,595	403,592	55,400	39,400	16,000	0	1,004,674	148,232	216,565	639,877	تموز
543,500	93,804	43,495	406,201	45,400	35,400	10,000	0	1,009,972	147,711	219,763	642,498	اب
543,500	93,838	43,495	406,167	35,400	35,400	0	0	1,004,810	147,745	214,601	642,464	ايلول

المصدر : البنك المركزي الاردني.

(١) : تم اعادة تصنيف البيانات اعتبارا من كانون اول ١٩٩٣ .

(٢) : استنادا الى المادة رقم (٤٩) من قانون البنك المركزي الاردني رقم (٢٣) لعام ١٩٧١ وتعديلاته .

(١)
(٣٢) الرصيد القائم للدين العام الداخلي (تابع)

(1)
(32) INTERNAL PUBLIC DEBT OUTSTANDING BALANCE (CON.)

Thousand JD

Period	التسهيلات الائتمانية المقدمة من الجهاز المصرفي للحكومة				سندات الخزينة				سندات المؤسسات العامة			
	Banking System Credit to the Government				Treasury Bonds				Public Corps. Bonds			
	المجموع	البنوك المرخصة	سلف البنك المركزي		المجموع	مصادر غير بنكية	البنوك المرخصة	البنك المركزي	المجموع	مصادر غير بنكية	البنوك المرخصة	البنك المركزي
			مقابل الشريحة الاحتياطية	(٢) العادية								
Total	Licenced Banks	Tranche Reserve	(2) Ordinary	Total	Nonbank Sources	Licenced Banks	Central Bank	Total	Nonbank Sources	Licenced Banks	Central Bank	
1993	282,985	47,422	20,563	215,000	32,000	880	31,120	0	37,325	18,574	18,634	117
1994	320,514	84,951	20,563	215,000	32,000	880	31,120	0	37,325	19,414	17,834	77
1995	350,261	114,698	20,563	215,000	8,000	0	8,000	0	37,325	19,108	18,084	133
1995												
Sep.	313,200	77,637	20,563	215,000	32,000	790	23,210	8,000	37,325	19,372	17,834	119
Oct.	313,291	77,728	20,563	215,000	24,000	770	23,230	0	37,325	19,372	17,834	119
Nov.	326,758	91,195	20,563	215,000	16,000	10	15,990	0	37,325	19,115	18,084	126
Dec.	350,261	114,698	20,563	215,000	8,000	0	8,000	0	37,325	19,108	18,084	133
1996												
Jan.	344,721	109,158	20,563	215,000	8,000	0	8,000	0	37,325	19,067	18,084	174
Feb.	348,037	112,474	20,563	215,000	8,000	0	8,000	0	37,325	18,567	18,084	674
Mar.	350,997	115,434	20,563	215,000	8,000	0	8,000	0	37,325	18,561	18,084	680
Apr.	347,469	111,906	20,563	215,000	8,000	0	8,000	0	37,325	18,557	18,084	684
May	348,328	112,765	20,563	215,000	8,000	0	8,000	0	37,325	18,527	18,084	714
June	344,848	109,285	20,563	215,000	8,000	0	8,000	0	37,325	18,521	18,084	720
July	369,449	133,886	20,563	215,000	8,000	0	8,000	0	37,325	18,519	18,084	722
Aug.	375,747	140,184	20,563	215,000	8,000	0	8,000	0	37,325	18,507	18,084	734
Sep.	380,585	145,022	20,563	215,000	8,000	0	8,000	0	37,325	18,507	18,084	734

Source : Central Bank of Jordan.

(1) : Effective Dec. 1993 Data were Reclassified.

(2) : In Accordance with Article No. (49) of the CBJ Law No. (23),1971 and its Amendments.

(٣٣) ميزان المدفوعات وفقا لاساس الاستحقاق

(33) BALANCE OF PAYMENTS ACCORDING TO ACCRUAL BASIS

مليون دينار

(1) 1995		1994		1993		1992		1991		
دائن Credit	مدین Debit									
3646.1	3816.8	3147.1	3426.3	3022.5	3457.8	2749.0	3317.7	2415.8	2703.9	أ - الحساب الجاري
3391.0	3788.4	2900.3	3407.1	2744.8	3451.3	2463.2	3310.9	2075.7	2700.9	(١) البضائع والخدمات
							(2)		(2)	
1241.1	2588.2	995.2	2357.6	864.7	2449.9	829.3	2291.0	770.7	1764.8	١/١ البضائع
2149.9	1200.2	1905.1	1049.5	1880.1	1001.4	1633.9	1019.9	1305.0	936.1	٢/١ الخدمات
	1347.1		1362.4		1585.2		1461.7		994.1	ميزان البضائع
949.7		855.6		878.7		614.0		368.9		ميزان الخدمات
	397.4		506.8		706.5		847.7		625.2	ميزان البضائع والخدمات
255.1	28.4	246.8	19.2	277.7	6.5	285.8	6.8	340.1	3.0	(٢) حوالات بدون مقابل
15.4	28.4	20.5	19.2	30.8	6.5	22.9	6.8	17.6	3.0	١/٢ خصوصية
239.7	0.0	226.3	0.0	246.9	0.0	262.9	0.0	322.5	0.0	٢/٢ حكومية
226.7		227.6		271.2		279.0		337.1		صافي حوالات بدون مقابل
	170.7		279.2		435.3		568.7		288.1	صافي الحساب الجاري
624.4	391.5	425.4	414.3	493.7	615.7	844.1	685.3	962.4	566.2	ب - حساب رأس المال
448.6	382.2	246.1	411.1	120.6	589.1	305.7	668.6	413.2	548.6	(١) الحكومة
0.0	0.0	0.0	0.1	0.0	0.2	0.0	0.0	0.0	0.0	١/١ الموجودات
448.6	382.2	246.1	411.0	120.6	588.9	305.7	668.6	413.2	548.6	٢/١ الالتزامات
0.0	0.2	0.0	0.0	0.0	0.2	0.0	5.0	0.0	9.5	(٢) استثمارات خاصة طويلة الاجل
0.0	0.2	0.0	0.0	0.0	0.2	0.0	5.0	0.0	9.5	١/٢ الموجودات
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	٢/٢ الالتزامات
37.6	9.1	21.4	3.2	40.5	26.4	47.1	11.7	0.2	8.1	(٣) استثمارات خاصة قصيرة الاجل
19.3	0.0	18.2	2.0	37.4	0.2	7.3	0.0	0.2	0.0	١/٣ الموجودات
18.3	9.1	3.2	1.2	3.1	26.2	39.8	11.7	0.0	8.1	٢/٣ الالتزامات
						(2)		(2)		
138.2	0.0	157.9	0.0	332.6	0.0	491.3	0.0	549.0	0.0	(٤) التحويلات الادخارية
232.9		11.1		122.0		158.8		396.2		صافي حساب رأس المال
62.2		268.1		557.3		409.9		108.1		الميزان الاجمالي (أ+ب)
305.9		296.5		338.9		373.0		356.1		التمويل
368.1		28.4		218.4		36.9		464.2		الميزان الاجمالي بعد التمويل
352.2	548.3	240.2	273.9	213.9	179.8	337.9	371.1	807.5	1541.6	ج - القطاع النقدي (الاحتياطيات) (٣)
15.4	320.3	0.0	152.2	46.5	0.0	0.4	52.0	0.0	578.3	(١) البنك المركزي
15.4	296.3	0.0	146.2	46.0	0.0	0.0	52.0	0.0	578.3	١/١ الموجودات
0.0	24.0	0.0	6.0	0.5	0.0	0.4	0.0	0.0	0.0	٢/١ الالتزامات
336.8	228.0	240.2	121.7	163.1	178.6	336.1	317.8	800.6	961.3	(٢) البنوك التجارية
27.4	228.0	0.0	121.7	163.1	0.0	0.0	317.8	0.0	961.3	١/٢ الموجودات
309.4	0.0	240.2	0.0	0.0	178.6	336.1	0.0	800.6	0.0	٢/٢ الالتزامات
0.0	0.0	0.0	0.0	4.3	1.2	1.4	1.3	6.9	2.0	(٣) المؤسسات المالية
0.0	0.0	0.0	0.0	4.3	0.0	1.4	0.0	6.9	0.0	١/٣ الموجودات
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	1.2	0.0	1.3	0.0	2.0	٢/٣ الالتزامات
196.1		33.7	34.1			33.2		734.1		صافي القطاع النقدي
172.0	5.3	184.3		70.1		269.9				السهم والخطأ

(١) : اولية .

(٢) : تشتمل على قيمة سيارات واثاث الاردنيين العائدين من الكويت ودول الخليج الاخرى .

(٣) : لا يشتمل على عملية اعادة تقييم الذهب التي تمت في كانون اول ١٩٩٤ .

(٣٣) ميزان المدفوعات وفقا لاساس الاستحقاق (تابع)

(33) BALANCE OF PAYMENTS ACCORDING TO ACCRUAL BASIS (CON.)

Million JD

	(1) 1996				(1) 1995			
	الربع الثاني 2nd. qtr.		الربع الاول 1st. qtr.		الربع الرابع 4th. qtr.		الربع الثالث 3rd. qtr.	
	دائن Credit	مدين Debit	دائن Credit	مدين Debit	دائن Credit	مدين Debit	دائن Credit	مدين Debit
A- Current Account	972.6	1169.8	945.8	964.5	906.7	1020.0	1059.3	981.7
1) Goods and Services	911.5	1163.2	878.8	957.5	853.4	1011.9	1007.6	974.5
1/1 Goods	315.5	877.0	271.6	681.3	363.2	696.2	345.9	657.0
1/2 Services	596.0	286.2	607.2	276.2	490.2	315.7	661.7	317.5
Trade Balance		561.5		409.7		333.0		311.1
Services Balance	309.8		331.0		174.5		344.2	
Trade and Services Balance		251.7		78.7		158.5	33.1	
2) Unrequited Transfers	61.1	6.6	67.0	7.0	53.3	8.1	51.7	7.2
2/1 Private	3.6	6.6	2.8	7.0	2.2	8.1	4.8	7.2
2/2 Government	57.5	0.0	64.2	0.0	51.1	0.0	46.9	0.0
Unrequited Transfers , Net	54.5		60.0		45.2		44.5	
Current Account , Net		197.2		18.7		113.3		77.6
B- Capital Account	176.5	84.8	125.1	132.8	246.7	85.0	112.7	127.9
1) Government	133.8	84.8	82.1	125.2	211.9	76.4	52.0	127.7
1/1 Assets	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
1/2 Liabilities	133.8	84.8	82.1	125.2	211.9	76.4	52.0	127.7
2) Private Long-Term Investment	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.2
2/1 Assets	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.2
2/2 Liabilities	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
3) Private Short-Term Investment	16.3	0.0	16.1	7.6	6.3	8.6	13.2	0.0
3/1 Assets	10.7	0.0	16.1	0.0	6.3	0.0	2.2	0.0
3/2 Liabilities	5.6	0.0	0.0	7.6	0.0	8.6	11.0	0.0
4) Transfers of Workers' Savings	26.4	0.0	26.9	0.0	28.5	0.0	47.5	0.0
Capital Account , Net	91.7		7.7	161.7				15.2
Overall Balance (A+B)		105.5		26.4		48.4		62.4
Financing	50.5		81.5		72.8		103.6	
Post Financing Overall Balance		55.0		55.1		121.2		166.0
(3)								
C- Reserves	68.5	78.2	111.9	71.0	109.1	153.4	93.4	209.4
1) Central Bank	1.4	43.1	0.0	43.1	0.0	45.5	0.0	173.7
1/1 Assets	0.0	43.1	0.0	38.4	0.0	41.5	0.0	171.8
1/2 Liabilities	1.4	0.0	0.0	4.7	0.0	4.0	0.0	1.9
2) Commercial Banks	67.1	35.1	111.9	27.9	109.1	107.9	93.4	35.7
2/1 Assets	0.0	35.1	111.9	0.0	0.0	107.9	0.0	35.7
2/2 Liabilities	67.1	0.0	0.0	27.9	109.1	0.0	93.4	0.0
3) Financial Institutions	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
3/1 Assets	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
3/2 Liabilities	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
Reserves , Net		9.7	40.9			44.3		116.0
Errors and Omissions	64.7			96.0		76.9		50.0

(1) : Preliminary.

(2) : Includes the Value of Cars and Furniture of Jordanian Returnees from Kuwait & other Gulf Countries.

(3) : Excluding Gold Revaluation Which Took Place in December 1994.

(٣٤) ميزان المدفوعات وفقا للاساس النقدي
(34) BALANCE OF PAYMENTS ACCORDING TO CASH BASIS

مليون دينار

(1) 1995		1994		1993		1992		1991		
دائن Credit	مدين Debit									
3646.1	3720.7	3147.1	3323.3	3022.5	3347.5	2749.0	3269.6	2415.8	2684.8	أ - الحساب الجاري
3391.0	3692.3	2900.3	3304.1	2744.8	3341.0	2463.2	3262.8	2075.7	2681.8	(١) البضائع و الخدمات
							(2)		(2)	
1241.1	2588.2	995.2	2357.6	864.7	2449.9	829.3	2291.0	770.7	1764.8	١/١ البضائع
2149.9	1104.1	1905.1	946.5	1880.1	891.1	1633.9	971.8	1305.0	917.0	٢/١ الخدمات
	1347.1		1362.4		1585.2		1461.7		994.1	ميزان البضائع
1045.8		958.6		989.0		662.1		388.0		ميزان الخدمات
	301.3		403.8		596.2		799.6		606.1	ميزان البضائع والخدمات
255.1	28.4	246.8	19.2	277.7	6.5	285.8	6.8	340.1	3.0	(٢) حوالات بدون مقابل
15.4	28.4	20.5	19.2	30.8	6.5	22.9	6.8	17.6	3.0	١/٢ خصوصية
239.7	0.0	226.3	0.0	246.9	0.0	262.9	0.0	322.5	0.0	٢/٢ حكومية
226.7		227.6		271.2		279.0		337.1		صافي حوالات بدون مقابل
	74.6		176.2		325.0		520.6		269.0	صافي الحساب الجاري
624.4	181.7	425.4	220.8	493.7	387.1	844.1	360.4	962.4	229.2	ب - حساب رأس المال
448.6	172.4	246.1	217.6	120.6	360.5	305.7	343.7	413.2	211.6	(١) الحكومة
0.0	0.0	0.0	0.1	0.0	0.2	0.0	0.0	0.0	0.0	١/١ الموجودات
448.6	172.4	246.1	217.5	120.6	360.3	305.7	343.7	413.2	211.6	٢/١ الالتزامات
0.0	0.2	0.0	0.0	0.0	0.2	0.0	5.0	0.0	9.5	(٢) استثمارات خاصة طويلة الاجل
0.0	0.2	0.0	0.0	0.0	0.2	0.0	5.0	0.0	9.5	١/٢ الموجودات
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	٢/٢ الالتزامات
37.6	9.1	21.4	3.2	40.5	26.4	47.1	11.7	0.2	8.1	(٣) استثمارات خاصة قصيرة الاجل
19.3	0.0	18.2	2.0	37.4	0.2	7.3	0.0	0.2	0.0	١/٣ الموجودات
18.3	9.1	3.2	1.2	3.1	26.2	39.8	11.7	0.0	8.1	٢/٣ الالتزامات
						(2)		(2)		
138.2	0.0	157.9	0.0	332.6	0.0	491.3	0.0	549.0	0.0	(٤) التحويلات الادخارية
442.7		204.6		106.6		483.7		733.2		صافي حساب رأس المال
368.1		28.4			218.4		36.9	464.2		الميزان الاجمالي (أ+ب)
352.2	548.3	240.2	273.9	213.9	179.8	337.9	371.1	807.5	1541.6	(٣) ج - القطاع النقدي (الاحتياطيات)
15.4	320.3	0.0	152.2	46.5	0.0	0.4	52.0	0.0	578.3	(١) البنك المركزي
15.4	296.3	0.0	146.2	46.0	0.0	0.0	52.0	0.0	578.3	١/١ الموجودات
0.0	24.0	0.0	6.0	0.5	0.0	0.4	0.0	0.0	0.0	٢/١ الالتزامات
336.8	228.0	240.2	121.7	163.1	178.6	336.1	317.8	800.6	961.3	(٢) البنوك التجارية
27.4	228.0	0.0	121.7	163.1	0.0	0.0	317.8	0.0	961.3	١/٢ الموجودات
309.4	0.0	240.2	0.0	0.0	178.6	336.1	0.0	800.6	0.0	٢/٢ الالتزامات
0.0	0.0	0.0	0.0	4.3	1.2	1.4	1.3	6.9	2.0	(٣) المؤسسات المالية
0.0	0.0	0.0	0.0	4.3	0.0	1.4	0.0	6.9	0.0	١/٣ الموجودات
0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	1.2	0.0	1.3	0.0	2.0	٢/٣ الالتزامات
	196.1		33.7	34.1			33.2		734.1	صافي القطاع النقدي
	172.0		5.3	184.3			70.1		269.9	السهم والخطأ

- (١) : اولى .
(٢) : تشتمل على قيمة سيارات واثاث الاردنيين العائدين من الكويت ودول الخليج الاخرى .
(٣) : لا يشتمل على عملية اعادة تقييم الذهب التي تمت في كانون اول ١٩٩٤ .

(٣٤) ميزان المدفوعات وفقا للاساس النقدي (تابع)

(34) BALANCE OF PAYMENTS ACCORDING TO CASH BASIS (CON.)

Million JD

	(1) 1996				(1) 1995			
	الربع الثاني 2nd. qtr.		الربع الاول 1st. qtr.		الربع الرابع 4th. qtr.		الربع الثالث 3rd. qtr.	
	دائن Credit	مدين Debit	دائن Credit	مدين Debit	دائن Credit	مدين Debit	دائن Credit	مدين Debit
A- Current Account	972.6	1152.0	945.8	948.1	906.7	989.3	1059.3	961.8
1) Goods and Services	911.5	1145.4	878.8	941.1	853.4	981.2	1007.6	954.6
1/1 Goods	315.5	877.0	271.6	681.3	363.2	696.2	345.9	657.0
1/2 Services	596.0	268.4	607.2	259.8	490.2	285.0	661.7	297.6
Trade Balance		561.5		409.7		333.0		311.1
Services Balance	327.6		347.4		205.2		364.1	
Trade and Services Balance		233.9		62.3		127.8		53.0
2) Unrequited Transfers	61.1	6.6	67.0	7.0	53.3	8.1	51.7	7.2
2/1 Private	3.6	6.6	2.8	7.0	2.2	8.1	4.8	7.2
2/2 Government	57.5	0.0	64.2	0.0	51.1	0.0	46.9	0.0
Unrequited Transfers , Net	54.5		60.0		45.2		44.5	
Current Account , Net		179.4		2.3		82.6		97.5
B- Capital Account	176.5	52.1	125.1	67.7	246.7	42.9	112.7	44.2
1) Government	133.8	52.1	82.1	60.1	211.9	34.3	52.0	44.0
1/1 Assets	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
1/2 Liabilities	133.8	52.1	82.1	60.1	211.9	34.3	52.0	44.0
2) Private Long-Term Investment	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.2
2/1 Assets	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.2
2/2 Liabilities	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
3) Private Short-Term Investment	16.3	0.0	16.1	7.6	6.3	8.6	13.2	0.0
3/1 Assets	10.7	0.0	16.1	0.0	6.3	0.0	2.2	0.0
3/2 Liabilities	5.6	0.0	0.0	7.6	0.0	8.6	11.0	0.0
4) Transfers of Workers' Savings	26.4	0.0	26.9	0.0	28.5	0.0	47.5	0.0
Capital Account , Net	124.4		57.4		203.8		68.5	
Overall Balance (A+B)		55.0		55.1		121.2		166.0
(3) C- Reserves	68.5	78.2	111.9	71.0	109.1	153.4	93.4	209.4
1) Central Bank	1.4	43.1	0.0	43.1	0.0	45.5	0.0	173.7
1/1 Assets	0.0	43.1	0.0	38.4	0.0	41.5	0.0	171.8
1/2 Liabilities	1.4	0.0	0.0	4.7	0.0	4.0	0.0	1.9
2) Commercial Banks	67.1	35.1	111.9	27.9	109.1	107.9	93.4	35.7
2/1 Assets	0.0	35.1	111.9	0.0	0.0	107.9	0.0	35.7
2/2 Liabilities	67.1	0.0	0.0	27.9	109.1	0.0	93.4	0.0
3) Financial Institutions	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
3/1 Assets	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
3/2 Liabilities	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0
Reserves , Net		9.7		40.9		44.3		116.0
Errors and Omissions	64.7			96.0		76.9		50.0

(1) : Preliminary.

(2) : Includes the Value of Cars and Furniture of Jordanian Returnees from Kuwait & other Gulf Countries.

(3) : Excluding Gold Revaluation Which Took Place in December 1994.

(٣٥) ميزان الخدمات وفقا لاساس الاستحقاق
(35) SERVICES BALANCE ACCORDING TO ACCRUAL BASIS

Million JD

مليون دينار

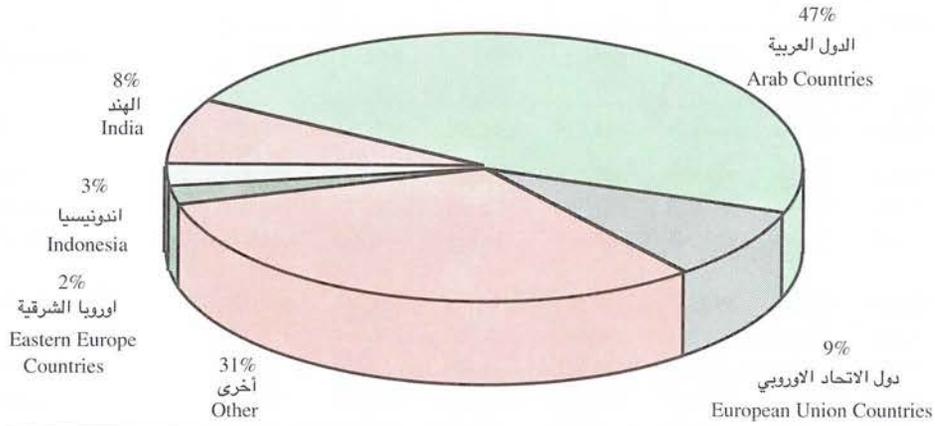
	(1) 1996		(1) 1995		(1) 1995	1994	1993	1992	1991	
	الربع الثاني	الربع الاول	الربع الرابع	الربع الثالث						
	2nd. qtr.	1st. qtr.	4th. qtr.	3rd. qtr.						
1- Workers' Remittances	249.2	254.3	161.5	278.7	796.7	698.7	666.6	514.6	264.7	١ - حوالات العاملين
Receipts	266.9	272.0	179.5	299.7	871.7	763.7	720.7	573.1	306.3	المقبوضات
Payments	17.7	17.7	18.0	21.0	75.0	65.0	54.1	58.5	41.6	المدفوعات
2 - Travel	63.8	60.0	34.6	36.5	164.7	131.1	151.1	76.2	24.1	٢ - السفر
Receipts	125.0	130.1	108.3	133.9	462.5	406.4	390.2	314.3	216.0	المقبوضات
Payments	61.2	70.1	73.7	97.4	297.8	275.3	239.1	238.1	191.9	المدفوعات
Education	14.0	14.0	15.6	12.1	58.9	69.0	68.1	69.4	69.4	التعليم
Tourism and Medical Care	47.2	56.1	58.1	85.3	238.9	206.3	171.0	168.7	122.5	سياحة وعلاج
3 - Transportation	8.0	-1.4	2.4	13.4	18.1	32.5	46.4	22.9	55.0	٣ - النقل
3/1 Air Freight	8.4	2.3	5.1	16.5	28.6	40.9	52.5	30.9	51.0	١/٣ النقل الجوي
Receipts	62.4	67.2	79.0	72.6	282.9	236.4	245.1	216.4	163.8	المقبوضات
Payments	54.0	64.9	73.9	56.1	254.3	195.5	192.6	185.5	112.8	المدفوعات
3/2 Other	-0.4	-3.7	-2.7	-3.1	-10.5	-8.4	-6.1	-8.0	4.0	٢/٣ اخرى
Receipts	2.0	1.7	3.5	2.2	9.6	8.3	8.5	7.4	6.2	المقبوضات
Payments	2.4	5.4	6.2	5.3	20.1	16.7	14.6	15.4	2.2	المدفوعات
4 - Investment Income	-71.6	-39.6	-60.5	-35.6	-197.0	-220.1	-214.8	-236.6	-246.8	٤ - دخل الاستثمار
Receipts	17.4	18.9	20.9	20.5	81.1	50.8	68.6	76.5	77.9	المقبوضات
Payments	89.0	58.5	81.4	56.1	278.1	270.9	283.4	313.1	324.7	المدفوعات
5 - Government	-31.2	-33.6	-33.8	-47.7	-147.5	-123.9	-127.5	-96.8	-95.5	٥ - الحكومة
Receipts	3.3	2.4	2.7	4.0	13.9	13.1	9.7	9.8	12.7	المقبوضات
Payments	34.5	36.0	36.5	51.7	161.4	137.0	137.2	106.6	108.2	المدفوعات
6 - Freight and Insurance (Receipts)	0.1	0.1	0.1	0.1	1.0	1.7	1.3	2.9	0.9	٦ - التأمين والشحن التجاري (مقبوضات)
7 - Non-Merchandise Insurance	-2.3	-1.1	-2.2	-2.6	-7.6	-3.8	-4.2	-3.6	-3.9	٧ - التأمين غير التجاري
Receipts	0.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.2	0.0	0.3	0.0	المقبوضات
Payments	2.3	1.1	2.2	2.6	7.6	4.0	4.2	3.9	3.9	المدفوعات
8 - Other	93.8	92.3	72.4	101.4	321.3	339.4	359.8	334.4	370.4	٨ - اخرى
Receipts	118.9	114.8	96.2	128.7	427.2	424.5	436.0	433.2	521.2	المقبوضات
Payments	25.1	22.5	23.8	27.3	105.9	85.1	76.2	98.8	150.8	المدفوعات
Total Receipts	596.0	607.2	490.2	661.7	2149.9	1905.1	1880.1	1633.9	1305.0	اجمالي المقبوضات
Total Payments	286.2	276.2	315.7	317.5	1200.2	1049.5	1001.4	1019.9	936.1	اجمالي المدفوعات
Services Balance										ميزان الخدمات
Deficit (-)	309.8	331.0	174.5	344.2	949.7	855.6	878.7	614.0	368.9	العجز (-)

(1) : Preliminary.

(١) : أولية.

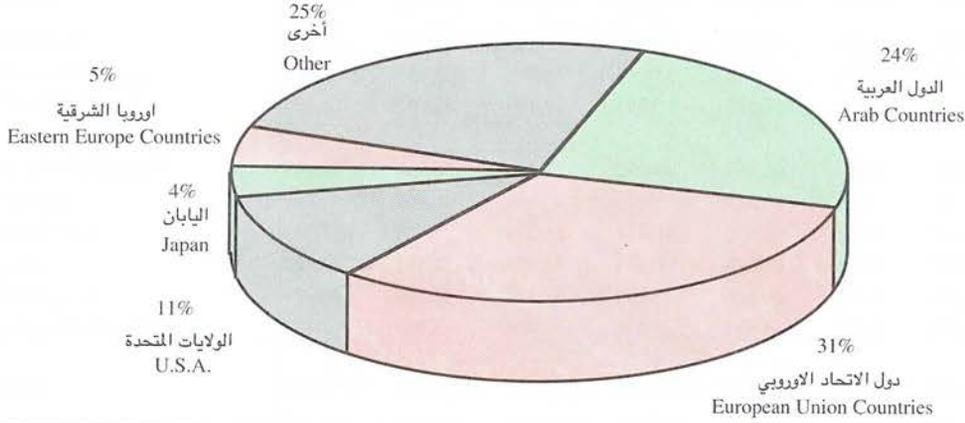
التوزيع الجغرافي للصادرات الوطنية خلال الفترة (كانون ثاني - آب 1996)

GEOGRAPHIC DISTRIBUTION OF DOMESTIC EXPORTS DURING THE PERIOD (JAN.-AUG. 1996)



التوزيع الجغرافي للمستوردات خلال الفترة (كانون ثاني - آب 1996)

GEOGRAPHIC DISTRIBUTION OF IMPORTS DURING THE PERIOD (JAN.-AUG. 1996)

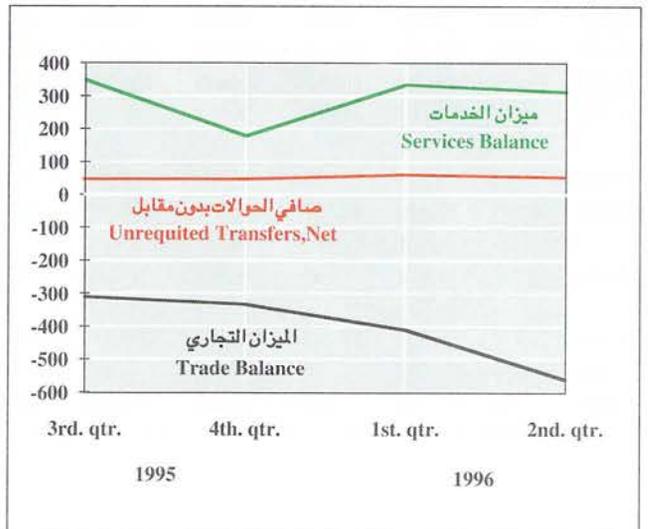
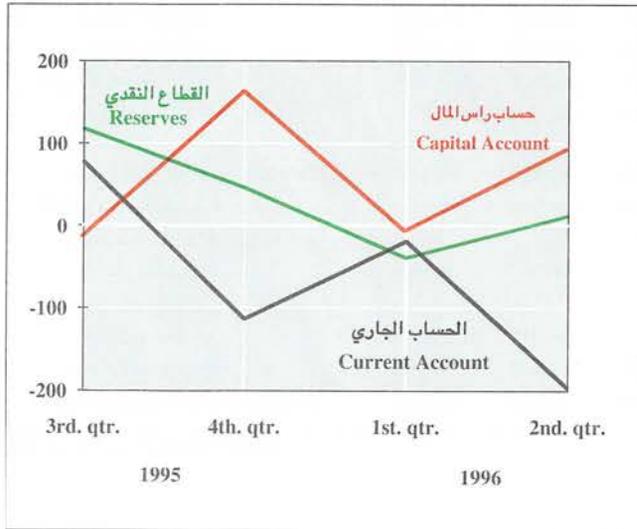


ميزان المدفوعات وفقا لاساس الاستحقاق

BALANCE OF PAYMENTS ACCORDING TO ACCRUAL BASIS

Million JD

مليون دينار



(٣٦) التركيب السلعي للتجارة الخارجية حسب الاغراض الاقتصادية

(36) EXTERNAL TRADE BY ECONOMIC FUNCTIONS

الف دينار

1995				1995	1994	1993	1992	1991	التصنيف
تشرين ثاني Nov.	تشرين أول Oct.	أيلول Sep.	أب Aug.						
98,983	93,876	100,610	91,880	1,004,534	793,919	691,282	633,755	598,627	المصادرات الوطنية
46,079	31,315	39,836	42,210	412,095	307,788	301,320	214,697	168,895	السلع الاستهلاكية
43,318	28,878	37,701	39,561	387,349	293,310	288,691	199,731	156,820	سلع الاستهلاك الجاري
2,761	2,437	2,135	2,649	24,746	14,478	12,629	14,966	12,075	سلع الاستهلاك المعمرة
50,537	58,937	58,220	46,167	550,897	434,587	351,474	397,568	421,745	المواد الخام والسلع الوسيطة
22,454	21,351	23,036	17,854	227,121	192,962	183,907	208,694	219,857	مواد خام
1,979	4,586	3,864	4,036	40,147	32,395	21,798	25,650	27,760	مواد البناء
26,104	33,000	31,320	24,277	283,629	209,230	145,769	163,224	174,128	سلع وسيطة أخرى
163	772	168	345	8,370	6,522	2,499	2,076	1,121	قطع الغيار
2,204	2,852	2,386	3,158	33,172	45,022	35,925	19,387	6,845	السلع الرأسمالية
0	0	0	0	0	0	64	27	21	سلع أخرى غير داخلة في مكان آخر
22,154	22,886	24,491	17,420	236,598	201,263	173,380	195,548	172,118	المعاد تصديره
5,279	5,820	5,702	4,594	59,007	42,795	38,143	61,635	60,145	السلع الاستهلاكية
3,906	4,683	3,899	3,172	43,332	25,837	25,944	43,560	47,659	سلع الاستهلاك الجاري
1,373	1,137	1,803	1,422	15,675	16,958	12,199	18,075	12,486	سلع الاستهلاك المعمرة
8,477	5,517	5,166	5,697	61,682	46,992	57,013	72,988	58,068	المواد الخام والسلع الوسيطة
55	33	21	463	3,024	574	804	703	819	مواد البناء
8,422	5,484	5,145	5,234	58,658	46,418	56,209	72,285	57,249	سلع وسيطة أخرى
3,196	3,269	6,015	2,709	60,815	64,374	43,191	32,281	23,407	قطع الغيار
3,302	5,492	5,108	3,100	40,420	43,987	34,558	22,759	30,024	السلع الرأسمالية
1,900	2,788	2,500	1,320	14,674	3,115	475	5,885	474	سلع أخرى غير داخلة في مكان آخر
235,851	259,035	221,564	215,107	2,590,250	2,362,583	2,453,625	2,214,002	1,710,463	المستوردات
45,173	60,968	53,479	54,465	600,445	551,872	555,795	553,631	471,158	السلع الاستهلاكية
37,288	50,289	43,224	42,163	483,810	462,074	459,421	468,569	417,811	سلع الاستهلاك الجاري
7,885	10,679	10,255	12,302	116,635	89,798	96,374	85,062	53,347	سلع الاستهلاك المعمرة
124,813	148,104	123,036	115,854	1,428,484	1,269,286	1,297,641	1,163,012	973,051	المواد الخام والسلع الوسيطة
29,366	33,418	28,353	27,919	324,092	289,043	306,156	289,798	241,492	المحروقات والوقود بما فيها النفط الخام
3,468	3,102	2,339	2,825	28,038	33,316	62,953	44,439	17,182	مواد البناء
91,979	111,584	92,344	85,110	1,076,354	946,927	928,532	828,775	714,377	سلع وسيطة أخرى
16,205	13,129	12,691	11,912	154,639	151,073	171,703	161,514	113,393	قطع الغيار
11,196	8,347	8,183	8,837	110,891	116,653	149,894	142,801	101,571	قطع الغيار لوسائط النقل
5,009	4,782	4,508	3,075	43,748	34,420	21,809	18,713	11,822	قطع الغيار للالات والمعدات الأخرى
47,599	36,772	32,338	32,551	392,817	378,439	390,992	299,829	137,848	السلع الرأسمالية
10,336	10,131	11,629	8,090	96,464	77,046	93,295	70,767	29,402	وسائط النقل عدا سيارات الركاب الصغيرة
36,998	26,471	20,502	24,141	294,525	299,751	296,428	226,915	106,122	سلع رأسمالية أخرى بما فيها الآلات والمعدات
265	170	207	320	1,828	1,642	1,269	2,147	2,324	حيوانات حية للتربية
2,061	62	20	325	13,865	11,913	37,494	36,016	15,013	سلع أخرى غير داخلة في مكان آخر

المصدر : دائرة الاحصاءات العامة .

(٣٦) التركيب السلمي للتجارة الخارجية حسب الاغراض الاقتصادية (تابع)
(36) EXTERNAL TRADE BY ECONOMIC FUNCTIONS (CON.)

Thousand JD

Code	1996									1995
	كانون-٢/ أب January- August	أب Aug.	تموز July	حزيران June	ايار May	نيسان Apr.	اذار Mar.	شباط Feb.	كانون ثاني Jan.	كانون اول Dec.
Domestic Exports	662,833	96,254	103,190	98,057	76,238	76,315	79,815	53,307	79,657	102,003
Consumer Goods	259,444	42,103	48,969	43,646	26,943	23,805	29,749	20,279	23,950	46,365
Current Consumer Goods	245,692	40,441	46,792	41,930	25,039	22,248	28,240	18,909	22,093	43,627
Durable Consumer Goods	13,752	1,662	2,177	1,716	1,904	1,557	1,509	1,370	1,857	2,738
Crude Materials and Intermediate Goods	385,225	52,105	51,120	52,061	47,261	49,630	48,333	31,569	53,146	52,854
Crude Materials	154,070	17,113	25,776	18,119	21,022	19,983	16,496	14,508	21,053	24,847
Construction Materials	34,646	9,251	2,430	4,247	3,570	3,030	4,064	3,881	4,173	4,033
Other Intermediate Goods	196,509	25,741	22,914	29,695	22,669	26,617	27,773	13,180	27,920	23,974
Parts and Accessories	2,808	210	605	840	229	143	125	228	428	340
Capital Goods	15,356	1,836	2,496	1,510	1,805	2,737	1,608	1,231	2,133	2,444
Other Goods Not Classified Elsewhere	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Re-Exports	163,252	20,031	19,587	23,147	21,370	20,334	22,296	13,234	23,253	23,366
Consumer Goods	48,727	6,790	5,546	6,892	9,001	4,158	7,241	3,276	5,823	8,228
Current Consumer Goods	37,076	5,508	2,566	5,504	7,414	3,096	6,066	2,337	4,585	6,418
Durable Consumer Goods	11,651	1,282	2,980	1,388	1,587	1,062	1,175	939	1,238	1,810
Crude Materials and Intermediate Goods	43,676	5,208	5,233	3,757	4,443	7,639	5,440	6,224	5,732	6,029
Construction Materials	1,446	315	70	122	178	96	291	315	59	139
Other Intermediate Goods	42,230	4,893	5,163	3,635	4,265	7,543	5,149	5,909	5,673	5,890
Parts and Accessories	32,999	4,846	3,562	6,547	5,437	3,704	3,967	1,729	3,207	5,323
Capital Goods	29,550	2,432	3,106	5,750	2,288	2,820	4,648	1,823	6,683	3,140
Other Goods not Classified Elsewhere	8,300	755	2,140	201	201	2,013	1,000	182	1,808	646
Imports	2,085,480	269,705	256,282	301,477	278,843	297,345	247,061	189,659	245,108	201,513
Consumer Goods	498,482	61,495	56,323	73,793	62,695	72,994	61,126	41,142	68,914	51,348
Current Consumer Goods	397,915	48,438	41,653	59,676	48,547	62,284	48,565	30,976	57,776	42,229
Durable Consumer Goods	100,567	13,057	14,670	14,117	14,148	10,710	12,561	10,166	11,138	9,119
Crude Materials and Intermediate Goods	1,141,877	152,084	148,732	167,454	158,634	178,276	117,415	98,217	121,065	113,926
Fuels Including Crude Petroleum	242,775	29,849	30,189	32,608	31,429	29,365	30,583	28,057	30,695	31,640
Construction Materials	21,122	2,639	2,716	2,517	2,862	2,924	2,243	2,920	2,301	2,360
Other Intermediate Goods	877,980	119,596	115,827	132,329	124,343	145,987	84,589	67,240	88,069	79,926
Parts and Accessories	121,794	17,774	15,793	18,610	16,001	12,308	15,371	13,036	12,901	10,934
Parts and Accessories of Transport Equip.	86,170	11,406	12,142	11,714	11,739	8,457	11,379	9,879	9,454	8,096
Parts and Accessories of Other										
Machines & Equipment	35,624	6,368	3,651	6,896	4,262	3,851	3,992	3,157	3,447	2,838
Capital Goods	322,984	38,341	35,419	41,575	41,503	33,600	53,131	37,202	42,213	25,244
Transport Equipment Except Small										
Motor Vehicles	75,509	10,503	7,840	11,458	11,234	11,560	10,035	6,144	6,735	7,193
Other Capital Goods Including										
Machineries & Equipment	246,350	27,668	27,463	29,852	30,043	21,877	43,032	30,946	35,469	17,821
Live Animals for Breeding	1,125	170	116	265	226	163	64	112	9	230
Other Goods not Classified Elsewhere	343	11	15	45	10	167	18	62	15	61

Source : Department of Statistics.

(٣٧) التركيب السلمي للصادرات الوطنية حسب التصنيف الدولي
(37) DOMESTIC EXPORTS BY COMMODITY ACCORDING TO S.I.T.C.

الف دينار

1995				1995	1994	1993	1992	1991	التصنيف
تشرين ثاني Nov.	تشرين أول Oct.	ايلول Sep.	أب Aug.						
98,983	93,876	100,610	91,880	1,004,534	793,919	691,282	633,755	598,627	المجموع
9,569	7,745	7,265	11,226	99,509	91,200	140,033	92,033	86,041	١. المواد الغذائية و الحيوانات الحية
1,376	1,401	1,618	2,086	15,327	12,613	18,444	15,257	8,608	حيوانات حية
111	168	132	95	2,743	2,903	38,072	14,830	6,830	منتجات الالبان والبيض
0	4	0	0	4	4	5	0	0	دقيق الحنطة والقمح
4,294	3,932	4,117	6,872	53,821	43,820	47,720	39,563	43,531	الخضروات
2,418	924	568	1,541	14,393	21,443	21,419	10,453	10,929	الفواكه والمكسرات
66	11	35	52	509	2,146	4,512	6,126	5,228	الاعلاف
892	397	213	1,176	5,232	4,070	3,662	4,935	7,370	١. المشروبات والتبغ
3	0	0	0	28	993	727	2,792	4,127	السجائر
25,550	23,348	26,410	21,092	259,822	207,686	192,816	218,157	228,356	٢. المواد الخام غير الصالحة
7,987	11,391	9,466	6,889	105,493	100,390	97,884	122,464	123,092	لللاك عدا المحروقات
14,466	9,960	13,569	10,963	121,616	92,573	86,023	86,220	96,764	الفوسفات
									البوتاس
6	6	0	0	21	71	39	5	23	٣. الوقود المعدني ومواد التشحيم
									والمواد المشابهة
20,592	10,085	21,930	16,044	147,009	62,698	1,717	1,856	2,312	٤. زيوت وشحوم حيوانية
106	28	0	1	434	328	589	415	480	ونباتية
27,848	33,231	27,846	24,091	302,119	262,361	195,462	196,932	177,045	٥. مواد كيميائية
761	1,011	546	632	7,503	3,960	5,429	2,719	3,800	الدهانات
8,995	6,328	3,045	4,150	87,344	91,297	70,478	54,991	34,547	الادوية
2,179	3,510	2,889	5,473	33,228	26,650	35,675	34,673	13,278	المنظفات والصابون
9,579	16,102	15,689	8,603	113,100	89,205	55,623	72,456	86,471	الاسمدة
7,033	10,160	8,958	8,592	96,672	85,921	81,367	66,990	63,411	٦. بضائع مصنوعة مصنفة
0	0	0	0	1	7	285	59	4	حسب المادة
1,357	1,889	1,546	483	14,170	12,109	12,810	6,100	8,098	منتجات الاخشاب
2,694	2,390	2,522	1,780	22,896	20,897	19,311	15,286	11,852	الورق والكرتون
896	3,456	3,031	2,837	29,576	27,334	17,362	22,214	26,103	الغزل والنسيج
2,531	4,406	3,002	4,012	45,891	39,443	23,904	11,838	7,442	ومصنوعاتها
4,962	4,498	4,986	5,647	48,259	40,469	52,282	41,009	26,627	الاسمنت
1,827	1,578	2,383	1,990	17,024	12,914	13,178	9,422	8,577	٧. آلات ومعدات النقل
596	580	566	808	7,325	11,455	15,409	9,515	5,796	٨. مصنوعات متنوعة
0	0	0	0	0	0	0	0	0	ملابس
									مصنوعات بلاستيكية
									٩. أصناف ومعاملات
									غير مصنفة

المصدر : دائرة الاحصاءات العامة .

(٣٧) التركيب السلعي للصادرات الوطنية حسب التصنيف الدولي (تابع)
(37) DOMESTIC EXPORTS BY COMMODITY ACCORDING TO S.I.T.C. (CON.)

Thousand JD

Code	1996									1995
	كانون-٢/ أب January- August	أب Aug.	تموز July	حزيران June	ايار May	نيسان Apr.	اذار Mar.	شباط Feb.	كانون ثاني Jan.	كانون اول Dec.
Total	662,833	96,254	103,190	98,057	76,238	76,315	79,815	53,307	79,657	102,003
0. Food and Live Animals	99,906	13,898	15,825	16,092	12,700	11,329	11,463	8,257	10,342	11,368
Live Animals	37,636	6,743	8,342	8,586	3,124	3,017	3,531	1,789	2,504	2,258
Dairy Products and Eggs	1,731	283	225	240	120	186	300	133	244	123
Wheat and Flour of Wheat	276	0	0	270	0	6	0	0	0	0
Vegetables	43,807	4,720	4,669	4,823	6,137	7,239	6,235	4,933	5,051	5,012
Fruits and Nuts	9,434	996	1,861	1,527	2,328	222	406	512	1,582	2,701
Fodder	638	433	24	9	38	20	14	10	90	22
1. Beverages and Tobacco	2,915	285	377	655	562	191	452	122	271	347
Cigarettes	55	0	0	10	2	39	0	0	4	0
2. Crude Materials, Inedible, Except Fuels	178,230	20,738	29,294	21,899	24,680	22,909	19,172	15,860	23,678	28,556
Phosphates	78,197	10,520	9,777	9,177	11,276	10,205	9,818	7,293	10,131	11,097
Potash	75,868	6,593	15,999	8,942	9,745	9,778	6,678	7,215	10,918	13,747
3. Mineral Fuels, Lubricants and Related Materials	17	5	0	0	0	0	0	0	12	0
4. Animal and Vegetable Oils and Fats	43,999	11,601	13,155	11,391	2,405	1,073	2,000	894	1,480	6,173
Olive-Oil	353	4	2	8	16	16	84	86	137	199
5. Chemicals	207,351	28,649	28,827	30,370	20,204	24,754	31,339	16,711	26,497	35,195
Paints	4,994	783	712	871	643	544	652	389	400	747
Medicaments	64,667	8,310	8,234	10,466	7,433	6,190	10,872	7,599	5,563	21,394
Detergents and Soap	15,475	3,733	6,181	940	589	537	1,637	1,005	853	1,340
Fertilizers	78,977	9,415	8,694	13,378	7,431	11,626	13,104	5,018	10,311	2,791
6. Manufactured Goods Classified by Material	77,088	13,829	7,908	11,291	9,264	8,883	9,248	7,215	9,450	11,425
Articles of Wood	2	0	0	0	0	0	2	0	0	0
Paper and Cardboard	13,896	1,298	1,685	1,638	2,215	2,493	2,040	929	1,598	2,055
Textile Yarn, Fabrics, Made-up Articles and Related Products	14,818	1,434	1,938	1,874	1,760	1,864	1,718	1,910	2,320	2,157
Cement	27,325	8,413	1,426	3,240	2,625	2,116	3,054	3,162	3,289	3,075
7. Machinery and Transport Equip.	19,191	2,313	2,801	2,003	2,965	3,470	1,247	1,550	2,842	3,474
8. Misc. Manufactured Articles	34,136	4,936	5,003	4,356	3,458	3,706	4,894	2,698	5,085	5,465
Clothes	16,757	2,836	2,666	2,414	1,383	1,597	1,887	1,354	2,620	2,237
Plastic Products	2,967	317	442	312	346	394	588	214	354	384
9. Commodities and Transactions not Classified Elsewhere	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0

Source: Department of Statistics.

(٣٨) التركيب السلمي للمستوردات حسب التصنيف الدولي
(38) IMPORTS BY COMMODITY ACCORDING TO S.I.T.C.

الف دينار

1995				1995	1994	1993	1992	1991	التصنيف
تشرين ثاني Nov.	تشرين اول Oct.	ايلول Sep.	اب Aug.						
235,851	259,035	221,564	215,107	2,590,250	2,362,583	2,453,625	2,214,002	1,710,463	المجموع
30,400	42,825	35,549	20,157	419,232	409,673	435,146	416,023	417,668	.. المواد الغذائية والحيوانات الحية
1,633	2,543	1,619	2,165	29,846	30,928	27,937	26,061	37,483	حيوانات حية
1,766	3,343	3,571	3,537	29,428	43,200	58,293	50,037	55,617	اللحوم
1,922	3,702	8,266	2,097	39,124	30,750	41,367	34,615	34,376	منتجات الالبان والبيض
416	168	952	0	40,992	52,259	76,117	54,167	61,773	دقيق الحنطة والقمح
19	4,553	63	14	21,721	15,962	20,492	20,938	26,940	ارز مقشور
21	0	3,880	10	29,684	56,279	33,084	28,819	45,926	السكر
6,095	4,143	3,050	2,408	43,194	28,290	26,123	41,501	33,407	الفواكه والخضروات والمكسرات
1,884	843	2,184	1,793	18,729	14,793	10,637	13,534	14,078	القهوة والشاي والكاكاو
910	1,619	446	1,189	9,930	13,878	9,652	9,324	9,505	١. المشروبات والتبغ
58	783	0	0	1,195	5,066	2,249	4,075	4,546	التبغ الخام
727	591	312	1,019	6,985	7,311	4,890	3,063	3,407	السجائر
6,328	10,474	7,556	9,471	91,124	71,580	55,508	45,518	58,916	٢. المواد الخام غير الصالحة للاكل
1,581	2,616	1,351	1,571	19,134	16,941	1,570	1,835	699	عدا المحروقات
1,447	1,133	758	1,887	16,655	14,151	14,308	10,714	10,886	الاخشاب والفلين
1,246	130	623	931	9,502	5,629	7,419	6,860	7,799	الالياف النسيجية وفضلاتها
30,226	38,306	29,152	28,574	336,360	300,657	314,785	303,425	247,454	٣. الوقود المعدني ومواد التشحيم
22,796	23,844	22,323	18,808	249,310	232,323	236,804	228,845	193,663	والمواد المشابهة
10,504	9,062	10,023	4,991	94,697	82,501	42,653	37,628	23,676	٤. زيوت وشحوم حيوانية
31,443	33,397	28,532	34,421	317,697	279,917	248,566	245,544	218,764	ونباتية
7,101	8,636	5,174	14,625	87,858	67,234	67,371	56,656	38,593	٥. مواد كيميائية
2,194	1,383	2,096	2,126	16,969	14,537	20,464	16,567	10,295	ادوية ومستحضرات طبية
1,253	292	448	1,047	8,052	7,099	7,623	12,225	6,822	مواد ومستحضرات الزينة
4,635	4,824	5,634	5,076	55,789	55,812	62,021	61,222	50,440	والعطور والتنظيف
49,661	46,423	42,448	44,841	503,992	432,165	506,728	444,884	327,848	٦. بضائع مصنوعة مصنفة حسب
2,834	2,885	3,254	3,012	31,312	26,535	30,874	31,183	24,364	المادة
5,601	6,807	10,075	5,352	73,116	46,508	55,478	49,291	43,205	المصنوعات المطاطية
7,825	6,628	7,661	7,038	89,294	87,674	94,995	94,408	76,953	الغزل والنسيج ومصنوعاتها
15	24	177	32	427	377	1,018	478	13	الاسمنت
7,324	18,228	9,182	12,591	147,026	130,770	157,995	133,580	84,520	الحديد والصلب
58,767	59,000	53,750	54,122	634,710	600,334	660,862	543,781	299,085	٧. آلات ومعدات النقل
32,481	35,673	28,029	28,878	362,574	361,376	375,495	273,727	149,177	آلات كهربائية وغير
26,286	23,327	25,721	25,244	272,136	238,958	285,367	270,054	149,908	كهربائية
10,952	13,839	12,527	12,696	147,150	151,637	150,734	151,110	93,958	٨. مصنوعات متنوعة
344	935	287	377	4,504	6,117	3,784	2,699	2,169	ااث
2,976	4,111	3,141	3,288	44,279	35,625	42,092	42,107	25,238	ملابس و احذية
3,448	4,204	3,779	2,879	36,298	41,436	38,275	39,759	20,945	اجهزة وادوات مهنية
6,660	4,090	1,581	4,645	35,358	20,241	28,991	16,765	13,589	٩. أصناف ومعاملات
									غير مصنفة

المصدر : دائرة الاحصاءات العامة .

(٣٨) التركيب السلعي للمستوردات حسب التصنيف الدولي (تابع)
(38) IMPORTS BY COMMODITY ACCORDING TO S.I.T.C. (CON.)

Thousand JD

Code	1996									1995
	كانون-٢/ أب January- August	أب Aug.	تموز July	حزيران June	ايار May	نيسان Apr.	أذار Mar.	شباط Feb.	كانون ثاني Jan.	كانون أول Dec.
Total	2,085,480	269,705	256,282	301,477	278,843	297,345	247,061	189,659	245,108	201,513
0. Food and Live Animals	497,583	63,731	45,376	90,483	71,671	125,205	32,134	23,315	45,668	30,234
Live Animals	23,289	2,283	4,081	2,825	1,981	2,036	4,022	2,385	3,676	2,164
Meat	25,887	1,357	4,681	3,757	3,962	2,100	3,022	2,699	4,309	3,952
Dairy Products and Eggs	39,729	3,239	1,992	6,629	3,026	13,820	3,144	2,191	5,688	2,715
Wheat and Flour of Wheat	98,343	17,000	0	25,292	20,154	35,610	280	0	7	0
Rice	23,270	626	134	7,526	2,926	11,703	40	56	259	57
Sugar	47,836	9,195	0	6,066	7,210	3,700	7,310	0	14,355	3,284
Fruits, Vegetables and Nuts	49,094	4,075	7,573	9,112	7,539	6,484	5,777	3,237	5,297	3,712
Coffee, Tea and Cocoa	11,724	1,534	2,849	1,516	596	1,681	1,352	1,035	1,161	2,431
1. Beverages and Tobacco	7,804	1,317	886	519	1,670	529	1,565	471	847	755
Crude Tobacco	432	48	17	6	0	0	63	0	298	0
Cigarettes	6,261	1,133	749	319	1,525	392	1,319	400	424	506
2. Crude Materials, Inedible, Except Fuels	61,089	7,427	9,239	7,434	10,822	5,956	8,165	5,777	6,269	7,498
Wood, Lumber and Cork	13,468	1,887	1,399	1,843	2,834	907	1,878	1,052	1,668	1,237
Textile Fibers and their Waste	12,913	1,602	1,577	1,933	2,402	1,465	1,488	1,214	1,232	1,563
Oil Seeds, Oil Nuts and Oil Kernels	7,073	765	894	336	1,350	672	1,293	998	765	1,895
3. Mineral Fuels, Lubricants and Related Materials	248,140	30,610	30,810	33,382	32,161	29,962	31,130	28,606	31,479	32,229
Crude Oil	172,547	17,452	20,082	24,593	22,728	22,093	21,810	20,228	23,561	23,569
4. Animal and Vegetable Oils and Fats	47,350	2,658	7,512	3,807	1,611	5,825	6,113	9,486	10,338	8,006
5. Chemicals	222,552	34,890	28,600	28,977	30,110	23,955	28,296	19,912	27,812	25,688
Medical and Pharmacu. Products	57,068	10,831	6,635	6,390	6,199	5,590	8,384	5,698	7,341	6,783
Essential Oils and Perfume Materials, Polishing and Cleaning Preps.	11,073	1,494	1,613	1,358	1,173	1,261	1,314	1,225	1,635	1,119
Fertilizers	6,792	1,775	820	808	675	870	718	647	479	980
Plastic Materials	42,369	4,370	4,316	6,031	7,686	5,943	5,640	4,023	4,360	4,632
6. Manufactured Goods Classified by Material	358,299	42,947	51,838	47,980	45,658	36,248	49,081	37,814	46,733	39,718
Rubber Products	25,885	3,600	2,792	3,853	4,450	2,419	3,101	2,274	3,396	2,910
Paper and Cardboard	47,459	5,548	5,500	5,598	4,774	5,848	5,973	5,929	8,289	4,196
Textile Yarn, Fabrics, Made-up Articles and Related Products	65,013	6,549	7,805	9,292	7,682	8,012	10,422	6,975	8,276	7,230
Cement	83	8	8	13	27	0	0	27	0	0
Iron and Steel	113,337	14,049	20,962	16,027	13,369	10,345	16,554	8,359	13,672	11,281
7. Machinery and Transport Equip.	520,388	70,667	65,379	75,508	70,553	52,408	75,008	48,092	62,773	43,089
Electrical and Non-Electrical Machinery	298,490	39,892	37,315	44,139	40,259	26,117	46,612	23,416	40,740	21,788
Transport Equipments and Spareparts	221,900	30,775	28,063	31,370	30,295	26,291	28,397	24,676	22,033	21,300
8. Misc. Manufactured Articles	106,192	10,598	12,211	13,361	11,554	15,684	13,737	15,860	13,187	12,514
Furniture	4,692	506	606	860	694	953	457	207	409	207
Clothing and Footwear	26,922	2,129	2,749	2,842	2,624	5,837	3,013	3,896	3,832	3,856
Professional and Scientific Machines and Instruments	32,259	2,265	2,600	4,185	4,113	4,104	3,797	7,923	3,272	2,869
9. Commodities and Transactions not Classified Elsewhere	16,083	4,860	4,431	26	3,033	1,573	1,832	326	2	1,782

Source : Department of Statistics.

(٣٩) التوزيع الجغرافي للتجارة الخارجية

(39) GEOGRAPHIC DISTRIBUTION OF EXTERNAL TRADE

الف دينار

Demostic Exports							الصادرات الوطنية				البلد
كانون/٢- أب January- August	1996						1995	1994	1993	1992	
	أب Aug.	تموز July	حزيران June	ايار May	نيسان Apr.	اذار Mar.					
662,833	96,254	103,190	98,057	76,238	76,315	79,815	1,004,534	793,919	691,282	633,755	المجموع
314,257	55,357	50,634	53,478	33,302	30,025	35,800	451,573	336,975	285,350	222,416	الدول العربية:
9,793	1,346	2,087	812	724	1,959	962	8,821	5,805	4,569	4,086	مصر
63,105	12,581	16,244	14,568	3,823	2,396	6,273	190,834	105,264	77,513	48,823	العراق
28,061	2,778	2,393	5,040	3,652	3,402	3,423	39,371	26,705	19,108	12,925	سوريا
17,428	831	842	1,307	2,541	1,879	3,543	24,172	17,889	17,526	9,730	لبنان
80,069	13,027	12,301	14,011	8,671	8,205	10,226	70,349	72,263	80,134	70,079	السعودية
9,035	2,867	2,841	2,388	632	205	102	895	1,375	0	186	الكويت
10,358	879	1,480	1,376	1,960	1,334	1,234	14,926	15,973	14,182	7,926	البحرين
11,199	1,625	1,529	1,692	1,507	1,129	986	9,958	8,927	9,989	8,359	قطر
39,200	8,320	5,686	6,342	5,247	4,107	3,398	43,625	39,012	30,448	25,923	الامارات
57,316	6,804	4,136	8,958	8,513	7,278	10,422	63,011	40,824	28,271	19,314	دول الاتحاد الاوروبي:
2,433	584	28	50	63	50	750	493	2,349	540	539	بلجيكا
2,197	965	62	343	30	132	86	3,929	1,416	1,357	974	فرنسا
8,084	1,340	308	1,762	1,450	1,879	925	3,886	3,995	2,387	1,184	المانيا
10,494	1,664	237	2,110	160	1,661	2,308	16,488	11,840	10,773	7,832	هولندا
16,249	1,166	1,581	2,124	2,191	2,522	3,468	18,196	10,003	6,317	4,137	ايطاليا
3,668	381	566	703	611	409	476	4,200	3,421	2,479	1,630	المملكة المتحدة
63	6	1	4	1	12	10	251	92	61	63	الدنمارك
5,880	676	761	200	886	344	1,273	6,801	4,637	3,315	1,837	اليونان
4,377	0	266	743	1,928	185	702	6,437	2,560	325	677	اسبانيا
912	6	246	5	14	10	232	683	244	252	240	النمسا
375	13	17	40	32	56	141	305	172	118	21	السويد
1,530	2	0	802	726	0	0	9	2	0	0	فنلندا
1,138	199	180	140	402	147	3	88	90	32	34	الدول الاوروبية الاخرى:
1,135	199	180	140	402	147	3	48	67	29	32	سويسرا
13,122	1,245	1,403	1,228	3,665	1,272	1,370	19,089	13,456	32,837	15,591	دول اوربوا الشرقية:
1,804	148	150	174	524	242	216	5,093	2,506	2,027	3,089	رومانيا
3,033	581	85	337	1,371	192	232	5,004	5,950	25,359	1,311	روسيا
9,443	1,323	1,188	1,433	1,118	831	864	14,677	8,920	7,265	4,176	الولايات المتحدة
4,095	0	3,574	172	177	32	140	13,331	8,210	16,472	14,005	الصين الشعبية
50,948	15,622	6,609	3,001	4,833	6,750	1,774	114,110	88,058	65,891	96,372	الهند
7,258	298	431	1,800	1,142	708	1,382	13,121	12,562	9,839	12,050	اليابان
205,256	15,406	35,035	27,847	23,086	29,272	28,060	315,534	284,824	245,325	249,797	البلدان الاخرى:
11,490	1,862	1,816	1,050	1,464	2,214	894	19,573	10,303	12,594	15,270	تركيا
6,682	823	1,100	1,495	824	692	222	13,157	9,895	10,037	10,364	تايوان
9,654	289	2,588	1,686	446	174	583	12,558	14,383	7,505	12,086	كوريا الجنوبية
20,644	59	4,320	2,737	1,378	4,455	3,725	27,335	27,963	37,600	28,967	اندونيسيا
4,746	335	218	1,014	933	327	810	10,932	16,710	4,039	5,908	الباكستان
10,700	12	2,050	1,972	2,753	2,069	685	14,881	13,151	11,122	9,137	ماليزيا
2,566	1,427	0	0	1,139	0	0	3,978	4,132	4,265	4,619	البرازيل
5,908	1,074	1,457	32	1,000	1,351	961	7,697	12,477	5,555	2,560	استراليا
3,690	0	1,056	0	0	0	4	1,968	5,257	4,057	1,425	نيوزلندا

المصدر : دائرة الاحصاءات العامة.

(٣٩) التوزيع الجغرافي للتجارة الخارجية (تابع)

(39) GEOGRAPHIC DISTRIBUTION OF EXTERNAL TRADE (CON.)

Thousand JD

Country	Imports							المستوردات			
	1996							1995	1994	1993	1992
	كانون/٢- أب January- August	أب Aug.	تموز July	حزيران June	ايار May	نيسان Apr.	اذار Mar.				
Total	2,085,480	269,705	256,282	301,477	278,843	297,345	247,061	2,590,250	2,362,583	2,453,625	2,214,002
Arab Countries	500,854	65,477	59,983	76,866	71,100	68,659	53,263	608,545	530,519	498,825	461,967
Egypt	42,763	7,416	2,537	11,931	6,363	6,957	2,287	32,408	30,026	28,613	37,518
Iraq	238,641	29,771	30,065	32,502	31,321	28,757	28,767	316,265	298,351	307,007	295,437
Syria	63,808	10,297	7,281	10,724	7,533	12,634	703	54,961	48,248	32,638	21,366
Lebanon	22,525	1,549	794	1,839	7,526	3,364	2,798	29,777	18,000	24,200	30,320
Saudi Arabia	61,016	6,756	7,305	10,840	8,214	8,301	7,029	91,406	71,517	48,641	39,321
Kuwait	129	30	8	15	1	10	9	131	55	1,879	1,069
Bahrain	13,494	2,351	2,677	137	338	2,427	3,046	28,285	15,594	11,448	2,971
Qatar	3,889	430	392	327	550	735	696	5,385	3,797	3,272	5,057
U.A.E.	8,702	3,087	980	764	1,058	688	929	11,193	8,316	6,033	5,957
European Union											
Countries	648,042	84,447	79,061	85,346	74,221	71,728	101,993	859,261	838,152	814,351	698,716
Belgium	27,478	3,958	3,835	3,041	4,251	3,408	3,921	51,639	69,692	57,940	49,057
France	103,008	11,511	10,057	7,981	8,122	17,818	28,579	119,110	111,085	98,536	78,092
Germany	161,816	21,146	18,664	23,538	19,964	14,535	18,222	218,350	184,348	202,794	186,745
Netherlands	51,166	5,845	6,130	8,082	6,576	3,836	7,417	71,523	90,075	62,600	52,588
Italy	124,654	16,951	18,239	18,043	14,060	14,471	16,865	138,738	139,148	134,905	110,926
U.K.	88,073	11,816	11,611	14,751	10,529	7,288	14,269	124,532	120,783	127,919	108,410
Denmark	10,935	1,537	1,336	1,573	1,414	1,152	1,368	15,648	19,789	14,254	11,736
Greece	8,136	1,602	763	761	480	400	665	8,168	9,386	15,211	9,381
Spain	25,069	3,323	2,581	2,760	2,841	2,560	4,542	40,735	38,025	30,544	36,508
Austria	12,847	1,777	1,991	926	1,757	1,231	2,334	16,718	16,762	24,470	22,732
Sweden	17,234	2,211	2,088	2,592	1,953	1,593	1,944	24,040	21,217	25,203	21,041
Finland	4,921	669	266	396	604	788	563	11,525	5,401	10,876	4,854
Other European											
Countries	33,392	8,574	6,342	2,445	5,488	2,683	3,972	41,680	25,494	21,284	26,565
Switzerland	32,125	8,477	6,238	2,043	5,237	2,635	3,808	40,424	24,288	20,082	25,356
Eastern Europe											
Countries	106,056	11,839	26,028	19,500	13,884	13,872	8,275	124,865	136,645	149,569	129,608
Romania	28,233	1,750	5,832	5,375	2,144	9,396	2,434	21,500	27,488	28,387	31,841
Russia	23,521	4,940	8,811	1,437	2,759	1,740	1,196	30,780	17,006	33,034	29,837
U.S.A.	232,622	27,891	18,345	43,851	44,032	61,690	14,690	240,512	232,545	311,492	246,153
China	43,031	5,632	5,569	5,041	5,218	4,853	6,104	58,986	62,519	50,585	52,147
India	34,635	2,711	5,475	4,043	5,514	4,827	3,059	48,760	38,895	43,476	31,206
Japan	86,305	12,120	9,261	10,851	12,022	7,670	10,551	91,441	93,613	123,618	132,193
Other Countries	400,543	51,014	46,218	53,534	47,364	61,363	45,154	516,200	404,201	440,425	435,447
Turkey	70,874	8,701	5,566	10,189	7,215	12,884	10,478	88,989	62,847	58,448	97,408
Taiwan	24,953	3,237	2,636	3,275	3,480	2,902	3,784	33,135	39,164	43,715	52,715
South Korea	64,035	8,001	6,209	6,632	12,027	6,668	10,938	76,817	58,233	61,314	46,723
Indonesia	24,489	1,850	3,359	3,541	2,638	2,417	3,798	38,422	24,578	22,127	15,447
Pakistan	2,372	188	161	195	142	780	304	4,242	5,079	4,941	4,992
Malaysia	37,551	3,119	6,150	3,373	1,729	4,410	2,992	75,570	66,205	40,039	19,734
Brazil	20,225	1,383	2,637	628	6,307	745	1,290	36,866	26,366	40,435	21,906
Australia	41,308	3,991	2,644	2,652	1,397	22,271	3,310	28,123	20,814	34,663	15,282
New Zealand	13,151	205	3,190	6,140	1,043	640	463	9,086	13,064	22,102	14,296

Source : Department of Statistics.

(٤٠) الصادرات الوطنية الى الدول العربية حسب التصنيف الدولي
(40) DOMESTIC EXPORTS TO ARAB COUNTRIES ACCORDING TO S.I.T.C.

الف دينار

1995				1995	1994	1993	1992	1991	التصنيف
تشرين ثاني Nov.	تشرين اول Oct.	أيلول Sep.	أب Aug.						
49,374	37,497	42,657	41,290	451,573	336,975	285,350	222,416	172,287	المجموع
8,756	6,163	6,167	10,219	89,262	84,224	132,054	89,539	81,334	٢. المواد الغذائية والحيوانات الحية
232	233	44	32	1,491	764	767	1,523	2,028	الحبوب
3,950	2,705	3,368	6,179	47,263	39,433	41,670	38,828	41,978	الخضروات
2,399	914	567	1,530	13,938	20,998	20,897	9,340	10,539	الفواكه والمكسرات
164	140	94	81	1,008	470	327	351	848	القهوة والشاي والكاكاو ومحضراته والبهارات
356	396	190	199	2,745	2,423	2,734	2,296	5,181	١. المشروبات والتبغ
3	0	0	0	28	109	213	302	1,977	السجائر
314	578	490	243	4,501	3,248	2,011	2,014	1,635	٢. المواد الخام غير الصالحة للاكل عدا المحروقات
5	7	0	0	21	24	38	5	23	٣. الوقود المعدني ومواد التشحيم والمواد المشابهة
19,752	10,073	21,898	16,008	145,534	62,410	1,710	1,856	2,311	٤. زيوت وشحوم حيوانية ونباتية
12,843	11,233	6,173	6,908	123,748	116,342	84,932	78,266	51,183	٥. مواد كيميائية
8,703	6,304	2,858	3,811	83,757	88,861	65,261	54,356	32,254	الادوية
338	214	225	66	3,938	3,658	1,845	3,899	1,934	الاسمدة
4,737	6,604	5,727	5,573	62,866	50,218	41,087	27,841	15,599	٦. بضائع مصنوعة مصنفة حسب المادة
589	720	598	277	6,640	4,608	3,346	1,863	1,720	الورق والكرتون
1,395	752	357	325	7,018	6,913	6,626	5,615	2,780	الغزل والنسيج
264	249	282	204	2,998	1,960	4,669	4,310	971	ومصنوعاتها
724	846	1,162	1,208	9,720	8,951	10,601	5,067	2,878	الحديد والصلب
1,887	1,597	850	932	13,176	9,135	10,183	15,532	12,143	٧. آلات ومعدات النقل
237	126	65	106	2,857	2,090	2,378	4,520	6,037	٨. مصنوعات متنوعة
0	0	0	0	0	0	0	0	0	ملابس
0	0	0	0	0	0	0	0	0	٩. أصناف ومعاملات غير مصنفة

المصدر : دائرة الاحصاءات العامة .

(٤٠) الصادرات الوطنية الى الدول العربية حسب التصنيف الدولي (تابع)
(40) DOMESTIC EXPORTS TO ARAB COUNTRIES ACCORDING TO S.I.T.C. (CON.)

Thousand JD

Code	1996									1995
	كانون-٢/ أب January- Aug.	أب Aug.	تموز July	حزيران June	ايار May	نيسان Apr.	اذار Mar.	شباط Feb.	كانون ثاني Jan.	كانون أول Dec.
Total	314,257	55,357	50,634	53,478	33,302	30,025	35,800	24,634	31,027	52,894
0. Food and Live Animals	89,409	13,460	14,932	14,785	10,790	9,151	9,577	6,962	9,752	10,333
Cereal	1,783	148	139	468	113	206	282	204	223	164
Vegetables	34,969	4,567	4,130	3,814	4,441	5,202	4,553	3,660	4,602	4,361
Fruits and Nuts	9,075	965	1,732	1,343	2,316	222	406	511	1,580	2,683
Coffee, Tea, Cocoa, Cocoa Preparations and Spices	724	46	74	48	121	82	114	90	149	211
1. Beverages and Tobacco	1,517	184	285	365	221	73	178	95	116	248
Cigarettes	51	0	0	10	2	39	0	0	0	0
2. Crude Materials, Inedible, Except Fuels	3,770	1,032	359	449	462	293	535	252	388	556
3. Mineral Fuels, Lubricants and Related Materials	17	5	0	0	0	0	0	0	12	0
4. Animal and Vegetable Oils and Fats	43,646	11,533	13,082	11,386	2,385	1,073	1,937	770	1,480	5,954
5. Chemicals	96,798	14,809	12,550	14,803	10,407	10,771	14,012	9,537	9,909	25,429
Medicaments	61,229	7,419	7,698	10,022	6,921	5,981	10,604	7,154	5,430	20,971
Fertilizers	5,686	2,643	199	433	517	293	338	531	732	397
6. Manufactured Goods Classified by Material	57,542	11,768	5,963	8,775	6,737	6,048	6,538	5,289	6,424	7,085
Paper and Cardboard	8,122	1,067	1,315	1,334	1,452	1,094	1,082	264	514	898
Textile Yarn, Fabrics, Made-up Articles and Related Products	6,071	694	774	667	533	735	670	981	1,017	692
Iron and Steel	1,279	119	351	304	186	102	52	39	126	359
7. Machinery and Transport Equip.	10,117	1,312	1,751	1,666	1,188	1,363	1,083	667	1,087	1,257
8. Misc. Manufactured Articles	11,441	1,254	1,712	1,249	1,112	1,253	1,940	1,062	1,859	2,032
Clothes	2,795	121	241	549	208	221	350	185	920	817
9. Commodities and Transactions not Classified Elsewhere	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0

Source : Department of Statistics.

(٤١) المستوردات من الدول العربية حسب التصنيف الدولي
(41) IMPORTS FROM ARAB COUNTRIES ACCORDING TO S.I.T.C.

الف دينار

1995				1995	1994	1993	1992	1991	التصنيف
تشرين ثاني Nov.	تشرين أول Oct.	أيلول Sep.	أب Aug.						
64,073	63,159	53,861	48,579	608,545	530,519	498,825	461,967	338,628	المجموع
12,038	5,002	6,547	4,949	66,084	44,526	27,551	36,945	21,668	١. المواد الغذائية والحيوانات الحية
650	597	243	275	5,057	4,744	4,170	3,854	2,483	اللحوم والأسماك
3,672	1,657	1,920	1,873	20,162	9,960	8,764	20,467	12,366	الفواكه والخضروات والمكسرات
51	94	38	30	648	652	651	506	384	١. المشروبات والتبغ
19	34	2	5	312	486	0	27	133	السجائر
1,463	4,530	2,098	1,145	26,657	19,882	15,210	11,398	6,776	٢. المواد الخام غير الصالحة للأكل عدا المحروقات
29,959	33,767	28,661	28,395	328,869	296,240	308,876	293,264	216,551	٣. الوقود المعدني ومواد التشحيم والمواد المشابهة
22,796	23,844	22,323	18,808	249,310	232,323	236,804	228,845	173,361	النفط الخام
6,232	9,369	5,506	7,153	62,544	55,211	67,676	60,122	33,768	منتجات النفط
2,713	152	73	106	5,052	9,871	2,158	4,071	1,908	٤. زيوت وشحوم حيوانية ونباتية
7,447	11,451	8,770	4,225	80,582	62,754	52,765	46,453	44,837	٥. مواد كيميائية
8,457	5,161	5,278	6,261	69,282	55,016	62,109	43,410	33,019	٦. بضائع مصنوعة مصنفة حسب المادة
874	317	1,037	296	6,281	4,419	3,936	4,245	2,317	الورق والكرتون
527	333	645	329	5,780	6,251	5,736	4,801	4,967	الغزل والنسيج ومصنوعاتها
801	1,885	1,151	1,674	16,128	19,584	21,818	16,281	7,496	الحديد والصلب
456	436	241	1,614	11,475	4,829	4,973	3,186	4,019	النحاس
759	941	1,130	1,843	9,489	6,623	8,492	4,386	5,064	الالمنيوم
3,628	576	423	223	11,924	8,888	10,912	4,931	2,773	مصنوعات معدنية أخرى
902	1,165	646	697	10,094	14,020	9,971	8,009	3,870	٧. آلات ومعدات النقل
1,043	1,837	1,750	2,075	20,550	19,938	18,953	17,883	9,607	٨. مصنوعات متنوعة
544	1,201	1,399	1,612	14,451	13,233	12,735	12,286	6,291	ملاابس
0	0	0	696	727	7,620	581	28	8	٩. أصناف ومعاملات غير مصنفة

المصدر : دائرة الإحصاءات العامة .

(٤١) المستوردات من الدول العربية حسب التصنيف الدولي (تابع)
(41) IMPORTS FROM ARAB COUNTRIES ACCORDING TO S.I.T.C. (CON.)

Thousand JD

Code	1996									1995
	كانون-٢/ أب January- August	أب Aug.	تموز July	حزيران June	ايار May	نيسان Apr.	اذار Mar.	شباط Feb.	كانون ثاني Jan.	كانون اول Dec.
Total	500,854	65,477	59,983	76,866	71,100	68,659	53,263	51,497	54,009	61,681
0. Food and Live Animals	113,649	17,448	13,209	25,654	15,639	20,803	4,560	8,849	7,487	7,211
Meat and Fish	8,433	732	695	1,287	1,418	1,173	1,501	1,043	584	992
Fruits, Vegetables and Nuts	21,795	1,215	5,029	4,402	3,973	3,463	1,957	802	954	1,271
1. Beverages and Tobacco	552	88	28	128	136	24	70	60	18	142
Cigarettes	322	71	19	75	57	18	20	59	3	65
2. Crude Materials, Inedible, Except Fuels	14,663	1,378	1,381	1,766	2,774	1,981	1,705	1,729	1,949	4,054
3. Mineral Fuels, Lubricants and Related Materials	246,003	30,371	30,516	33,151	31,829	29,756	30,941	28,351	31,088	31,985
Crude Oil	172,548	17,452	20,082	24,593	22,728	22,093	21,810	20,229	23,561	23,569
Petroleum Products	61,351	11,945	9,992	8,149	8,380	6,402	6,182	5,493	4,808	4,515
4. Animal and Vegetable Oils and Fats	2,602	98	96	17	49	196	641	920	585	954
5. Chemicals	61,040	8,275	7,003	7,657	11,504	7,541	8,417	4,475	6,168	6,991
6. Manufactured Goods Classified by Material	45,364	5,529	5,719	5,907	6,289	5,424	5,708	5,813	4,975	8,115
Paper and Cardboard	8,368	1,770	664	1,303	1,215	1,609	351	954	502	294
Textile Yarn, Fabrics, Made-up Articles and Related Products	4,886	681	644	1,118	615	684	315	365	464	645
Iron and Steel	8,985	433	1,192	1,017	1,975	344	2,359	654	1,011	2,235
Copper	2,999	437	293	84	328	677	441	412	327	2,243
Aluminium	6,037	1,245	779	490	879	1,137	604	509	394	1,581
Other Manufactured Minerals	7,119	373	1,285	699	295	388	949	2,202	928	306
7. Machinery and Transport Equip.	6,111	759	906	929	1,603	950	279	206	479	404
8. Misc. Manufactured Articles	10,841	1,531	1,122	1,631	1,277	1,984	942	1,094	1,260	1,821
Clothes	5,874	747	484	876	558	1,161	353	759	936	1,229
9. Commodities and Transactions not Classified Elsewhere	29	0	3	26	0	0	0	0	0	4

Source : Department of Statistics.

(٤٢) الأرقام القياسية لسعر الوحدة ووحدة الكمية للصادرات الوطنية والمستوردات
(42) INDICES OF UNIT PRICE AND UNIT VOLUME OF DOMESTIC EXPORTS AND IMPORTS

(١٠٠=١٩٨٥)

حسب التصنيف الدولي							الفترة
مصنوعات متنوعة	بضائع مصنوعة	مواد كيميائية	مواد خام عدا المحروقات Crude Materials except Fuels	مشروبات و تبغ Bever- ages and Tobacco	مواد غذائية وحيوانات حية Food and Live Animals	مجموع الصادرات Total Exports	
(أ) الرقم القياسي لسعر الوحدة							
68.0	90.3	87.3	71.2	80.5	95.4	79.9	١٩٨٧
88.9	97.3	95.2	90.9	84.2	105.8	93.1	١٩٨٨
127.3	112.3	134.7	158.6	164.0	113.8	145.3	١٩٨٩
135.4	150.4	160.7	187.6	205.0	154.6	173.0	١٩٩٠
160.7	165.4	182.9	195.5	177.7	248.2	192.5	١٩٩١
158.9	163.4	178.2	196.4	156.2	189.6	185.5	١٩٩٢
182.9	166.9	176.9	175.0	277.6	280.6	187.4	١٩٩٣
191.9	169.1	190.8	174.7	306.1	290.7	196.3	(١) ١٩٩٤
262.9	215.1	197.6	189.8	256.5	297.0	202.6	(١) ١٩٩٥
(ب) الرقم القياسي لوحدة الكمية							
78.5	104.1	157.2	130.5	194.9	81.4	121.9	١٩٨٧
83.6	91.6	188.9	164.1	91.2	65.1	136.6	١٩٨٨
105.0	142.7	227.2	144.0	89.6	98.1	144.0	١٩٨٩
124.1	130.3	230.7	127.3	112.0	88.7	138.6	١٩٩٠
89.5	96.6	190.0	118.6	214.1	79.6	121.8	١٩٩١
139.4	103.2	216.8	112.8	163.2	111.4	133.8	١٩٩٢
154.4	122.8	216.8	111.9	68.2	114.6	144.5	١٩٩٣
118.2	126.7	260.0	115.6	68.6	72.1	154.7	(١) ١٩٩٤
95.9	108.8	289.2	135.0	107.3	74.3	190.3	(١) ١٩٩٥

(١) : أولية.

(٤٢) الأرقام القياسية لسعر الوحدة ووحدة الكمية للصادرات الوطنية والمستوردات (تابع)

(42) INDICES OF UNIT PRICE AND UNIT VOLUME OF DOMESTIC EXPORTS AND IMPORTS (CON.)

(1985 = 100)

Period	Categories of S.I.T.C.									مجموع المستوردات Total Imports
	مصنوعات متنوعة Misc. Manufactured Articles	آلات و معدات نقل Machinery and Transport Equipments	بضائع مصنوعة Manufactured Goods	مواد كيميائية Chemicals	زيوت و شحوم Oils and Fats	وقود معدني ومواد تشحيم Mineral Fuels and Lubricants	مواد خام عدا المحروقات Crude Materials except Fuels	مشروبات و تبغ Beverages and Tobacco	مواد غذائية وحيوانات حية Food and Live Animals	
A - Index of Unit Price										
1987	93.9	87.2	96.2	91.5	61.8	56.0	84.5	80.5	83.0	78.2
1988	89.0	104.8	112.1	68.4	58.0	58.3	97.9	87.8	94.2	82.7
1989	130.8	136.2	167.2	101.4	102.8	91.6	156.3	142.8	141.7	120.0
1990	155.6	231.8	198.5	190.1	90.7	105.5	231.8	200.7	195.0	161.5
1991	188.6	254.1	214.8	221.3	112.0	96.6	195.2	274.7	205.6	161.9
1992	142.3	201.2	195.1	268.9	105.7	91.6	192.1	224.7	199.0	152.9
1993	133.1	189.1	188.7	207.7	111.3	98.3	179.6	227.0	184.6	155.4
(1) 1994	153.9	192.8	198.5	217.4	125.1	91.0	167.0	209.2	177.1	151.1
(1) 1995	158.6	213.1	212.2	182.3	176.1	93.6	177.1	224.2	205.4	160.4
B - Index of Unit Volume										
1987	88.9	103.0	103.9	148.1	127.8	124.8	102.1	246.2	106.7	109.0
1988	80.6	107.5	93.1	217.3	184.5	121.3	116.1	192.5	104.5	115.1
1989	61.7	91.6	79.5	195.8	69.0	115.1	78.8	153.6	79.4	95.4
1990	56.3	68.1	89.0	147.9	237.8	132.5	56.4	120.7	117.8	99.5
1991	47.3	56.7	90.0	146.1	208.2	114.7	91.3	85.7	115.6	98.3
1992	101.0	130.3	134.4	135.0	350.7	148.4	71.6	102.8	118.9	134.8
1993	107.7	168.5	158.3	176.9	377.4	143.4	93.4	105.3	134.1	147.0
(1) 1994	94.0	150.7	129.0	185.0	573.5	145.4	126.9	173.4	125.5	143.2
(1) 1995	87.9	146.0	140.7	258.4	529.0	158.8	156.2	110.6	117.5	151.2

(1) : Preliminary.

(٤٣) القادمون والمغادرون حسب الجنسية
(43) ARRIVALS AND DEPARTURES BY NATIONALITY

بالالف شخص

جنسيات عربية أخرى		عراقي		سعودي		سوري		مصري		أردني		المجموع		الفترة
Other Arab Nationalities		Iraqi		Saudi		Syrian		Egyptian		Jordanian		Total		
قادم Arr- ival	مغادر Depa- rture	قادم Arr- ival	مغادر Depa- rture	قادم Arr- ival	مغادر Depa- rture	قادم Arr- ival	مغادر Depa- rture	قادم Arr- ival	مغادر Depa- rture	قادم Arr- ival	مغادر Depa- rture	قادم Arr- ival	مغادر Depa- rture	
226.2	224.1	276.9	258.5	272.5	257.0	566.2	480.5	621.5	558.7	893.9	858.6	3121.6	2875.5	١٩٩١
300.1	271.8	570.0	585.1	413.3	413.1	648.0	587.5	930.7	816.8	1090.6	1079.1	4333.3	4083.7	١٩٩٢
359.4	348.6	233.0	245.9	460.5	433.4	720.6	681.2	903.7	890.9	1089.6	1128.1	4188.4	4119.4	١٩٩٣
329.9	312.1	243.6	228.6	457.7	432.9	699.9	637.1	1027.0	1005.5	1142.6	1072.3	4367.8	4128.5	١٩٩٤
345.4	335.5	263.9	263.8	452.8	421.1	679.2	664.9	877.9	864.2	1104.6	1127.3	4381.6	4338.9	١٩٩٥
														١٩٩٥
42.8	47.9	21.9	25.6	60.9	62.7	79.1	85.7	89.6	88.1	96.0	145.6	437.0	506.9	ايلول
21.8	21.5	20.1	22.5	29.5	27.2	59.0	52.8	53.0	71.9	74.4	79.6	314.0	338.4	تشرين اول
19.5	19.5	21.8	23.1	26.7	26.1	52.0	48.9	44.9	51.6	73.3	75.3	296.9	308.1	تشرين ثاني
15.9	14.8	20.1	22.2	23.4	23.3	45.3	43.9	48.2	52.1	73.8	78.6	271.5	281.2	كانون اول
														١٩٩٦
14.7	17.7	19.2	17.3	26.3	23.3	50.3	49.1	71.0	72.1	107.1	115.7	339.8	348.5	كانون ثاني
18.5	15.8	13.2	16.5	28.1	27.2	52.4	54.4	133.9	123.3	121.1	123.5	416.3	405.1	شباط
15.5	13.7	8.8	11.9	23.5	27.7	51.2	43.2	85.6	45.9	56.9	60.8	305.8	266.0	اذار
23.5	18.0	13.2	15.1	29.7	28.2	55.9	59.6	63.6	53.3	78.7	84.0	344.0	341.7	نيسان
18.5	19.1	11.9	13.1	29.1	28.0	50.7	41.6	68.8	58.2	71.2	70.5	340.2	299.9	ايار
23.0	19.2	14.2	3.9	29.8	25.5	51.8	47.2	56.6	49.8	86.5	80.7	305.4	276.0	حزيران
56.1	48.7	17.2	14.2	71.0	50.8	78.0	64.8	72.4	74.1	135.2	88.1	478.0	389.7	تموز
55.4	56.3	22.6	21.5	92.4	85.4	85.4	64.9	67.9	61.9	126.9	126.4	519.1	485.2	أب
41.8	53.2	19.3	22.0	50.9	74.5	80.3	81.0	69.3	69.1	88.3	124.2	403.6	485.3	ايلول

المصدر : مديرية الامن العام.

(٤٣) القادمون والمغادرون حسب الجنسية (تابع)
(43) ARRIVALS AND DEPARTURES BY NATIONALITY (CON.)

In Thousand Persons

Period	جنسيات أخرى Other Nationalities		جنسيات أمريكية أخرى Other American Nationalities		أمريكي American		جنسيات أوروبية أخرى Other European Nationalities		بريطاني British		جنسيات آسيوية أخرى Other Asian Nationalities		تركي Turkish	
	قادم Arrival	مغادر Departure	قادم Arrival	مغادر Departure	قادم Arrival	مغادر Departure	قادم Arrival	مغادر Departure	قادم Arrival	مغادر Departure	قادم Arrival	مغادر Departure	قادم Arrival	مغادر Departure
	1991	21.6	22.7	5.0	4.6	18.7	17.5	39.2	35.2	10.3	9.8	33.5	33.9	136.1
1992	33.0	32.4	7.5	7.3	31.5	30.1	86.2	82.5	20.9	21.1	39.1	33.8	162.4	123.1
1993	40.3	40.4	9.1	9.2	42.5	44.7	106.0	112.8	26.5	28.4	42.1	38.3	155.1	117.5
1994	48.7	44.5	12.1	11.1	58.2	48.3	149.9	155.6	38.1	35.9	55.2	53.7	104.9	90.9
1995	61.1	59.7	19.2	19.5	83.9	85.1	280.0	303.8	44.9	46.4	65.5	67.7	103.2	79.9
1995														
Sep.	4.2	4.4	1.6	1.8	5.3	6.7	17.9	20.6	3.1	3.0	6.9	8.2	7.7	6.6
Oct.	4.2	3.6	2.3	2.1	6.7	6.7	25.5	34.1	4.7	4.5	4.8	5.2	8.0	6.7
Nov.	4.2	4.5	1.6	1.7	8.1	8.6	24.6	28.3	4.4	5.2	8.2	8.9	7.6	6.4
Dec.	3.4	3.9	1.1	1.3	5.3	5.3	17.3	18.4	3.1	3.2	8.5	8.5	6.1	5.7
1996														
Jan.	4.0	4.2	1.7	1.6	7.0	7.3	21.7	22.6	3.6	3.3	6.5	8.1	6.7	6.2
Feb.	3.4	3.3	1.7	1.7	7.1	6.4	22.2	19.8	3.8	3.7	4.6	4.0	6.3	5.5
Mar.	3.8	3.9	1.4	1.6	8.7	9.0	35.9	34.6	5.5	5.4	3.2	3.5	5.8	4.8
Apr.	4.5	5.1	1.7	1.8	8.5	7.9	45.9	49.7	5.7	6.1	5.9	6.3	7.2	6.6
May	3.9	5.1	2.5	2.6	9.0	8.9	31.4	37.5	4.0	3.7	8.0	7.8	31.2	3.8
June	3.3	4.3	1.5	1.7	8.2	7.7	17.0	20.3	1.1	2.5	6.4	8.0	6.0	5.2
July	3.7	3.6	1.7	1.8	6.3	9.1	20.2	18.5	2.2	2.4	8.1	7.3	5.9	6.3
Aug.	4.2	4.5	2.9	2.2	9.0	9.8	32.7	34.9	2.8	2.8	10.6	10.3	6.3	4.3
Sep.	5.4	6.0	1.6	2.4	4.7	6.2	22.2	24.7	2.9	3.4	9.5	10.5	7.4	8.1

Source : Public Security Directorate.

(٤٤) حركة ميناء العقبة
(44) AQABA PORT ACTIVITY

البضائع الواردة Imported Goods		البضائع المصدرة Exported Goods						مجموع البضائع المصدرة والواردة Total of Exported & Impoted Goods	عدد الركاب No. of Passengers		عدد البواخر No. of Vessels	الفترة Period
ترانزيت Transit	مستوردات Imports	صادرات أخرى وترانزيت Transit & Other	إعادة تصدير Re- Exports	الصادرات الوطنية Domestic Exports					مفادرون Departures	قادمون Arrivals		
				أخرى Other	بوتاس Potash	أسمدة Ferti- lizers	فوسفات Phos- phates					
1,524.8	4,023.2	36.9	79.2	1,387.1	1,265.3	663.3	4,245.7	13,225.5	407,367	460,452	2,075	1991
2,093.5	3,928.2	38.6	128.3	1,146.1	1,234.6	549.1	4,263.9	13,382.3	561,279	650,356	2,430	1992
1,275.5	3,977.2	28.3	125.9	797.8	1,452.1	412.2	3,565.0	11,634.0	615,394	644,526	2,490	1993
387.7	3,536.3	52.5	138.4	614.1	1,500.7	517.7	3,824.9	10,572.3	696,046	668,038	2,485	1994
670.4	4,406.6	54.0	127.6	260.0	1,721.9	637.1	3,878.6	11,756.2	595,691	579,771	2,382	1995
												1995
35.1	433.0	5.1	16.7	14.4	196.8	95.7	351.0	1,147.8	46,393	54,726	204	Sep. ايلول
81.9	387.5	3.4	10.3	18.5	133.3	79.2	411.3	1,125.4	50,655	34,799	207	Oct. تشرين اول
48.1	424.5	3.8	9.0	13.4	181.3	22.8	257.6	960.5	35,043	30,334	189	Nov. تشرين ثاني
64.1	433.6	6.2	7.4	11.5	189.2	28.2	395.8	1,136.0	38,928	32,117	195	Dec. كانون اول
												1996
82.0	364.1	4.5	18.1	13.7	175.8	72.5	358.4	1,089.1	56,739	43,069	203	Jan. كانون ثاني
40.2	262.4	3.9	8.9	15.2	83.4	24.0	260.2	698.2	76,346	70,100	191	Feb. شباط
51.8	380.8	4.6	14.0	12.3	81.6	70.2	350.7	966.0	27,540	73,893	220	Mar. اذار
75.7	300.5	6.0	13.7	20.1	137.9	62.3	354.8	971.0	36,149	44,798	204	Apr. نيسان
56.1	272.3	3.6	11.5	18.8	121.6	36.0	397.3	917.2	57,292	43,826	194	May ايار
8.8	286.7	5.2	11.1	31.6	96.0	93.5	319.5	852.4	45,394	35,568	202	June حزيران
24.8	443.0	5.7	13.2	40.2	239.8	39.8	326.4	1,132.9	69,796	35,470	228	July تموز
22.7	358.4	4.1	9.9	53.3	91.9	58.2	352.4	950.9	43,188	65,845	264	Aug. اب
11.5	357.5	2.2	11.1	56.9	179.0	82.9	450.1	1,151.2	43,630	44,374	236	Sep. ايلول

Source : Ports Corporation - Aqaba.

Note : Exports and Imports in Thousands of Tons.

المصدر : مؤسسة الموانئ - العقبة.
ملاحظة : البضائع المصدرة والواردة بالآلاف طن.

(٤٥) تصاريح العملة الصادرة حسب مناطق الدفع
(45) FOREIGN EXCHANGE PERMITS DISTRIBUTED BY AREA

Million JD

مليون دينار

المجموع		بلدان اخرى		الولايات المتحدة		الدول الاوروبية الاخرى		المجموعة الاقتصادية الاوروبية		الدول العربية الاخرى		السوق العربية المشتركة		الفترة
Total		Other Countries		U.S.A.		Other European Countries		E.E.C.		Arab Countries		Arab Common Market		
بضائع	خدمات	بضائع	خدمات	بضائع	خدمات	بضائع	خدمات	بضائع	خدمات	بضائع	خدمات	بضائع	خدمات	Period
Goods	Serv-ices	Goods	Serv-ices	Goods	Serv-ices	Goods	Serv-ices	Goods	Serv-ices	Goods	Serv-ices	Goods	Serv-ices	
1505.1	771.3	438.0	55.9	126.2	230.4	119.6	25.0	490.2	193.6	98.3	78.4	232.8	188.0	1991
1907.1	864.7	557.9	48.3	165.4	353.2	173.9	14.0	699.4	210.6	103.6	77.5	206.9	161.1	1992
1965.4	877.0	597.0	67.9	203.8	495.3	142.7	19.7	671.6	170.9	117.8	43.1	232.5	80.1	1993
1829.2	757.0	552.7	68.2	165.9	381.5	122.5	16.5	653.0	116.2	139.6	52.4	195.5	122.2	1994
2258.2	818.5	696.5	93.1	303.6	393.5	179.6	18.0	711.9	146.3	158.0	59.6	208.6	108.0	1995
204.0	68.4	80.0	3.7	22.8	36.4	9.7	1.5	61.1	14.9	12.0	2.5	18.4	9.4	1995 Sep. أيلول
190.3	75.3	63.3	8.8	42.0	23.8	5.5	1.5	54.6	23.2	18.8	7.5	6.1	10.5	Oct. تشرين اول
189.4	75.1	58.2	14.9	26.8	35.6	30.3	1.3	51.0	10.6	11.4	4.6	11.7	8.1	Nov. تشرين ثاني
182.6	80.9	65.9	5.8	15.8	44.0	17.2	1.1	68.0	14.7	13.1	5.2	2.6	10.1	Dec. كانون اول
206.6	76.8	91.4	17.4	16.4	34.6	17.7	1.7	64.6	12.4	9.1	5.9	7.4	4.8	1996 Jan. كانون ثاني
141.7	49.9	38.8	4.8	20.6	23.9	17.8	0.9	36.8	7.1	6.9	4.8	20.8	8.4	Feb. شباط
295.2	62.4	66.0	3.4	27.9	30.8	16.4	2.2	67.3	13.0	19.1	4.3	98.5	8.7	Mar. اذار
143.5	69.3	32.1	7.4	13.7	23.5	8.9	1.1	68.7	23.6	8.2	6.8	11.9	6.9	Apr. نيسان
125.1	63.7	37.7	10.0	18.3	23.9	4.9	1.1	41.2	12.8	9.5	7.4	13.5	8.5	May ايار
182.4	79.2	54.5	12.3	27.4	41.9	10.3	1.3	69.2	9.9	11.0	3.7	10.0	10.1	June حزيران
214.9	98.9	65.9	4.4	36.7	40.0	15.6	1.0	57.2	37.8	14.4	4.7	25.1	11.0	July تموز
177.5	98.3	60.6	7.3	27.4	47.2	17.6	0.9	53.8	11.0	8.4	5.6	9.7	26.3	Aug. آب
200.5	76.5	57.0	5.6	19.0	44.2	27.3	0.9	51.5	12.0	16.1	4.8	29.6	9.0	Sep. أيلول

Source : Central Bank of Jordan.

المصدر : البنك المركزي الاردني.

(٤٦) الناتج القومي الاجمالي بالاسعار الجارية
(46) GROSS NATIONAL PRODUCT AT CURRENT PRICES

Million JD

مليون دينار

	(1) 1995	(1) 1994	1993	1992	1991	1990	1989	
1) Industries	3,123.2	2,870.5	2,605.7	2,401.6	2,045.6	1,878.3	1,702.4	(١)الصناعات
- Agriculture , Hunting , Forestry and Fishing	219.6	203.0	193.3	246.9	213.5	187.8	139.8	- الزراعة والقنص والغابات وصيد الاسماك
- Mining and Quarrying	136.4	109.0	106.9	130.5	124.9	148.8	154.5	- المناجم والحاجر
- Manufacturing	522.7	492.7	427.3	406.3	343.7	345.3	254.7	- الصناعات التحويلية
- Electricity and Water	93.3	86.3	78.7	66.6	62.0	53.9	52.7	- الكهرباء والمياه
- Construction	331.6	303.6	283.7	215.3	125.7	105.6	101.5	- التشييد
- Wholesale and Retail Trade, Restaurants and Hotels	402.4	358.5	317.2	278.7	254.7	216.8	180.7	- تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والفنادق
- Transport, Storage and Communication	603.0	560.2	487.1	450.0	382.7	362.0	359.1	- النقل والتخزين والاتصالات
- Finance , Insurance , Real Estate and Business Services	710.4	663.1	622.7	520.4	472.2	407.0	413.8	- خدمات المال والتأمين والعقارات وخدمات الاعمال
- Community, Social and Personal Services	103.8	94.1	88.8	86.9	66.2	51.1	45.6	- خدمات اجتماعية وشخصية
2) Producers of Govt. Services	730.0	668.6	619.1	554.7	474.4	449.1	431.3	(٢) منتجو الخدمات الحكومية
3) Producers of Private Non-Profit Services to Households	57.2	51.9	48.6	39.2	34.0	30.8	25.2	(٣) منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف الربح وتخدم العائلات
4) Domestic Services of Households	8.1	7.6	7.6	7.2	5.3	6.2	6.0	(٤) الخدمات المنزلية
Total (1+ 2 + 3 + 4)	3,918.5	3,598.6	3,281.0	3,002.7	2,559.3	2,364.4	2,164.9	مجموع (١+٢+٣+٤)
Less:Imputed Bank Service Charge	-74.2	-69.3	-66.4	-41.8	-53.7	-39.9	-55.3	ناقص: الخدمات المصرفية المحتسبة
= G.D.P. at Factor Cost	3,844.3	3,529.3	3,214.6	2,960.9	2,505.6	2,324.5	2,109.6	= الناتج المحلي الاجمالي بسعرالكلفة
+ Indirect Taxes								+ الضرائب غير المباشرة
Less Subsidies	776.5	661.3	596.8	532.1	349.5	343.8	262.5	ناقص الاعانات
= G.D.P. at Producers' Prices	4,620.8	4,190.6	3,811.4	3,493.0	2,855.1	2,668.3	2,372.1	= الناتج المحلي الاجمالي بأسعار المنتجين
+ Net Factor Income From Abroad	-117.2	-151.4	-149.1	-186.2	-221.1	-239.5	-191.4	+ صافي دخل عوامل الانتاج من الخارج
= G.N.P. at Market Price	4,503.6	4,039.2	3,662.3	3,306.8	2,634.0	2,428.8	2,180.7	= الناتج القومي الاجمالي بسعر السوق

Source : Department of Statistics.

المصدر: دائرة الاحصاءات العامة.

(1) : Estimates of the Economic Situation Evaluation Committee
Constituted under the Economic Adjustment Program.

(١) : تقديرات لجنة تقييم الوضع الاقتصادي المشكلة
ضمن اطار برنامج التصحيح الاقتصادي.

(٤٧) الناتج المحلي الاجمالي بالاسعار الثابتة
(47) GROSS DOMESTIC PRODUCT AT CONSTANT PRICES
 (1985 = 100)

Million JD

مليون دينار

	(1) 1995	(1) 1994	1993	1992	1991	1990	1989	
1) Industries	1,744.5	1,663.8	1,568.6	1,493.8	1,322.7	1,279.0	1,312.3	(١) الصناعات
- Agriculture , Hunting , Forestry and Fishing	162.1	155.8	154.3	209.6	178.7	163.1	124.4	- الزراعة والقنص والغابات وصيد الاسماك
- Mining and Quarrying	56.5	47.9	47.4	53.5	54.1	63.6	77.4	- المناجم والمحاجر
- Manufacturing	294.8	286.2	261.9	253.7	220.7	224.0	204.4	- الصناعات التحويلية
- Electricity and Water	75.0	71.4	67.1	58.7	56.2	53.3	69.4	- الكهرباء والمياه
- Construction	190.2	181.2	174.1	138.6	89.2	80.7	86.1	- التشييد
- Wholesale and Retail Trade, Restaurants and Hotels	97.0	89.0	82.4	65.4	59.0	57.7	77.1	- تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والفنادق
- Transport , Storage and Communication	334.6	321.7	289.9	278.5	255.1	270.2	279.9	- النقل والتخزين والاتصالات
- Finance , Insurance , Real Estate and Business Services	479.1	458.5	440.9	386.2	369.6	335.5	363.8	- خدمات المال والتأمين والعقارات وخدمات الاعمال
- Community, Social & Personal Services	55.2	52.1	50.6	49.6	40.1	30.9	29.8	- خدمات اجتماعية وشخصية
2) Producers of Govt. Services	495.6	469.8	451.6	415.3	392.6	386.1	388.2	(٢) منتج الخدمات الحكومية
3) Producers of Private Non-Profit Services to Households	32.8	31.5	30.4	25.3	23.1	22.0	20.1	(٣) منتج الخدمات الخاصة التي لا تهدف الربح وتخدم العائلات
4) Domestic Services of Households	4.6	4.4	4.4	4.2	3.1	3.6	4.0	(٤) الخدمات المنزلية
Total (1+2 + 3 + 4)	2,277.5	2,169.5	2,055.0	1,938.6	1,741.5	1,690.7	1,724.6	مجموع (١+٢+٣+٤)
Less: Imputed Bank Service Charge	-43.5	-41.6	-41.6	-27.0	-36.5	-28.5	-44.1	ناقص: الخدمات المصرفية المحتسبة
= G.D.P. at Factor Cost	2,234.0	2,127.9	2,013.4	1,911.6	1,705.0	1,662.2	1,680.5	= الناتج المحلي الاجمالي بسعر الكلفة
+ Indirect Taxes Less Subsidies	455.1	399.2	373.8	343.5	237.8	245.8	209.1	+ الضرائب غير المباشرة ناقص الاعانات
= G.D.P. at Producers' Prices	2,689.1	2,527.1	2,387.2	2,255.1	1,942.8	1,908.0	1,889.6	= الناتج المحلي الاجمالي بأسعار المنتجين

Source : Department of Statistics.

(1) : Estimates of the Economic Situation Evaluation Committee
 Constituted under the Economic Adjustment Program.

المصدر : دائرة الاحصاءات العامة .
 (١) : تقديرات لجنة تقييم الوضع الاقتصادي المشكلة ضمن اطار برنامج التصحيح الاقتصادي.

(١)
مخفض الناتج المحلي الاجمالي (٤٨)

(48) GROSS DOMESTIC PRODUCT DEFLATOR

(1985 = 100)

(١٠٠=١٩٨٥)

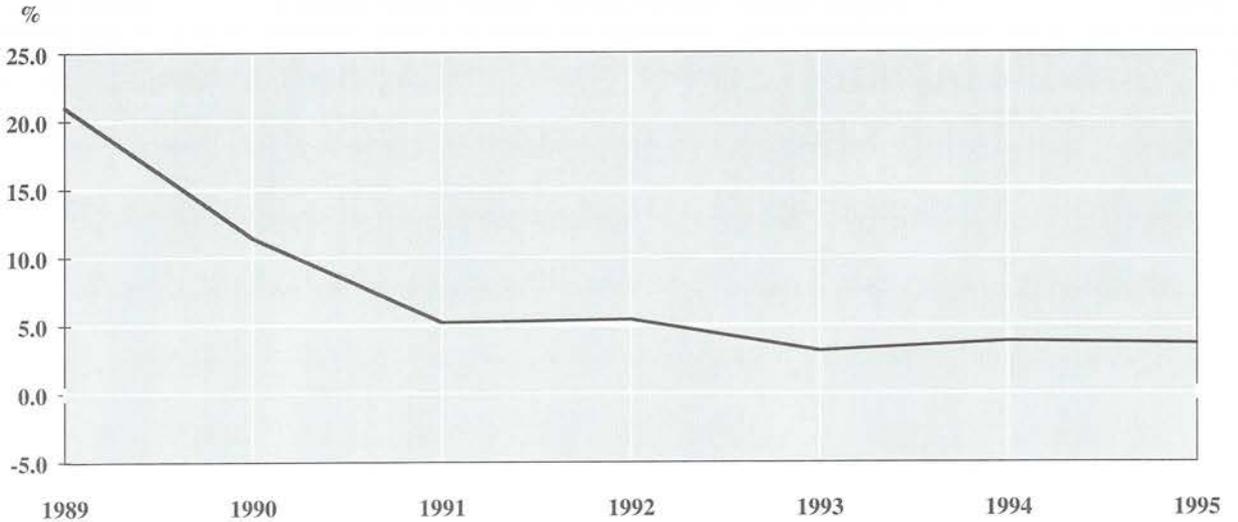
	1995	1994	1993	1992	1991	1990	1989	
- Agriculture , Hunting , Forestry and Fishing	135.5	130.3	125.3	117.8	119.5	115.1	112.4	- الزراعة والقتص والغابات وصيد الاسماك
- Mining and Quarrying	241.4	227.6	225.5	243.9	230.9	234.0	199.6	- المناجم والماجر
- Manufacturing	177.3	172.2	163.2	160.1	155.7	154.2	124.6	- الصناعات التحويلية
- Electricity and Water	124.4	120.9	117.3	113.5	110.3	101.1	75.9	- الكهرباء والمياه
- Construction	174.3	167.5	163.0	155.3	140.9	130.9	117.9	- التشييد
- Wholesale and Retail Trade, Restaurants and Hotels	414.8	402.8	385.0	426.1	431.7	375.7	234.4	- تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والفنادق
- Transport , Storage and Communication	180.2	174.1	168.0	161.6	150.0	134.0	128.3	- النقل والتخزين والاتصالات
- Finance , Insurance , Real Estate and Business Services	148.3	144.6	141.2	134.7	127.8	121.3	113.7	- خدمات المال والتأمين والعقارات وخدمات الاعمال
- Community , Social and Personal Services	188.0	180.6	175.5	175.2	165.1	165.4	153.0	- خدمات اجتماعية وشخصية
- Producers of Govt. Services	147.3	142.3	137.1	133.6	120.8	116.3	111.1	- منتجو الخدمات الحكومية
- Producers of Private Non-Profit Services to Households	174.4	164.8	159.9	154.9	147.2	140.0	125.4	- منتجو الخدمات الخاصة التي لا تهدف الربح وتخدم العائلات
- Domestic Services of Households	176.1	172.7	172.7	171.4	171.0	172.2	150.0	- الخدمات المنزلية
- Imputed Bank Service Charge	170.6	166.6	159.6	154.8	147.1	140.0	125.4	- الخدمات المصرفية المحتسبة
G.D.P. at Factor Cost Deflator	172.1	165.9	159.7	154.9	147.0	139.8	125.5	مخفض الناتج المحلي الاجمالي بسعر الكلفة
- Indirect Taxes Less Subsidies	170.6	165.7	159.7	154.9	147.0	139.9	125.5	- الضرائب غير المباشرة ناقص الاعانات
G.D.P. at Producers' Prices Deflator	171.8	165.8	159.7	154.9	147.0	139.8	125.5	مخفض الناتج المحلي الاجمالي بأسعار المنتجين

(1) : Derived From Tables (46 & 47).

(١) : مشتق من الجدولين (٤٦ و ٤٧) .

معدل التضخم مقاسا بالتغير النسبي في مخفض الناتج المحلي الاجمالي

INFLATION RATE AS MEASURED BY PERCENTAGE CHANGE IN GDP DEFLATOR



(٤٩) مصادر واستخدامات الناتج المحلي الاجمالي بالاسعار الجارية

(49) SOURCES AND USES OF GROSS DOMESTIC PRODUCT AT CURRENT PRICES

Million JD

مليون دينار

	(1) 1995	(1) 1994	1993	1992	1991	1990	1989	
Govt. Final Consumption Expenditures	1068.3	950.2	857.9	790.6	742.0	663.9	618.8	الانفاق الاستهلاكي النهائي الحكومي
Private Final Consumption Expenditures	2,858.1	2,738.3	2,720.4	2,648.4	2,039.6	1,976.5	1,635.1	الانفاق الاستهلاكي النهائي الخاص
Change in Stocks	138.7	127.0	119.2	159.6	60.5	156.1	9.1	التغير في المخزون
Gross Fixed Capital Formation	1516.6	1389.3	1303.5	1049.2	678.0	694.0	554.1	تكوين رأس المال الثابت الاجمالي
Exports of Goods and Services	2,468.2	2,093.4	1,962.1	1,819.9	1,697.6	1,652.1	1,359.5	الصادرات من السلع والخدمات
Less : Imports of Goods and Services	-3,429.1	-3,107.6	-3,151.7	-2,974.7	-2,362.6	-2,474.3	-1,804.5	ناقص : المستوردات من السلع والخدمات
GDP at Producers' Prices	4,620.8	4,190.6	3,811.4	3,493.0	2,855.1	2,668.3	2,372.1	الناتج المحلي الاجمالي بأسعار المنتجين
Compensation of Employees	N.A.	N.A.	1472.1	1287.6	1074.5	994.6	933.5	تعويضات العاملين
Operating Surplus	N.A.	N.A.	1390.1	1349.5	1128.4	1,096.5	937.9	فائض التشغيل
Consumption of Fixed Capital	N.A.	N.A.	352.4	323.8	302.7	233.4	238.2	اهتلاك رأس المال الثابت
Net Indirect Taxes	776.5	661.3	596.8	532.1	349.5	343.8	262.5	صافي الضرائب غير المباشرة

Source : Department of Statistics.

المصدر : دائرة الاحصاءات العامة .

(1) : Estimates of the Economic Situation Evaluation Committee
Constituted under the Economic Adjustment Program.

(١) : تقديرات لجنة تقييم الوضع الاقتصادي المشكلة
ضمن اطار برنامج التصحيح الاقتصادي.

(٥٠) الدخل القومي المتاح وتخصيصاته بالاسعار الجارية

(50) NATIONAL DISPOSABLE INCOME AND ITS APPROPRIATION AT CURRENT PRICES

Million JD

مليون دينار

	1993	1992	1991	1990	1989	1988	1987	
Govt. Final Consumption Expenditures	857.9	790.6	742.0	663.9	618.8	604.3	586.7	الانفاق الاستهلاكي النهائي الحكومي
Private Final Consumption Expenditures	2,720.4	2,648.4	2,039.6	1,976.5	1,635.1	1,626.5	1,669.8	الانفاق الاستهلاكي النهائي الخاص
Saving	603.7	287.2	122.2	84.7	292.9	198.4	115.2	الادخار
Appropriation of Disposable Income	4,182.0	3,726.2	2,903.8	2,725.1	2,546.8	2,429.2	2,371.7	تخصيص الدخل المتاح
Compensation of Employees	1,472.1	1,287.6	1,074.5	994.6	933.5	888.0	837.9	تعويضات العاملين
Compensation of Employees From Abroad , Net	65.7	50.4	25.7	27.7	29.7	26.8	24.4	صافي تعويضات العاملين من العالم الخارجي
Operating Surplus	1,390.1	1,349.5	1,128.4	1,096.5	937.9	838.0	836.8	فائض التشغيل
Property and Entrepreneurial Income From Abroad,Net	-214.8	-236.6	-246.8	-267.2	-221.1	-115.3	-74.6	صافي دخل الملكية وعائد التنظيم من العالم الخارجي
Indirect Taxes	596.8	532.1	354.4	349.5	274.8	333.3	341.4	الضرائب غير المباشرة
Less : Subsidies	0.0	0.0	-4.9	-5.7	-12.3	-15.5	-10.8	ناقص : الاعانات
Other Current Transfers From Abroad,Net	872.1	743.2	572.5	529.7	604.3	473.9	416.6	صافي التحويلات الجارية الاخرى من العالم الخارجي
Disposable Income	4,182.0	3,726.2	2,903.8	2,725.1	2,546.8	2,429.2	2,371.7	الدخل المتاح

Source : Department of Statistics.

المصدر : دائرة الاحصاءات العامة .

(٥١) تكوين رأس المال الثابت المحلي الاجمالي بالاسعار الجارية
(51) GROSS DOMESTIC FIXED CAPITAL FORMATION AT CURRENT PRICES

Million JD

مليون دينار

	1993	1992	1991	1990	1989	1988	1987	
By Type of Capital Good								حسب نوع السلعة الرأسمالية
Buildings and Other Constructions	1137.0	811.3	476.3	436.0	382.3	376.5	307.2	العقارات والابنية
Transport Equipments	-9.1	99.6	61.6	176.4	89.9	39.5	53.4	وسائل النقل
Machinery , Equipments and Others	175.6	138.3	140.1	81.6	81.9	97.4	87.9	آلات ومعدات واخرى
Gross Domestic Fixed Capital Formation	1303.5	1049.2	678.0	694.0	554.1	513.4	448.5	تكوين رأس المال الثابت المحلي الاجمالي
By Economic Activity								حسب التوزيع القطاعي
1) Industries	1067.5	863.5	538.9	567.1	409.5	372.8	300.0	(١) الصناعات
- Agriculture , Hunting , Forestry and Fishing	19.5	20.2	17.4	11.7	2.2	8.2	11.3	- الزراعة والقتص والغابات وصيد الاسماك
- Mining and Quarrying	12.8	11.4	50.4	10.1	23.4	11.6	5.7	- المناجم والمحاجر
- Manufacturing	30.7	44.9	26.2	13.0	19.7	17.9	41.6	- الصناعات التحويلية
- Electricity and Water	57.6	38.8	28.7	24.2	41.2	38.9	56.2	- الكهرباء والمياه
- Construction	20.4	15.2	3.0	3.3	7.8	7.0	10.5	- التشييد
- Wholesale and Retail Trade, Restaurants and Hotels	11.7	16.7	10.1	4.6	2.0	3.4	6.7	- تجارة الجملة والتجزئة والمطاعم والفنادق
- Transport , Storage and Communication	-17.3	74.3	62.5	187.8	92.9	42.6	52.7	- النقل والتخزين والاتصالات
- Finance , Insurance , Real Estate and Business Services	913.9	625.7	333.7	309.6	219.7	237.5	110.2	- خدمات المال والتأمين والعقارات وخدمات الاعمال
- Community , Social and Personal Services	18.2	16.3	6.9	2.8	0.6	5.7	5.1	- خدمات اجتماعية وشخصية
2) Producers of Government Services	234.7	180.9	135.9	124.0	143.2	139.4	147.1	(٢) منتجوا الخدمات الحكومية
3) Producers of Private Non-Profit Services to Households	1.3	4.8	3.2	2.9	1.4	1.2	1.4	(٣) منتجوا الخدمات الخاصة التي لا تهدف الربح وتخدم العائلات
Gross Domestic Fixed Capital Formation	1303.5	1049.2	678.0	694.0	554.1	513.4	448.5	تكوين رأس المال الثابت المحلي الاجمالي

Source : Department of Statistics.

المصدر : دائرة الاحصاءات العامة .

(٥٢) الانتاج الصناعي لاهم الصناعات
(52) INDUSTRIAL PRODUCTION OF PRINCIPAL INDUSTRIES

الصناعات التحويلية						الصناعات الاستخراجية			الوحدة
الجلود		ملابس و أنسجة		مشروبات كحولية	الاعلاف	بوتاس	فوسفات	Mining and Quarrying	
جلد النعل والصوف	الجلد العلوي	الغزل	الاجواخ						السجائر
Sole Leather and Wool	Upper Leather	Spinning	Textiles	Cigarettes	Alcoholic Drinks	Fodder	Potash	Phosphate	الفترة
طن	الف قدم مربع	طن	الف ياردة	مليون سيجارة	الف لتر	الف طن	الف طن	الف طن	الفترة
Ton	1000 Sq.Ft.	Ton	1000 Yards	Mill. Cig.	1000 Liter	1000 Ton	1000 Ton	1000 Ton	
34.2	2264.2	2293.9	1084.1	3718.5	6280.4	47.4	1364.1	4934.4	١٩٩١
49.0	2639.7	1472.0	1100.8	3091.0	6285.1	53.5	1346.0	5270.8	١٩٩٢
59.3	2587.1	1683.5	1142.0	3465.0	6572.1	43.7	1370.1	4282.6	١٩٩٣
49.5	2196.4	1826.2	1051.9	4114.5	6453.6	50.2	1550.3	4216.5	١٩٩٤
51.3	2519.6	1524.3	1744.9	3666.6	6846.5	54.3	1780.0	4983.9	١٩٩٥
									١٩٩٥
5.6	246.3	31.0	130.3	261.7	634.5	4.2	156.3	367.3	ايلول
5.1	320.1	15.0	146.1	299.3	636.8	5.1	176.9	390.9	تشرين اول
3.3	250.7	49.6	139.9	256.1	500.0	4.7	167.0	456.9	تشرين ثاني
2.6	97.7	12.0	153.5	265.2	475.2	5.0	168.3	468.2	كانون اول
									١٩٩٦
2.7	318.4	108.4	166.7	200.6	460.5	4.6	161.6	430.4	كانون ثاني
4.0	190.6	144.7	127.5	226.0	302.2	3.8	141.5	425.2	شباط
4.4	149.2	180.1	159.4	255.9	522.3	3.9	129.6	438.8	آذار
4.6	151.3	131.6	117.0	270.2	624.9	4.4	126.2	457.5	نيسان
5.3	113.0	175.1	116.8	261.2	847.4	4.5	109.0	434.0	ايار
5.3	110.7	184.1	142.8	213.2	711.5	5.0	137.4	447.1	حزيران
5.4	104.9	114.0	153.3	274.0	866.3	4.6	148.6	483.3	تموز
5.7	167.6	89.9	148.9	230.7	861.2	4.5	160.6	427.9	أب
4.3	210.9	110.8	156.7	224.1	764.1	4.4	144.8	434.2	ايلول

المصدر : الشركات الصناعية في الاردن.
(١) : تشمل الاسمنت الخام (الكلنكر) .

(٥٢) الانتاج الصناعي لاهم الصناعات (تابع)
(52) INDUSTRIAL PRODUCTION OF PRINCIPAL INDUSTRIES (CON.)

	الكهرباء Electricity	Manufacturing								
		بطاريات سائلة Liquid Batteries	الورق والكرتون Paper and Cardboard	منتجات بتروولية Petroleum Products	مواد البناء Construction Materials			الصناعات الكيماوية Chemicals		
					انابيب معدنية Metallic Pipes	الحديد Iron	(١) الاسمنت (1) Cement	مسحوق الصابون Deter- gents	احماض كيماوية Chemical Acids	الاسمدة Fertili- zers
Unit Period	مليون ك.و.س Mill. K.W.H.	الف بطارية 1000 Batt.	الف طن 1000 Ton	الف طن 1000 Ton	الف طن 1000 Ton	الف طن 1000 Ton	الف طن 1000 Ton	الف طن 1000 Ton	الف طن 1000 Ton	الف طن 1000 Ton
1991	3395.0	85.1	21.2	2307.2	9.3	200.3	2751.5	39.9	1299.7	602.1
1992	4062.8	86.7	17.0	2839.6	14.7	234.7	2746.0	34.3	1110.3	553.6
1993	4435.2	77.4	16.0	2814.5	16.9	181.4	3078.9	32.4	848.8	469.9
1994	4728.1	72.4	17.6	2917.9	9.8	156.7	3076.0	23.5	1381.5	749.7
1995	5252.3	70.4	13.7	3100.7	9.1	151.2	3151.9	21.7	1337.5	729.3
1995										
Sep.	468.3	6.1	0.7	273.4	0.9	19.3	276.9	1.8	129.3	72.0
Oct.	465.0	7.8	1.5	294.3	1.0	17.0	310.7	1.4	133.2	73.4
Nov.	425.2	6.1	1.3	278.0	0.8	14.6	284.7	0.7	125.9	70.2
Dec.	444.1	7.3	1.6	292.7	0.7	15.4	311.7	0.5	128.1	71.8
1996										
Jan.	436.7	6.5	1.4	281.0	0.7	12.5	217.6	0.5	79.9	40.7
Feb.	408.5	4.6	1.2	249.5	0.4	11.4	285.5	0.3	109.5	59.4
Mar.	445.8	5.0	1.0	282.2	0.6	14.7	292.9	0.6	99.5	56.9
Apr.	429.5	4.3	1.8	282.5	0.7	12.7	252.4	0.4	144.1	70.3
May	478.4	4.5	1.9	282.9	0.6	13.7	222.0	0.6	94.1	55.5
June	484.7	5.6	1.9	259.7	1.0	19.4	252.3	0.9	128.2	60.5
July	529.5	3.9	1.8	270.3	0.7	18.6	169.7	5.8	77.9	26.2
Aug.	538.2	4.4	1.8	200.1	1.3	14.0	234.5	2.6	102.9	52.6
Sep.	505.7	6.2	1.7	163.3	1.0	17.9	236.7	1.1	99.3	56.9

Source : Industrial Companies in Jordan.

(1) : Including Clinker.

(٥٣) الرقم القياسي للإنتاج الصناعي
(53) INDUSTRIAL PRODUCTION INDEX

(١٠٠=١٩٨٨)

الصناعات التحويلية							الصناعات لاستخراجية				الرقم القياسي العام	الاهمية الفترة
احذية وجلود	ملابس وانسجة	تبغ	مشروبات كحولية	مشروبات غازية	مواد غذائية	عام	بوتاس	فوسفات	قطع الاحجار والكسارات	عام		
Footwear and Leather	Clothes and Textiles	Tobacco	Alcoholic Drinks	Soft Drinks	Food Items	General	Potash	Phosphate	Stone Cutting & Quarrying	General	General Index	
0.909	2.700	10.359	0.641	2.533	6.045	81.078	8.326	9.768	0.828	18.922	100.000	
87.8	124.9	96.7	132.5	147.8	112.7	102.4	102.6	78.8	129.4	91.5	100.3	١٩٩١
103.5	136.2	84.4	122.0	172.4	146.5	118.9	101.2	77.4	108.5	89.2	113.3	١٩٩٢
100.8	181.6	94.3	136.4	237.0	147.3	129.8	104.5	75.0	114.2	89.7	122.2	١٩٩٣
89.1	229.0	114.0	124.5	299.9	141.7	136.7	118.4	74.9	128.3	96.4	129.1	١٩٩٤
90.4	194.0	99.9	192.2	402.3	159.9	139.5	135.9	88.5	140.8	111.6	134.3	١٩٩٥
												١٩٩٥
96.1	292.5	85.4	161.8	488.9	156.5	150.4	143.2	78.3	412.8	121.5	145.0	ايلول
116.5	248.2	97.7	258.3	450.1	179.4	164.4	162.0	83.3	227.3	124.2	156.8	تشرين اول
95.6	211.4	83.6	207.8	272.0	159.6	136.8	153.0	97.4	225.3	127.5	135.0	تشرين ثاني
67.1	208.7	86.5	233.5	145.3	154.3	134.6	154.2	99.8	33.1	120.8	132.0	كانون اول (١) ١٩٩٦
99.1	180.5	65.4	156.2	173.8	140.0	118.0	148.1	91.8	11.1	113.0	117.1	كانون ثاني
73.7	192.8	73.7	132.7	210.3	133.4	115.0	129.6	90.6	8.8	104.2	113.0	شباط
81.3	255.9	83.5	156.0	229.7	137.9	128.8	118.8	93.6	10.0	101.0	123.5	اذار
80.7	225.6	97.1	177.7	329.4	128.1	134.1	115.5	97.5	42.2	103.0	128.2	نيسان
67.9	225.9	85.2	215.4	425.4	131.9	143.2	99.8	92.5	48.2	93.8	133.9	ايار
58.2	257.0	69.6	200.7	390.3	158.7	142.3	125.9	95.3	57.8	107.1	135.7	حزيران
49.3	223.7	89.4	231.5	489.2	203.2	151.4	129.1	103.0	86.6	113.8	144.3	تموز
75.6	239.6	75.3	262.1	491.2	170.8	139.3	147.2	91.2	301.6	125.0	136.6	آب
77.8	188.5	73.1	195.6	388.5	137.4	124.7	132.7	92.6	180.2	114.1	122.7	ايلول

المصدر : دائرة الاحصاءات العامة .
(١) : اولى.

(٥٣) الرقم القياسي للإنتاج الصناعي (تابع)
(53) INDUSTRIAL PRODUCTION INDEX (CON.)

(1988=100)

Weight Period	Manufacturing											
	اخرى Other	الحديد والصلب Iron and Steel	الاسمنت والجير Cement Lime & Plaster	منتجات بلاستيكية Plastic Products	منتجات بتروولية Petroleum Products	Chemicals صناعات كيمياوية					الورق ومنتجاته Paper and its Products	منتجات خشبية Wood Products
						المنظفات والصابون Detergents and Soap	ادوية Pharma- ceuticals	دهانات Paints	اسمدة Fertili- zers	عام General		
	6.119	2.625	11.082	1.871	22.048	1.446	3.153	0.519	4.681	9.799	2.045	2.302
1991	71.0	106.0	97.6	97.1	105.5	228.8	90.4	135.1	97.6	116.6	111.6	30.5
1992	97.3	113.0	145.9	126.3	120.6	251.8	98.3	143.1	90.1	119.4	104.8	49.9
1993	106.8	94.7	192.7	134.0	121.4	270.6	88.2	137.1	76.2	112.3	100.4	50.5
1994	90.3	77.6	191.2	150.2	125.9	251.6	78.3	159.3	121.9	129.0	104.3	42.4
1995	103.2	84.9	191.0	123.3	133.2	184.1	72.0	153.6	118.6	115.1	94.3	45.5
1995												
Sep.	116.5	120.2	205.2	119.6	138.9	224.7	71.0	175.6	140.4	132.4	75.9	46.3
Oct.	123.1	114.9	246.0	116.6	152.4	220.5	128.1	139.6	143.2	149.6	104.2	48.6
Nov.	113.5	102.2	157.8	127.0	142.8	207.2	108.0	142.0	136.9	138.2	88.8	64.4
Dec.	95.4	91.2	184.0	124.7	150.8	60.5	136.2	132.4	140.2	126.7	89.3	41.6
(1)												
1996												
Jan.	84.6	80.4	153.3	129.2	146.5	49.6	73.4	141.5	79.4	76.4	97.4	35.8
Feb.	75.4	57.5	150.0	84.4	133.1	38.6	66.4	127.1	115.8	89.1	86.8	57.8
Mar.	98.0	91.5	168.3	126.5	142.1	74.4	71.8	168.7	111.1	96.1	88.7	44.7
Apr.	95.7	71.4	189.4	113.0	142.6	48.9	45.9	173.0	137.1	96.6	93.7	41.1
May	98.9	80.0	215.5	123.4	148.5	55.2	126.1	192.3	108.4	110.7	88.6	31.4
June	105.1	128.9	217.0	127.6	138.9	82.0	100.8	170.8	118.1	110.0	81.0	27.6
July	107.6	118.7	215.9	125.7	140.8	404.7	62.6	219.9	51.1	115.9	76.9	37.8
Aug.	115.7	96.8	217.8	111.1	103.1	234.6	108.7	154.9	102.6	126.8	82.4	39.0
Sep.	111.7	111.0	204.5	111.2	82.4	145.6	163.3	187.8	111.0	137.0	67.6	37.6

Source : Department of Statistics.

(1) : Preliminary.

(٥٤) نشاط البناء

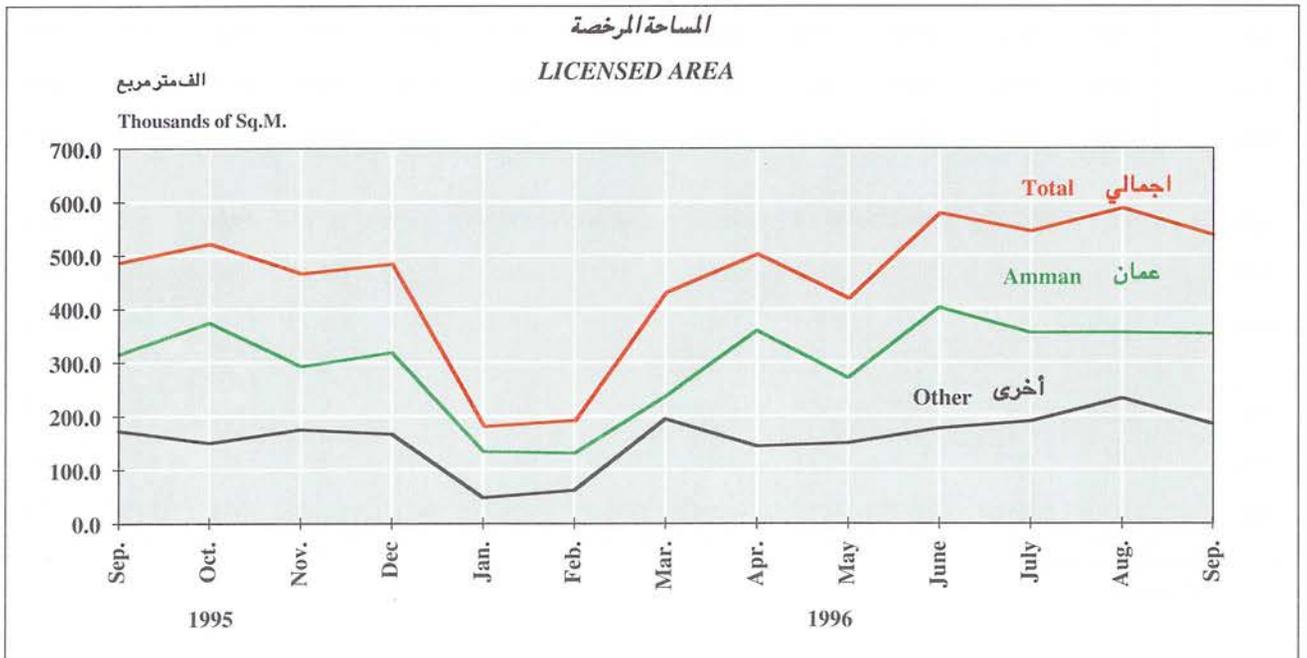
(54) CONSTRUCTION ACTIVITY

المساحة بالآلاف الامتار المربعة

A) Solely Residential										الفترة
2) Area					1) No. of Permits					
					(أ) للسكن فقط					
					(٢) المساحة					
المجموع	أخرى	الزرقاء	اربد	عمان	المجموع	أخرى	الزرقاء	اربد	عمان	(١) عدد الرخص
Total	Other	Zarqa	Irbid	Amman	Total	Other	Zarqa	Irbid	Amman	
4,261.7	359.5	193.4	616.9	3,091.9	17,160	2,215	951	5,191	8,803	١٩٩١
6,459.0	355.4	264.9	717.9	5,120.8	21,180	2,366	1,356	5,278	12,180	١٩٩٢
3,071.5	339.1	205.0	468.6	2,058.8	14,285	2,285	865	4,245	6,890	١٩٩٣
3,683.8	628.5	185.9	542.6	2,326.8	16,000	4,304	814	4,683	6,199	١٩٩٤
4,020.7	666.7	223.1	618.8	2,512.1	16,430	4,521	1,027	4,815	6,067	١٩٩٥
										١٩٩٥
414.4	72.0	17.2	63.6	261.6	1,667	504	89	431	643	ايلول
383.8	52.6	18.7	48.5	264.0	1,462	334	82	404	642	تشرين اول
370.1	55.5	28.8	60.5	225.3	1,448	363	100	486	499	تشرين ثاني
361.0	71.9	17.9	40.7	230.5	1,243	395	78	266	504	كانون اول
										(١)
										١٩٩٦
148.5	11.0	16.4	13.5	107.6	403	88	36	113	166	كانون ثاني
140.8	21.6	8.5	21.0	89.7	505	125	38	163	179	شباط
367.2	88.7	16.6	64.1	197.8	1,282	363	85	447	387	آذار
346.5	51.3	14.5	47.7	233.0	1,286	389	59	337	501	نيسان
325.4	57.5	18.0	51.4	198.5	1,298	314	86	388	510	ايار
482.4	73.2	27.9	51.6	329.7	1,732	499	146	441	646	حزيران
450.6	61.7	28.9	80.2	279.8	1,645	388	130	494	633	تموز
493.5	95.9	36.6	51.0	310.0	1,693	634	167	301	591	اب
425.5	64.0	34.5	50.5	276.5	1,445	403	150	264	628	ايلول

المصدر : نقابة المهندسين الاردنيين .

(١) : اولية.



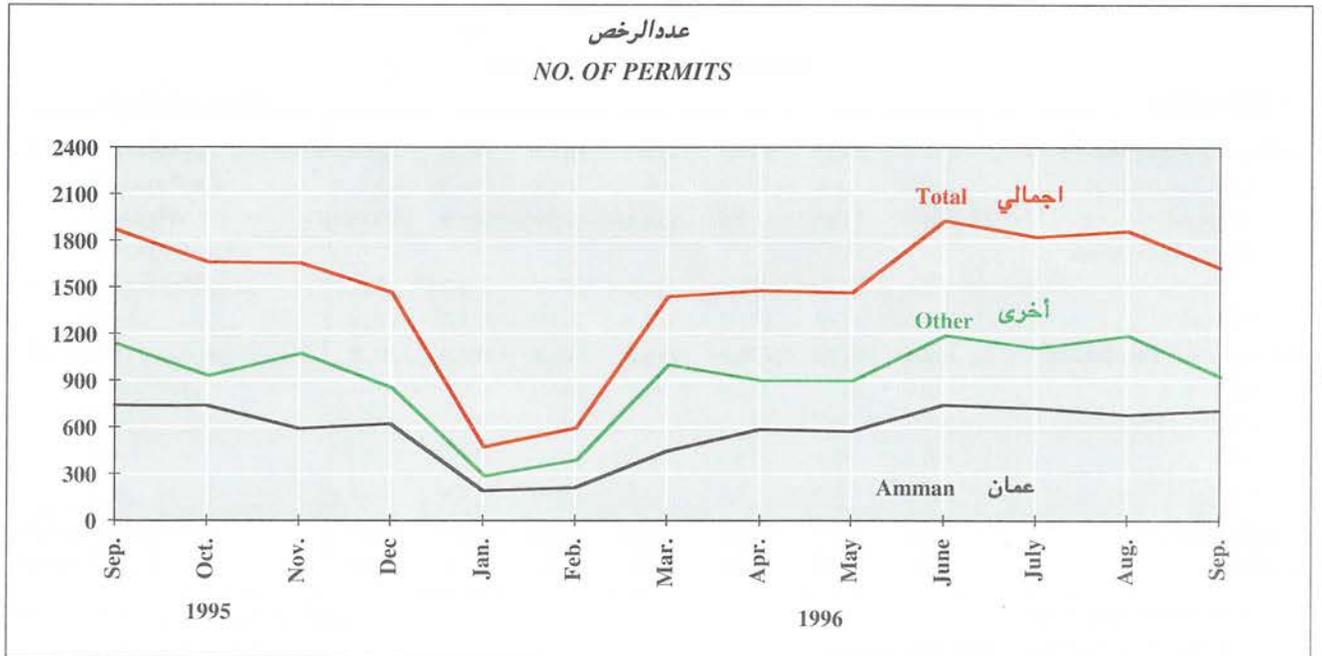
(٥٤) نشاط البناء (تابع)
(54) CONSTRUCTION ACTIVITY (CON.)

Area in Thousands of Sq.M.

Period	المجموع العام (أ + ب) Grand Total (A+B)		B) Residential and Other ب) أبنية للسكن ولاغراض أخرى									
	المساحة (٢) 2) Area	عدد (١) الرخص 1) No. of Permits	2) Area					1) No. of Permits				
			المجموع Total	أخرى Other	الزرقاء Zarqa	اربد Irbid	عمان Amman	المجموع Total	أخرى Other	الزرقاء Zarqa	اربد Irbid	عمان Amman
1991	4,371.9	17,249	110.2	5.3	0.5	5.0	99.4	89	4	2	22	61
1992	6,496.5	21,191	37.5	0.5	0.0	0.5	36.5	11	1	0	3	7
1993	4,205.5	16,469	1,134.0	71.5	99.6	98.1	864.8	2,184	198	261	443	1,282
1994	4,875.1	18,351	1,191.3	118.4	95.5	119.2	858.2	2,351	434	272	464	1,181
1995	5,144.9	18,558	1,124.2	155.3	104.0	87.3	777.6	2,128	416	265	383	1,064
1995												
Sep.	484.8	1,856	70.4	7.8	6.1	6.2	50.3	189	35	26	32	96
Oct.	519.8	1,646	136.0	10.9	11.1	7.7	106.3	184	29	33	27	95
Nov.	463.3	1,643	93.2	14.2	6.8	9.2	63.0	195	45	24	36	90
Dec.	481.2	1,454	120.2	11.0	18.7	6.4	84.1	211	40	36	18	117
(1) 1996												
Jan.	176.8	459	28.3	3.4	1.2	2.1	21.6	56	12	10	9	25
Feb.	188.1	581	47.3	2.3	4.4	4.2	36.4	76	14	15	16	31
Mar.	426.5	1,428	59.3	8.7	12.2	4.3	34.1	146	37	31	20	58
Apr.	498.3	1,466	151.8	11.6	17.6	1.5	121.1	180	47	35	14	84
May	415.0	1,445	89.6	5.8	14.6	2.1	67.1	147	30	38	16	63
June	574.2	1,918	91.8	9.8	9.5	5.1	67.4	186	43	32	14	97
July	539.9	1,816	89.3	7.9	10.7	1.1	69.6	171	34	40	9	88
Aug.	582.9	1,852	89.4	32.7	16.7	0.1	39.9	159	28	42	1	88
Sep.	532.8	1,616	107.3	12.0	22.9	1.5	70.9	171	32	55	5	79

Source : Jordan Engineers Association.

(1) : Preliminary.



(٥٥) الانتاج الزراعي
(55) AGRICULTURAL PRODUCTION

	1995	1994	1993	1992	1991	1990	1989	
(Production in 1000 Ton)	الانتاج الزراعي Agricultural Production							(الانتاج بالالف طن)
(1) 1) Plant Production								(١) ١) الانتاج النباتي
A) Field Crops of which:								أ) محاصيل حقلية منها :
Wheat	58.5	46.9	57.1	75.4	61.8	82.9	54.5	قمح
Barley	31.7	27.4	31.8	68.9	39.9	42.4	20.6	شعير
Tobacco	4.8	1.5	3.4	3.2	1.3	2.9	2.9	تبغ
Lentils	2.1	1.4	4.8	2.8	1.2	4.1	1.6	عدس
B) Vegetables of which:								ب) خضار منها :
Tomatoes	439.7	438.7	331.5	490.3	275.5	376.9	250.4	بنندرة
Eggplant	73.4	37.9	33.6	49.4	61.1	59.5	43.8	باذنجان
Cucumbers	66.4	35.1	46.0	34.2	56.2	54.3	53.1	خيار وفقوس
Cauliflowers and Cabbages	55.4	51.8	27.6	30.7	40.9	44.3	23.7	زهرة وملفوف
Melons	117.8	145.2	64.3	90.3	94.3	80.5	66.7	بطيخ وشمام
C) Fruit Trees of which:								ج) أشجار مثمرة منها :
Olives	63.2	94.1	31.8	81.8	40.6	63.7	25.7	زيتون
Grapes	24.3	26.4	35.2	50.2	39.1	45.7	21.8	عنب
Citrus Fruits	105.5	150.7	106.8	160.3	151.9	154.1	166.7	حمضيات
Bananas	29.3	24.7	30.3	11.5	26.3	18.9	13.4	موز
(2) 2) Livestock Production								(٢) ٢) الانتاج الحيواني
Red Meat	14.5	16.1	18.9	16.8	16.8	10.1	9.4	اللحم الحمراء
Poultry Meat	107.0	94.0	83.4	70.0	60.0	50.0	43.0	الدجاج
Milk	147.0	151.4	166.6	156.7	156.7	96.4	69.4	الحليب
Eggs (mill. egg)	715.0	871.0	862.2	775.0	710.0	530.0	350.0	البيض (مليون بيضة)
(٣) الرقم القياسي للانتاج الزراعي (3) Agricultural Production Index								
(1985 = 100)								(١٩٨٥ = ١٠٠)
1) Plant Production	201.2	208.9	144.5	213.7	159.3	187.8	125.4	١) الانتاج النباتي
Cereal and Pulses	106.1	91.8	101.3	168.5	108.5	136.0	89.0	الحبوب والبقول
Vegetables	180.9	142.7	123.6	154.8	119.9	146.2	100.5	الخضروات
Fruit Trees without								الاشجار المثمرة
Olives	252.2	303.9	212.0	276.0	258.7	249.1	203.0	باستثناء الزيتون
Olives	320.6	477.5	161.5	415.3	205.9	323.2	130.4	الزيتون
2) Livestock Production	182.1	178.2	176.8	156.2	145.8	104.0	83.9	٢) الانتاج الحيواني
Red Meat	132.9	147.6	173.5	154.1	154.0	92.8	85.9	اللحم الحمراء
Poultry Meat	194.5	170.9	151.6	127.3	109.1	90.9	78.2	الدجاج
Milk	260.3	268.1	295.1	277.5	277.5	170.7	123.0	الحليب
Eggs	137.5	167.5	165.8	149.0	140.0	101.9	67.3	البيض
Overall Index	193.0	195.7	158.5	188.9	153.5	151.7	107.5	الرقم القياسي العام
% Change	-1.4	23.5	-16.1	23.1	1.2	41.1	-23.5	نسبة التغير %

Source : (1) Department of Statistics.

(2) Ministry of Agriculture / Directorate of Animal Production and Health.

(3) Central Bank of Jordan.

المصدر : (١) دائرة الاحصاءات العامة.

(٢) وزارة الزراعة / مديرية الانتاج والصحة الحيوانية.

(٣) البنك المركزي الاردني.

(٥٦) القوى العاملة حسب النشاط الاقتصادي
(56) SECTORIAL DISTRIBUTION OF LABOUR FORCE

Worker								عامل
Economic Activity	(1) 1993	1992	1991	1990	1989	1988	1987	النشاط الاقتصادي
Agriculture	54,995	44,400	40,848	38,266	37,692	39,658	37,736	الزراعة
Mining and Manufacturing	91,086	61,800	56,856	53,468	54,445	53,747	53,556	التعدين والصناعة التحويلية
Electricity and Water	6,015	6,600	7,176	6,815	7,329	8,349	8,536	الكهرباء والمياه
Construction	60,151	60,000	54,096	51,895	50,780	52,182	53,360	الانشاءات
Trade, Restaurant and Hotels	129,754	63,000	56,856	52,944	53,398	52,182	49,677	التجارة والمطاعم والفنادق
Transport, Storage and Communication	57,573	52,200	48,576	44,557	46,068	46,963	47,107	النقل والتخزين والاتصالات
Finance, Insurance and Real Estate Services	24,920	19,800	17,664	16,774	16,229	17,741	16,861	الخدمات المالية والتأمين والعقارات
Social, Personal and Public Administration Services	434,806	292,200	269,928	259,478	257,564	250,993	242,511	الخدمات الاجتماعية والشخصية والادارة العامة
Total	859,300	600,000	552,000	524,197	523,505	521,815	509,344	المجموع

Source : Ministry of Labour.

المصدر : وزارة العمل .

(1) : Data for 1993 is for Total Labour Force , and is Derived from the Employment and Unemployment Surveys by the Department of Statistics. Data for the Prior Period Covers Only Jordanians Actually Employed.

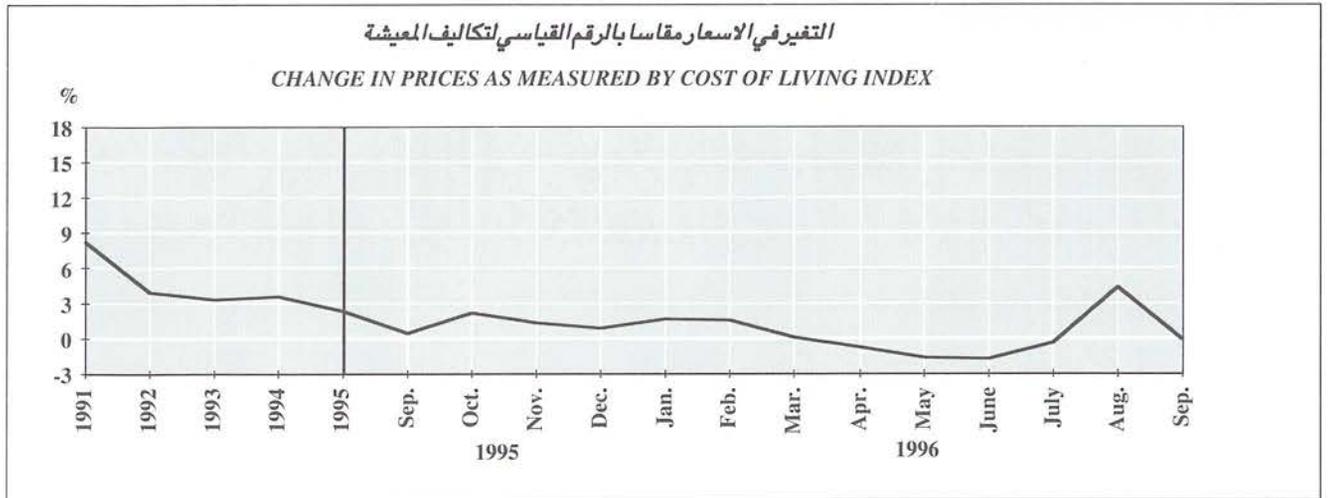
(١) : بيانات عام ١٩٩٣ مستمدة من مسوحات دائرة الاحصاءات العامة حول العمالة و البطالة ، وهي تخص قوة العمل بكاملها . اما بيانات الفترة السابقة فتقتصر على الاردنيين العاملين فعلا فقط .

(٥٧) الرقم القياسي لتكاليف المعيشة
(57) COST OF LIVING INDEX

(١٠٠=١٩٩٢)

ملابس واحدية		المواد الغذائية								الرقم القياسي العام General Index	الاهمية الفترة
ملابس	عام	مواد غذائية اخرى Other Food- stuffs	المشروبات الكحولية و التبغ Alcoholic Drinks and Tobacco	منتجات الالبان والبيض Dairy Products and Eggs	خضروات Vegetables	فواكه Fruits	لحوم و اسماك Meat and Fish	الحبوب و منتجاتها Cereal and Bakery	عام		
Clothing (6.647)	General 8.150	(7.687)	(3.301)	(8.201)	(3.806)	(2.427)	(11.779)	(3.389)	40.590	100.000	
91.9	92.1	97.2	93.2	93.5	96.7	104.8	98.0	98.6	97.1	96.2	١٩٩١
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	١٩٩٢
105.3	105.8	101.3	100.1	99.4	94.5	112.9	103.9	106.1	101.9	103.3	١٩٩٣
109.1	109.9	106.7	102.2	100.2	114.0	122.3	110.4	109.1	107.9	107.0	١٩٩٤
117.0	117.9	113.6	102.2	103.6	97.0	145.0	112.3	110.8	110.4	109.5	١٩٩٥
											١٩٩٥
117.0	118.2	114.8	102.2	103.4	88.6	122.4	115.8	110.6	109.4	109.4	ايلول
124.9	125.2	115.9	102.2	107.2	99.9	139.9	114.5	111.6	112.2	111.8	تشرين اول
128.7	128.8	117.3	102.3	109.4	102.7	180.7	112.0	111.6	114.9	113.3	تشرين ثاني
129.2	129.5	119.3	102.3	110.3	105.8	152.8	114.1	111.9	114.7	114.3	كانون اول
											١٩٩٦
133.4	134.8	120.8	103.8	110.2	83.0	202.9	117.4	112.9	117.0	116.2	كانون ثاني
135.3	136.7	121.6	103.8	110.1	83.3	233.7	122.0	113.7	120.4	118.0	شباط
136.0	137.6	121.4	103.8	110.0	99.9	209.1	121.6	113.5	120.3	118.1	آذار
126.9	130.0	109.9	103.8	109.6	103.1	196.5	122.2	112.8	117.7	117.2	نيسان
125.5	128.9	120.9	103.8	109.7	81.6	173.3	117.4	112.8	115.0	115.3	ايار
124.6	127.6	120.8	103.8	109.7	76.2	122.5	115.2	112.7	110.8	113.3	حزيران
124.6	127.6	120.6	103.8	109.6	75.1	107.9	114.3	112.7	109.5	112.9	تموز
123.0	126.3	121.6	103.8	115.9	94.2	121.2	112.8	213.2	121.5	117.8	أب
122.9	126.2	121.4	103.8	115.9	98.5	122.4	110.6	213.2	121.3	117.7	ايلول

المصدر : دائرة الاحصاءات العامة .
ملاحظة : ارقام عام ١٩٩١ اشتمت بربط الرقم القياسي
القديم (١٠٠ = ١٩٨٦) بالرقم القياسي الجديد (١٠٠ = ١٩٩٢)
مع ملاحظة اختلاف اوزان المجموعات .



(٥٧) الرقم القياسي لتكاليف المعيشة (تابع)

(57) COST OF LIVING INDEX (CON.)

(1992=100)

Period	Other Goods and Services						السكن والنفقات المنزلية					Clothing & Footwear
	اخرى	التعليم	العناية الشخصية	العناية الطبية	النقل	عام	اخرى	المحروقات و المنافع	السكن و ملحقاته	عام	احذية	
			Personal Care	Medical Care				Fuels and Utilities	Housing and Related Expenses			Footwear
Weight	(4.098)	(3.505)	(3.395)	(2.237)	(11.157)	24.392	(6.067)	(5.019)	(15.782)	26.868	(1.503)	
1991	99.9	95.1	99.4	92.4	96.2	96.7	97.3	97.0	95.2	96.2	93.2	
1992	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	
1993	102.4	102.1	101.2	101.8	101.0	101.5	107.9	106.0	105.8	106.3	108.2	
1994	103.6	108.9	103.1	103.9	99.9	102.6	113.8	109.4	106.3	108.6	113.0	
1995	103.8	116.0	106.2	106.6	96.8	102.9	116.6	109.4	110.1	111.4	121.8	
1995												
Sep.	103.4	121.5	108.2	106.6	96.5	103.8	115.0	109.4	111.5	111.9	123.2	
Oct.	103.8	122.1	109.8	110.6	96.6	104.6	122.5	109.4	111.5	113.6	126.7	
Nov.	103.9	122.1	110.4	110.6	96.6	104.7	124.3	109.4	111.5	114.0	129.5	
Dec.	106.0	122.1	110.4	111.5	99.6	106.5	125.4	109.4	114.5	116.0	130.7	
1996												
Jan.	108.5	122.5	116.1	115.8	100.1	108.4	127.5	109.5	114.5	116.5	141.1	
Feb.	112.1	122.5	117.3	115.8	100.1	109.2	128.4	109.5	114.5	116.7	142.8	
Mar.	112.4	122.5	116.8	116.3	100.1	109.2	129.3	109.5	114.5	116.9	145.0	
Apr.	112.0	122.5	115.9	116.3	100.1	109.0	129.3	109.5	114.5	116.9	143.8	
May	112.2	122.5	116.4	116.3	100.1	109.1	129.2	111.7	114.5	117.3	143.8	
June	112.0	122.5	115.8	116.3	100.1	109.0	126.3	111.7	114.6	116.7	141.0	
July	112.0	122.5	115.0	116.3	99.5	108.6	126.2	115.0	114.6	117.3	141.0	
Aug.	112.0	126.9	115.8	116.3	99.5	109.4	126.2	115.0	114.6	117.3	141.0	
Sep.	112.0	126.9	114.7	116.3	99.5	109.2	127.1	115.0	114.6	117.5	141.0	

Source : Department of Statistics.

Note : Data for Year 1991 are Derived By Linking the Old Index (1986=100) to the New One (1992=100) Whereas Components are Weighted Differently.



(٥٨) اسعار الجملة لاهم السلع في مدينة عمان
(58) WHOLESALE PRICES OF PRINCIPAL COMMODITIES IN AMMAN

بيض طازج	سمك عماني	لحم عجل مستورد	لحم ضأن مستورد	شاي	قهوة برازيلية	تفاح	بندورة	بطاطا	دجاج لاحم	أرز	الفترة
Eggs	Omani Fish	Imported Veal Meat	Imported Lamb Meat	Tea	Coffee	Apples	Tomatoes	Potatoes	Poultry	Rice	
دينار/ صندوق (١٢ طبق) JD / Box	دينار / طن JD / Ton										
11.000	1080.000	2000.000	2400.000	2290.000	1250.000	442.000	167.000	236.000	782.000	285.000	١٩٩٢
11.708	1200.000	1950.000	2400.000	2404.167	1362.500	577.917	148.083	217.750	780.750	355.000	١٩٩٣
12.583	1200.000	1950.000	2400.000	2340.000	3250.000	569.667	229.000	286.917	759.300	354.000	١٩٩٤
14.875	1200.000	1950.000	2583.333	2340.000	4416.667	686.667	146.250	239.167	768.583	328.000	١٩٩٥
											١٩٩٣
11.500	1200.000	1950.000	2400.000	2376.667	1416.700	496.000	76.667	264.333	696.000	354.000	الربع الثالث
11.500	1200.000	1950.000	2400.000	2340.000	1500.000	698.667	225.333	262.000	818.000	354.000	الربع الرابع
											١٩٩٤
11.833	1200.000	1950.000	2400.000	2340.000	1500.000	594.333	239.667	215.333	862.000	354.000	الربع الاول
12.500	1200.000	1950.000	2400.000	2340.000	1500.000	510.667	187.000	315.667	753.000	354.000	الربع الثاني
12.667	1200.000	1950.000	2400.000	2340.000	5000.000	533.667	72.000	313.667	704.000	354.000	الربع الثالث
13.333	1200.000	1950.000	2400.000	2340.000	5000.000	640.000	417.333	303.000	718.200	354.000	الربع الرابع
											١٩٩٥
14.000	1200.000	1950.000	2400.000	2340.000	4666.667	684.667	249.667	266.333	764.000	328.000	الربع الاول
14.000	1200.000	1950.000	2400.000	2340.000	4500.000	846.333	120.000	221.667	705.667	328.000	الربع الثاني
14.417	1200.000	1950.000	2833.333	2340.000	4500.000	569.000	89.333	211.333	824.333	328.000	الربع الثالث
17.083	1200.000	1950.000	2700.000	2340.000	4000.000	646.667	126.000	257.333	780.333	328.000	الربع الرابع
											١٩٩٦
15.968	1200.000	1950.000	2700.000	2383.333	2800.000	596.813	145.400	162.520	888.333	363.280	الربع الاول
15.970	1200.000	1950.000	2700.000	2383.330	2800.000	596.810	145.400	162.520	832.666	363.280	الربع الثاني
18.380	1200.000	2000.000	2720.667	2823.667	2950.000	537.547	106.707	250.640	808.667	369.680	الربع الثالث

المصدر : دائرة الاحصاءات العامة.

(58) اسعار الجملة لاهم السلع في مدينة عمان (تابع)
(58) WHOLESALE PRICES OF PRINCIPAL COMMODITIES IN AMMAN (CON.)

Period	اسمنت اسود	حديد مبروم ١٨ ملم	حديد مبروم ١٤ ملم	خشب سويد	الالنيوم	الغاز	الكاز	سولار	بنزين عادي	سمنة	زيت زيتون
	Cement	Iron 18 mlm	Iron 14 mlm	Wood	Aluminum	Gas	Kerosine	Diesel	Gasoline	Margarine	Olive Oil
	دينار / طن			دينار/ متر ^٣	دينار/ طن	دينار/ اسطوانة	دينار / لتر			دينار / تنكة	
	JD / Ton			JD / M3	JD / Ton	JD / Cylinder	JD / Liter			JD / Box	
1992	39.000	300.000	300.000	340.000	2900.000	1.670	0.075	0.095	0.220	9.200	45.000
1993	39.000	305.833	305.833	270.833	3100.000	1.670	0.084	0.105	0.220	9.117	45.000
1994	39.000	310.000	300.000	273.333	3150.000	1.670	0.090	0.105	0.220	9.217	45.000
1995	39.000	311.250	305.833	350.833	3400.000	1.670	0.090	0.105	0.220	10.750	45.000
1993											
3rd. qtr.	39.000	310.000	310.000	250.000	3100.000	1.670	0.090	0.105	0.220	9.100	45.000
4th. qtr.	39.000	310.000	310.000	250.000	3100.000	1.670	0.090	0.105	0.220	9.100	45.000
1994											
1st. qtr.	39.000	310.000	300.000	250.000	3100.000	1.670	0.090	0.105	0.220	9.100	45.000
2nd. qtr.	39.000	310.000	300.000	250.000	3100.000	1.670	0.090	0.105	0.220	9.100	45.000
3rd. qtr.	39.000	310.000	300.000	273.333	3100.000	1.670	0.090	0.105	0.220	9.100	45.000
4th. qtr.	39.000	310.000	300.000	320.000	3300.000	1.670	0.090	0.105	0.220	9.567	45.000
1995											
1st. qtr.	39.000	310.000	300.000	340.000	3400.000	1.670	0.090	0.105	0.220	10.500	45.000
2nd. qtr.	39.000	310.000	300.000	350.000	3400.000	1.670	0.090	0.105	0.220	10.500	45.000
3rd. qtr.	39.000	310.000	305.000	356.667	3400.000	1.670	0.090	0.105	0.220	10.500	45.000
4th. qtr.	39.000	315.000	318.333	356.667	3400.000	1.670	0.090	0.105	0.220	11.500	45.000
1996											
1st. qtr.	39.000	325.000	325.000	350.000	3400.000	1.670	0.090	0.105	0.220	11.041	44.907
2nd. qtr.	39.000	325.000	325.000	350.000	3400.000	1.670	0.090	0.110	0.220	11.040	44.910
3rd. qtr.	39.000	325.000	325.000	350.000	3533.333	1.670	0.090	0.105	0.220	10.172	45.320

Source: Department of Statistics.

(٥٩) الرقم القياسي لاسعار الجملة في مدينة عمان

(59) AMMAN WHOLESALE PRICE INDEX

(١٠٠ = ١٩٩٢)

الادوات المنزلية	الملابس والانسجة والاحذية	المواد الغذائية						قطع ووقود المركبات	وسائل النقل	الرقم القياسي العام	الاهمية	الفترة
		المواد الغذائية الاخرى	المشروبات والتبغ	لحوم وأسماك	منتجات الالبان والبيض	الخضروات والفواكه	عام					
Appliances	Clothes, Textiles & Footwear	Other Foodstuffs	Cigarettes and Soft & Alcoholic Drinks	Meat, Poultry and Fish	Dairy Products and Eggs	Vegetables & Fruits	General	Spare Parts & Fuel	Transport Equipment	General Index		
1.6403	1.0105	(2.0261)	(1.4456)	(2.1566)	(0.7756)	(11.0377)	17.4416	35.0458	8.1477	100.0000		
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	١٩٩٢
100.0	102.0	104.8	106.5	96.1	104.2	94.9	97.6	106.4	109.6	103.4	103.4	١٩٩٣
100.0	99.1	115.7	113.6	96.2	110.8	133.3	124.0	106.4	111.4	108.4	108.4	١٩٩٤
100.4	95.3	124.2	113.6	98.6	128.8	102.1	106.4	106.4	108.8	105.8	105.8	١٩٩٥
												١٩٩٣
100.0	102.0	104.7	104.2	96.1	102.8	61.7	76.3	106.4	109.6	99.0	99.0	الربع الثالث
100.0	102.0	104.7	113.5	96.1	103.4	131.9	121.5	106.4	109.6	108.3	108.3	الربع الرابع
												١٩٩٤
100.0	102.0	104.4	113.6	96.1	105.6	133.7	122.7	106.4	112.1	109.2	109.2	الربع الاول
100.0	102.0	104.3	113.6	96.1	109.7	109.4	107.5	106.4	112.1	105.5	105.5	الربع الثاني
100.0	97.5	126.8	113.6	96.1	111.3	61.2	79.7	106.4	112.1	100.1	100.1	الربع الثالث
100.0	95.0	127.3	113.6	96.6	116.6	228.7	186.1	106.4	109.4	118.7	118.7	الربع الرابع
												١٩٩٥
100.0	95.2	125.6	113.6	96.7	121.0	148.6	135.4	106.4	108.2	110.4	110.4	الربع الاول
100.0	95.2	124.6	113.6	96.7	123.9	87.1	96.5	106.4	108.2	103.3	103.3	الربع الثاني
100.0	95.2	124.6	113.6	101.3	126.8	74.8	89.4	106.4	108.2	103.4	103.4	الربع الثالث
101.5	95.7	122.0	113.6	99.8	143.4	98.0	104.3	106.4	110.4	106.1	106.1	الربع الرابع
												١٩٩٦
103.9	97.4	114.1	113.6	99.8	140.5	97.2	102.8	106.8	114.8	107.8	107.8	الربع الاول
104.9	97.4	118.7	113.7	103.3	141.8	105.9	109.3	106.8	114.8	108.5	108.5	الربع الثاني
104.9	96.8	122.5	113.7	104.7	152.8	83.4	96.2	106.8	114.8	106.0	106.0	الربع الثالث

المصدر : دائرة الاحصاءات العامة.

(٥٩) الرقم القياسي لاسعار الجملة في مدينة عمان (تابع)

(59) AMMAN WHOLESALE PRICE INDEX (CON.)

(1992 = 100)

	سلع اخرى	تجارة الحيوانات الحية	الحبوب والبذور الزيتية	خدمات الوكلاء بالعموله	الات ومعدات	اسمدة ومبيدات حشرية	مواد البناء	الاخشاب	الوقود الصلب والسائل والغاز	الادوية
	Other	Live Animals Commerce	Oil Seeds	Brokarage Margins	Machinery & Equip- ments	Fertilizers & Insect- icides	Constru- ction Materials	Wood	Fuel Oil & Gas	Pharmac- euticals
Weight Period	0.1568	8.4869	0.5809	5.9874	0.3566	0.7601	12.4717	3.3879	3.9215	0.6043
1992	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
1993	103.3	99.8	92.9	100.0	106.3	105.3	106.4	90.4	110.5	86.3
1994	102.3	97.1	95.4	100.0	106.5	105.3	107.3	91.4	118.0	86.3
1995	110.1	98.3	90.3	100.0	105.8	109.3	108.9	103.5	118.0	87.8
1993										
3rd. qtr.	103.2	89.0	93.5	100.0	106.5	105.8	106.8	86.5	118.0	86.3
4th. qtr.	103.0	104.5	92.9	100.0	106.5	105.4	106.8	89.4	118.0	86.3
1994										
1st. qtr.	103.0	110.2	96.7	100.0	106.5	104.8	106.5	89.5	118.0	86.3
2nd. qtr.	104.0	96.3	93.5	100.0	106.5	104.8	107.4	89.5	118.0	86.3
3rd. qtr.	101.5	90.0	95.7	100.0	106.5	106.2	107.4	91.6	118.0	86.3
4th. qtr.	100.5	91.8	95.5	100.0	106.5	105.4	107.7	95.0	118.0	86.3
1995										
1st. qtr.	110.1	97.7	91.0	100.0	106.5	108.0	107.4	99.9	118.0	87.8
2nd. qtr.	110.4	90.2	89.2	100.0	106.5	111.1	107.4	107.6	118.0	87.8
3rd. qtr.	110.6	105.4	85.9	100.0	106.5	110.2	107.6	108.1	118.0	87.8
4th. qtr.	109.4	99.8	95.2	100.0	103.6	107.7	113.0	98.5	118.0	87.8
1996										
1st. qtr.	113.3	113.6	100.7	100.0	103.6	107.6	116.0	93.2	118.0	87.8
2nd. qtr.	115.2	106.5	96.1	100.0	103.6	106.6	117.4	93.2	118.0	87.9
3rd. qtr.	121.6	103.4	103.2	100.0	103.6	106.6	117.5	93.2	118.0	87.9

Source: Department of Statistics.

(٦٠) معدل اسعار صرف اهم العملات الاجنبية (لكل وحدة)

(60) AVERAGE EXCHANGE RATES OF MAJOR FOREIGN CURRENCIES (PER UNIT)

بالفلس

ليرا ايطالي (لكل مائة) Italian Lira (Per 100)		فرنك فرنسي		فرنك سويسري		مارك الماني		جنيه استرليني		دولار امريكي		
بيع	شراء	بيع	شراء	بيع	شراء	بيع	شراء	بيع	شراء	بيع	شراء	
Selling	Buying	Selling	Buying	Selling	Buying	Selling	Buying	Selling	Buying	Selling	Buying	
معدل الفترة												
55.2	54.9	121.4	120.7	477.9	475.3	412.8	410.5	1207.0	1200.5	682.2	679.5	١٩٩١
55.6	55.3	129.1	128.4	486.3	483.9	437.3	435.1	1203.0	1196.9	680.8	678.8	١٩٩٢
44.2	44.0	122.7	122.1	470.0	467.6	420.0	418.0	1042.5	1037.3	693.9	691.9	١٩٩٣
43.5	43.3	126.5	125.8	513.4	510.8	432.4	430.3	1072.3	1067.0	699.8	697.8	١٩٩٤
43.2	43.0	140.9	140.2	595.5	592.2	490.8	488.4	1108.6	1103.1	701.8	699.8	١٩٩٥
١٩٩٥												
44.3	44.1	142.0	141.3	601.7	598.8	489.5	487.1	1114.7	1109.1	714.6	712.6	ايلول
44.4	44.2	144.5	143.8	622.4	619.3	504.2	501.7	1125.6	1120.0	712.4	710.4	تشرين أول
44.6	44.4	145.6	144.9	622.6	619.5	502.1	499.6	1111.4	1105.9	710.0	708.0	تشرين ثاني
44.6	44.4	143.4	142.7	610.7	607.7	493.5	491.1	1094.5	1089.0	710.0	708.0	كانون اول
١٩٩٦												
44.9	44.7	142.1	141.4	602.8	599.8	486.5	484.1	1087.8	1082.4	710.0	708.0	كانون ثاني
45.3	45.1	141.0	140.3	593.7	590.8	484.5	482.1	1091.4	1086.0	710.0	708.0	شباط
45.5	45.3	140.6	139.9	594.6	591.6	481.1	478.7	1085.9	1080.5	710.0	708.0	آذار
45.4	45.2	139.5	138.8	584.8	581.9	473.9	471.5	1079.0	1073.7	710.0	708.0	نيسان
45.6	45.4	137.1	136.4	566.8	564.0	463.7	461.4	1075.6	1070.3	710.0	708.0	ايار
46.1	45.9	137.3	136.6	565.2	562.4	465.2	462.9	1096.4	1091.0	710.0	708.0	حزيران
46.6	46.4	139.4	138.7	575.2	572.3	472.0	469.6	1103.7	1098.2	710.0	708.0	تموز
46.9	46.7	140.5	139.8	591.6	588.7	479.7	477.3	1101.9	1096.4	710.0	708.0	أب
46.7	46.5	138.7	138.0	577.2	574.3	472.1	469.8	1108.4	1102.9	710.0	708.0	ايلول
نهاية الفترة												
58.9	58.6	130.5	129.9	500.0	497.5	445.9	443.7	1266.1	1259.8	676.0	674.0	١٩٩١
47.0	46.8	125.6	125.0	473.9	471.5	428.4	426.3	1048.8	1043.6	692.0	690.0	١٩٩٢
41.5	41.3	120.5	119.9	481.9	479.5	409.1	407.1	1046.7	1041.5	705.0	703.0	١٩٩٣
43.4	43.2	131.7	131.0	536.9	534.2	453.6	451.3	1100.9	1095.4	702.0	700.0	١٩٩٤
44.8	44.6	144.9	144.2	615.7	612.6	495.9	493.4	1102.6	1097.1	710.0	708.0	١٩٩٥
١٩٩٥												
44.1	43.9	144.9	144.2	617.5	614.4	499.8	497.3	1128.5	1122.9	712.0	710.0	ايلول
44.5	44.3	145.3	144.6	622.6	619.5	503.1	500.6	1119.3	1113.7	710.0	708.0	تشرين أول
44.6	44.4	144.0	143.3	611.1	608.1	495.6	493.1	1092.4	1087.0	710.0	708.0	تشرين ثاني
44.8	44.6	144.9	144.2	615.7	612.6	495.9	493.4	1102.6	1097.1	710.0	708.0	كانون اول
١٩٩٦												
44.6	44.4	139.0	138.3	584.8	581.9	477.5	475.1	1070.8	1065.5	710.0	708.0	كانون ثاني
45.8	45.6	141.3	140.6	593.7	590.7	484.0	481.6	1089.3	1083.9	710.0	708.0	شباط
45.4	45.2	141.2	140.5	597.1	594.1	481.5	479.1	1083.9	1078.5	710.0	708.0	آذار
45.7	45.5	138.2	137.5	576.4	573.5	466.7	464.4	1076.5	1071.1	710.0	708.0	نيسان
45.8	45.6	136.8	136.1	563.5	560.7	463.2	460.9	1088.3	1082.9	710.0	708.0	ايار
46.3	46.1	137.9	137.2	567.1	564.3	466.2	463.9	1103.5	1098.0	710.0	708.0	حزيران
46.7	46.5	142.2	141.5	594.5	591.5	482.7	480.3	1108.1	1102.6	710.0	708.0	تموز
47.0	46.8	140.2	139.5	591.5	588.6	479.9	477.5	1111.8	1106.3	710.0	708.0	أب
46.7	46.5	137.8	137.1	566.6	563.8	466.2	463.9	1110.8	1105.3	710.0	708.0	ايلول

(١) : السعر الرسمي .

(٦٠) معدل اسعار صرف اهم العملات الاجنبية (لكل وحدة) (تابع)

(60) AVERAGE EXCHANGE RATES OF MAJOR FOREIGN CURRENCIES (PER UNIT)(CON.)

In Fils

	ليرة سورية (١)		دينار عراقي (١)		دينار كويتي		ريال سعودي		ليرة لبنانية (لكل مائة)		ين ياباني (لكل مائة)	
	Syrian Lira (1)		Iraqi Dinar (1)		Kuwaiti Dinar		Saudi Riyal		Lebanese Lire (Per 100)		Japanese Yen (Per 100)	
	بيع Selling	شراء Buying	بيع Selling	شراء Buying	بيع Selling	شراء Buying	بيع Selling	شراء Buying	بيع Selling	شراء Buying	بيع Selling	شراء Buying
	Period Average											
1991	60.8	60.5	2196.2	2184.5	2390.5	2378.5	182.0	181.1	73.9	73.5	507.7	505.1
1992	60.7	60.4	2192.6	2181.6	2323.9	2312.3	181.8	180.8	44.8	44.6	538.7	536.0
1993	61.9	61.6	2235.4	2224.1	2304.1	2292.7	185.2	184.3	39.9	39.7	626.5	623.4
1994	62.4	62.1	2248.8	2237.8	2348.7	2336.7	186.8	185.9	41.7	41.5	686.2	682.7
1995	62.6	62.3	2260.1	2249.1	2353.7	2341.7	187.3	186.4	43.3	43.1	750.9	747.2
1995												
Sep.	63.7	63.4	2301.6	2290.4	2379.7	2367.7	190.8	189.8	44.4	44.2	711.7	708.2
Oct.	63.5	63.2	2294.0	2283.0	2379.1	2367.1	190.1	189.2	44.4	44.2	708.3	704.8
Nov.	63.3	63.0	2286.0	2275.0	2369.8	2357.8	189.5	188.6	44.4	44.2	696.9	693.5
Dec.	63.3	63.0	2286.0	2275.0	2372.6	2360.6	189.5	188.6	44.5	44.3	697.6	694.1
1996												
Jan.	64.0	63.7	2286.0	2275.0	2372.2	2360.2	189.5	188.6	44.6	44.4	673.1	669.8
Feb.	63.3	63.0	2286.0	2275.0	2377.3	2365.3	189.5	188.6	44.7	44.5	671.9	668.6
Mar.	63.3	63.0	2286.0	2275.0	2377.5	2365.5	189.5	188.6	44.8	44.6	670.7	667.4
Apr.	63.3	63.0	2286.0	2275.0	2371.5	2359.5	189.5	188.6	44.9	44.7	660.0	656.7
May	63.3	63.0	2286.0	2275.0	2369.4	2357.4	189.5	188.6	45.0	44.8	668.6	665.2
June	63.3	63.0	2286.0	2275.0	2371.3	2359.3	189.5	188.6	45.2	45.0	652.6	649.4
July	63.3	63.0	2286.0	2275.0	2372.8	2360.8	189.5	188.6	45.3	45.1	649.9	646.6
Aug.	63.3	63.0	2286.0	2275.0	2375.5	2363.5	189.5	188.6	45.4	45.2	659.3	656.0
Sep.	63.3	63.0	2286.0	2275.0	2370.8	2358.8	189.5	188.6	45.5	45.3	647.0	643.8
	End of Period											
1991	60.3	60.0	2177.0	2166.0	2379.0	2367.0	180.5	179.6	77.0	76.6	540.2	537.5
1992	61.7	61.4	2228.0	2217.0	2288.0	2277.0	184.7	183.8	37.7	37.5	555.4	552.6
1993	62.9	62.6	2270.0	2259.0	2357.0	2345.0	188.2	187.3	41.3	41.1	631.0	627.9
1994	62.6	62.3	2261.0	2250.0	2342.0	2330.0	187.4	186.5	42.7	42.5	704.5	701.0
1995	63.3	63.0	2286.0	2275.0	2378.0	2366.0	189.5	188.6	44.5	44.3	687.4	684.0
1995												
Sep.	63.5	63.2	2293.0	2282.0	2380.0	2368.0	190.0	189.1	44.3	44.1	713.7	710.1
Oct.	63.3	63.0	2286.0	2275.0	2370.0	2358.0	189.5	188.6	44.3	44.1	697.2	693.7
Nov.	63.3	63.0	2286.0	2275.0	2368.0	2356.0	189.5	188.6	44.4	44.2	700.1	696.6
Dec.	63.3	63.0	2286.0	2275.0	2378.0	2366.0	189.5	188.6	44.5	44.3	687.4	684.0
1996												
Jan.	63.3	63.0	2286.0	2275.0	2370.0	2358.0	189.5	188.6	44.7	44.5	664.9	661.6
Feb.	63.3	63.0	2286.0	2275.0	2381.0	2369.0	189.5	188.6	44.8	44.6	679.5	676.1
Mar.	63.3	63.0	2286.0	2275.0	2376.0	2364.0	189.5	188.6	44.9	44.7	662.4	659.1
Apr.	63.3	63.0	2286.0	2275.0	2370.0	2358.0	189.5	188.6	45.0	44.8	666.7	663.4
May	63.3	63.0	2286.0	2275.0	2371.0	2359.0	189.5	188.6	45.1	44.9	657.5	654.2
June	63.3	63.0	2286.0	2275.0	2373.0	2361.0	189.5	188.6	45.2	45.0	647.6	644.4
July	63.3	63.0	2286.0	2275.0	2378.0	2366.0	189.5	188.6	45.4	45.2	660.3	657.0
Aug.	63.3	63.0	2286.0	2275.0	2376.0	2364.0	189.5	188.6	45.5	45.3	652.4	649.2
Sep.	63.3	63.0	2286.0	2275.0	2369.0	2357.0	189.5	188.6	45.6	45.4	639.5	636.3

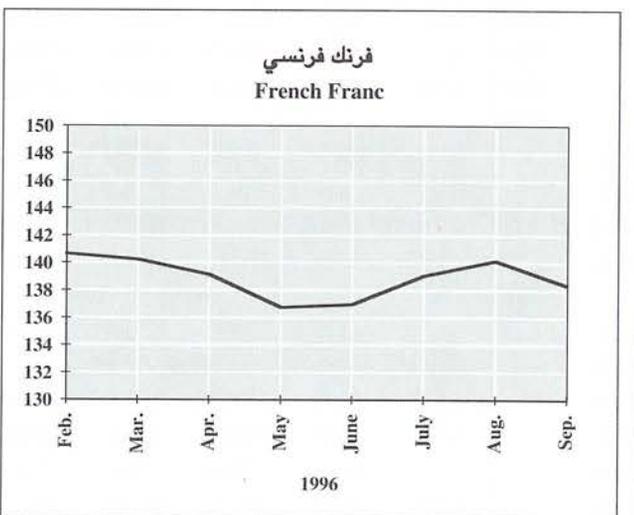
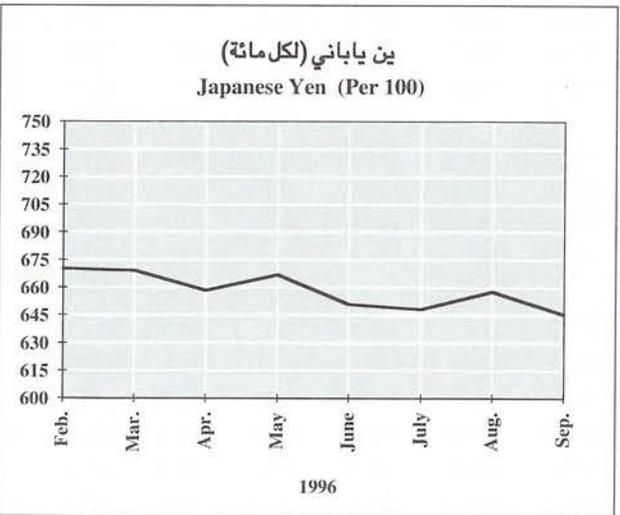
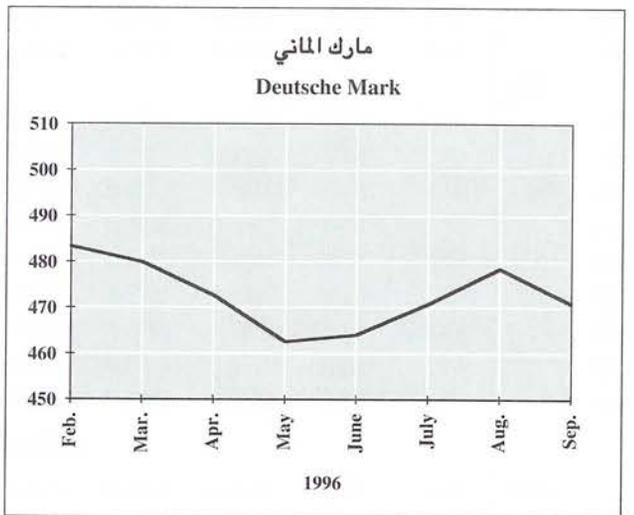
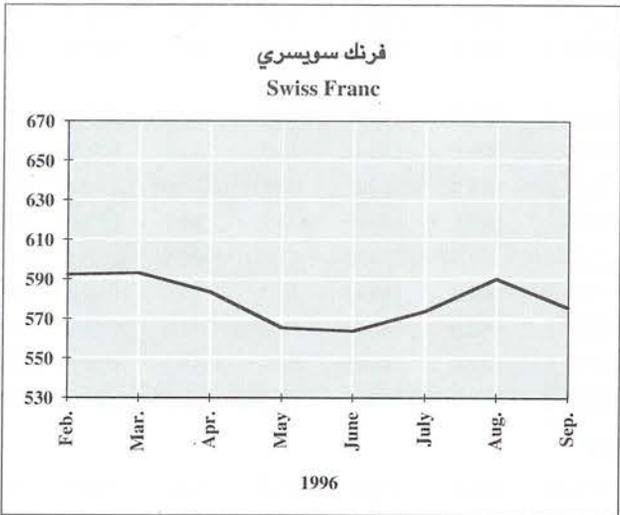
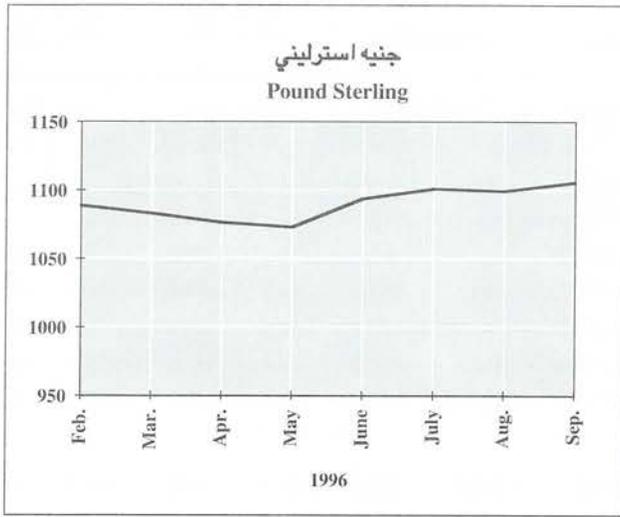
(1) : Official Rate.

اسعار صرف اهم العملات الاجنبية

EXCHANGE RATES OF MAJOR FOREIGN CURRENCIES

In Fils

بالفلس



(٦١) الشركات المسجلة حسب النشاط الاقتصادي

(61) REGISTERED COMPANIES ACCORDING TO ECONOMIC ACTIVITY

(Capital in Thousands of JD)

(رأس المال بالآلاف دينار)

خدمات أخرى Other Services		تجارة Trade		مقاولات Construction		صناعة Industry		زراعة Agriculture		المجموع Total		الفترة Period
رأس المال Capital	العدد Number	رأس المال Capital	العدد Number	رأس المال Capital	العدد Number	رأس المال Capital	العدد Number	رأس المال Capital	العدد Number	رأس المال Capital	العدد Number	
16,297.4	963	26,018.0	2329	4,810.5	126	46,530.1	710	388.0	17	94,044.0	4145	1991
24,810.0	1100	27,045.6	2447	8,235.0	177	100,952.4	813	1,581.5	19	162,624.5	4556	1992
51,985.3	1337	33,114.3	2243	8,064.7	140	146,801.1	668	2,534.5	21	242,499.9	4409	1993
141,458.7	1357	72,965.5	2302	11,108.3	145	182,313.0	648	531.0	10	408,376.5	4462	1994
94,896.4	809	144,852.9	2883	10,785.0	143	157,366.8	545	4,102.0	3	412,003.1	4383	1995
												1995
265.0	18	7,833.6	256	202.0	6	31,507.5	43	4,000.0	1	43,808.1	324	Sep. أيلول
1,307.2	14	15,996.8	269	162.0	7	2,342.5	43	30.0	1	19,838.5	334	Oct. تشرين اول
9,610.7	102	12,991.5	132	1,390.0	9	2,963.0	23	0.0	0	26,955.2	266	Nov. تشرين ثاني
3,262.8	48	5,532.8	101	111.0	5	684.0	19	0.0	0	9,590.6	173	Dec. كانون اول
												1996
28,290.6	141	10,366.4	331	1,301.0	20	14,558.0	31	0.0	0	54,516.0	523	Jan. كانون ثاني
20,748.1	65	13,680.7	198	335.0	6	1,402.5	24	0.0	0	36,166.3	293	Feb. شباط
2,963.0	130	9,325.2	383	435.0	9	1,132.0	34	0.0	0	13,855.2	556	Mar. اذار
9,450.5	81	23,604.1	236	1,444.0	7	1,302.0	33	0.0	0	35,800.6	357	Apr. نيسان
5,828.3	57	4,315.9	221	150.0	1	903.0	19	0.0	0	11,197.2	298	May ايار
6,061.3	102	10,155.2	255	52.0	2	1,403.0	18	0.0	0	17,671.5	377	June حزيران
1,432.2	92	15,277.8	239	710.0	6	1,348.5	34	0.0	0	18,768.5	371	July تموز
235,199.1	110	4,668.9	232	80.0	3	981.7	29	0.0	0	240,929.7	374	Aug. آب
721.2	95	9,912.6	224	140.0	3	1,109.7	29	4,000.0	1	15,883.5	352	Sep. أيلول

Source : Ministry of Industry and Trade\ Companies Department.

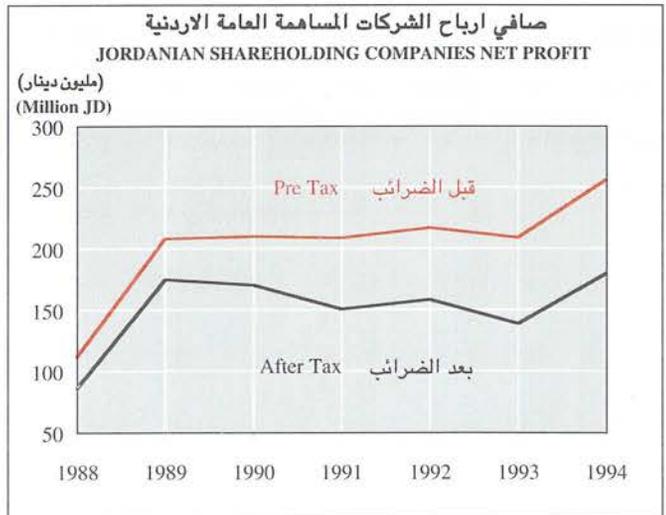
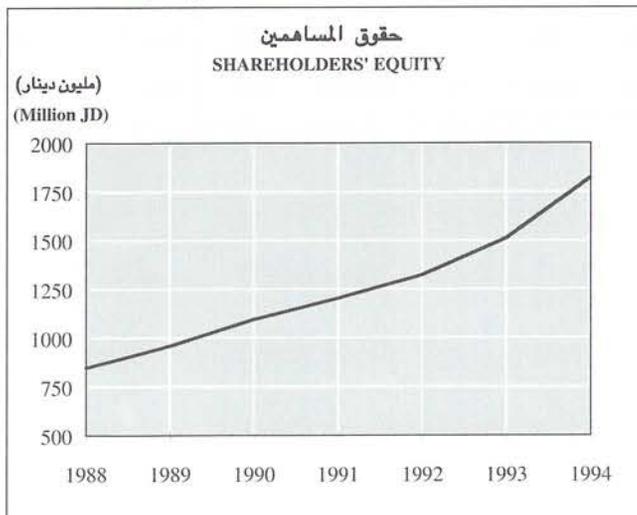
المصدر : وزارة الصناعة و التجارة / مديرية مراقبة الشركات.

(٦٢) ارباحية الشركات المساهمة العامة الاردنية
(62) PROFITABILITY OF JORDANIAN SHAREHOLDING COMPANIES

Sector	1994	1993	1992	1991	1990	1989	1988	القطاع
All Sectors								جميع القطاعات
Net Profit (Million JD)								صافي الارباح (مليون دينار)
- Pre Tax	256.3	209.0	217.1	208.7	209.9	208.0	111.6	- قبل الضرائب
- After Tax	179.7	138.9	158.3	150.6	170.2	174.7	86.5	- بعد الضرائب
Net Profit / Shareholders' Equity (%)								صافي الارباح / حقوق المساهمين (%)
- Pre Tax	14.1	13.8	16.4	17.4	19.2	21.7	13.2	- قبل الضرائب
- After Tax	9.9	9.2	12.0	12.5	15.5	18.2	10.2	- بعد الضرائب
Banks and Financial Institutions Sector								قطاع البنوك والشركات المالية
Net Profit (Million JD)								صافي الارباح (مليون دينار)
- Pre Tax	141.3	119.6	105.7	88.1	93.2	79.4	59.8	- قبل الضرائب
- After Tax	101.1	87.5	79.7	67.4	72.8	56.9	50.5	- بعد الضرائب
Net Profit / Shareholders' Equity (%)								صافي الارباح / حقوق المساهمين (%)
- Pre Tax	19.0	18.1	18.7	17.5	20.0	19.9	16.0	- قبل الضرائب
- After Tax	13.6	13.2	14.1	13.4	15.6	14.3	13.5	- بعد الضرائب
Insurance Sector								قطاع التأمين
Net Profit (Million JD)								صافي الارباح (مليون دينار)
- Pre Tax	7.8	8.0	8.5	7.0	5.3	4.5	3.7	- قبل الضرائب
- After Tax	5.4	5.2	5.8	4.5	3.6	3.4	2.6	- بعد الضرائب
Net Profit / Shareholders' Equity (%)								صافي الارباح / حقوق المساهمين (%)
- Pre Tax	19.8	22.2	24.6	21.4	16.8	15.5	14.0	- قبل الضرائب
- After Tax	13.7	14.4	16.8	13.8	11.4	11.7	9.8	- بعد الضرائب
Services Sector								قطاع الخدمات
Net Profit (Million JD)								صافي الارباح (مليون دينار)
- Pre Tax	20.5	14.5	11.2	3.9	1.8	2.1	-0.8	- قبل الضرائب
- After Tax	13.0	9.3	7.4	1.3	0.2	1.5	-1.4	- بعد الضرائب
Net Profit / Shareholders' Equity (%)								صافي الارباح / حقوق المساهمين (%)
- Pre Tax	13.1	14.3	14.5	5.7	2.6	3.3	-1.1	- قبل الضرائب
- After Tax	8.3	9.2	9.6	1.9	0.3	2.3	-1.9	- بعد الضرائب
Manufacturing Sector								قطاع الصناعة
Net Profit (Million JD)								صافي الارباح (مليون دينار)
- Pre Tax	86.7	66.9	91.7	109.7	109.6	122.0	48.9	- قبل الضرائب
- After Tax	60.2	36.9	65.4	77.4	93.6	112.9	34.8	- بعد الضرائب
Net Profit / Shareholders' Equity (%)								صافي الارباح / حقوق المساهمين (%)
- Pre Tax	9.8	9.4	14.2	18.4	20.8	26.2	13.2	- قبل الضرائب
- After Tax	6.8	5.2	10.2	13.0	17.8	24.2	9.4	- بعد الضرائب

Source : A.F.M., Jordanian Shareholding Companies Guide.

المصدر : سوق عمان المالي ، دليل الشركات المساهمة العامة الاردنية.



(١)
 (٦٣) الرقم القياسي لاسعار الاسهم مرجحا بالقيمة السوقية

(1)

(63) SHARE PRICE INDEX WEIGHTED BY MARKET CAPITALIZATION

(December 1991 = 100)

(اغلاق كانون أول ١٩٩١ = ١٠٠)

نسبة التغير %	الرقم القياسي العام General Index	شركات الصناعة والتعدين Manufacturing and Mining Companies	شركات الخدمات Services Companies	شركات التامين Insurance Companies	البنوك والشركات المالية Banks and Financial Institutions	الفترة Period
24.4	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	1991
29.9	129.9	145.2	161.3	144.0	115.6	1992
22.0	158.5	154.2	143.7	159.8	164.2	1993
-9.4	143.6	128.1	131.4	138.2	157.8	1994
10.9	159.2	130.0	129.9	130.8	188.3	1995
3.1	159.8	124.7	128.3	132.5	193.9	Sep. ايلول
-0.6	158.9	124.8	128.0	129.9	192.2	Oct. تشرين اول
-6.4	148.7	117.6	123.2	128.2	178.3	Nov. تشرين ثاني
7.1	159.2	130.0	129.9	130.8	188.3	Dec. كانون اول
						1996
-3.0	154.5	122.7	126.0	129.9	186.2	Jan. كانون ثاني
-0.4	153.9	121.8	126.0	127.3	186.2	Feb. شباط
-5.6	145.3	114.1	118.4	126.7	176.6	Mar. آذار
3.5	150.4	119.9	122.5	104.8	181.8	Apr. نيسان
-2.3	147.0	115.9	117.3	124.0	178.6	May ايار
-3.8	141.4	110.8	113.0	125.6	172.5	June حزيران
-3.3	136.8	103.9	111.1	123.0	170.6	July تموز
5.5	144.3	111.3	111.5	121.5	179.3	Aug. آب
2.6	148.0	111.7	112.9	121.5	187.1	Sep. ايلول

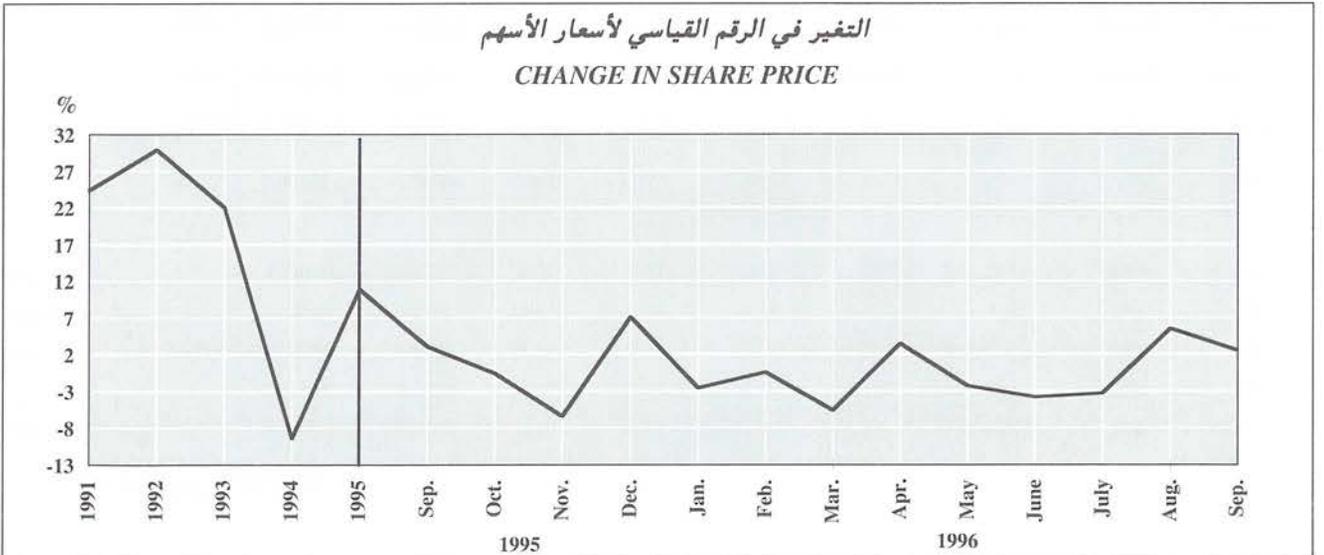
Source : Amman Financial Market , Monthly Statistical Bulletin.

المصدر : سوق عمان المالي ، النشرة الاحصائية الشهرية .

(1) : Market Capitalization Represents the Number of Subscribed
 Shares Times Closing Price of the Last Day Traded.

(١) : القيمة السوقية تمثل عدد الاسهم المكتتب بها
 مضروبا في سعر اغلاق آخر يوم تداول.

التغير في الرقم القياسي لاسعار الاسهم
 CHANGE IN SHARE PRICE



(٦٤) الاسهم المتداولة في سوق عمان المالي
(64) SHARES TRADED IN AMMAN FINANCIAL MARKET

Insurance Companies	شركات التامين	Banks and Financial Institutions						المجموع العام	الفترة
		البنك العربي المحدود	البنك الاهلي الاردني	بنك الاسكان	البنك الاردني الكويتي	البنك الاسلامي الاردني	مجموع القطاع		
Jordan French Insurance	Sector Total	Arab Bank P.L.C.	Jordan National Bank	Housing Bank	Jordan Kuwait Bank	Jordan Islamic Bank	Sector Total	Grand Total	
2.2	25.4	44.0	16.0	25.0	10.0	14.6	243.0	723.4	(١) راس المال المكتتب به مليون دينار
حجم التداول بالالف دينار									
1226.3	4794.6	23081.6	1887.0	955.1	4743.4	489.7	75523.3	292419.5	١٩٩١
14651.3	25309.3	19690.2	14487.8	7618.7	12394.9	1893.0	202807.7	878758.3	١٩٩٢
19648.8	32946.2	51553.6	35183.1	16167.8	30234.9	7940.6	282551.9	933365.3	١٩٩٣
3618.5	7845.0	22183.8	19758.4	9640.8	14530.5	26900.4	186791.4	430329.8	١٩٩٤
2590.7	7364.1	40794.0	18468.3	11643.9	2783.5	13945.6	149619.6	362125.9	١٩٩٥
									١٩٩٦
14.1	199.6	1255.6	405.0	111.5	86.2	412.1	4746.1	15419.5	ايار
34.6	192.2	916.5	655.9	139.8	93.4	229.8	3790.6	11422.1	حزيران
46.7	192.1	1309.2	0.0	1384.1	97.9	313.9	4571.4	13650.6	تموز
49.9	99.1	2464.2	0.0	146.5	319.8	344.0	4540.7	12175.6	آب
50.8	104.7	6182.7	0.0	952.3	95.5	369.6	10294.1	25338.7	ايلول
عدد الاسهم المتداولة بالالف سهم									
682.7	2571.2	151.0	756.8	429.0	3487.7	170.1	35905.4	156821.4	١٩٩١
5249.2	9360.0	160.7	3733.9	2439.5	5927.2	541.9	80671.4	344759.5	١٩٩٢
5015.0	8894.3	310.1	5840.8	3239.0	9408.6	1601.2	69893.9	244314.9	١٩٩٣
1077.1	2314.3	117.3	3259.4	1613.8	4622.8	6542.6	56752.1	133817.9	١٩٩٤
974.7	2492.2	186.8	3779.2	1769.9	952.8	3565.0	44797.0	125070.5	١٩٩٥
									١٩٩٦
5.9	79.5	5.6	90.2	25.0	30.3	102.8	2872.0	10464.4	ايار
15.4	60.4	4.1	150.0	31.9	33.7	59.6	2089.6	6648.5	حزيران
21.1	75.9	6.0	0.0	319.7	36.1	86.8	2320.1	7900.1	تموز
22.4	38.6	11.1	0.0	32.2	116.6	96.6	1506.7	6654.5	آب
23.2	44.7	25.4	0.0	191.3	35.6	98.6	2875.0	14019.9	ايلول

(١) : كما هو في ١٩٩٦/٨/٣١.

(٦٤) الاسهم المتداولة في سوق عمان المالي (تابع)
(64) SHARES TRADED IN AMMAN FINANCIAL MARKET (CON.)

Period	Services Companies			Manufacturing and Mining Companies							شركات الصناعة والتعدين
	الخطوط البحرية الوطنية Jordan National Shipping Lines	شركة الكهرباء الاردنية Jordan Electricity Company	مجموع القطاع Sector Total	مصفاة البترول الاردنية Jordan Petroleum Refinery	مصانع الاسمنت الاردنية The Jordan Cement Factories	العربية لصناعة الادوية The Arab Pharm. Manufac.	الوطنية لصناعة الصلب National Steel Industry	الصناعية التجارية الزراعية (الانتاج) Industrial Commercial Agricultural (Production)	العربية لصناعة الالمنيوم Arab Aluminum Industry	مجموع القطاع Sector Total	
(1) Subs. Capital Million JD	6.9	15.0	91.1	32.0	60.4	9.0	4.0	5.0	6.0	363.9	
Value of Shares Traded in Thousand of JD											
1991	751.0	1055.6	34344.0	2366.4	6180.0	7771.8	4912.9	7864.3	14168.8	177757.6	
1992	2313.7	1859.9	123799.4	4395.1	21628.2	32556.9	30954.3	13557.2	32729.9	526841.9	
1993	702.2	36143.6	107787.9	12750.7	66607.8	61726.6	7087.1	17396.3	40564.7	510079.3	
1994	6013.0	11109.7	70034.3	3437.5	21801.0	15527.7	2740.5	5178.1	5795.0	165659.1	
1995	3006.2	19618.7	82023.9	6509.4	26657.8	14199.2	611.5	709.1	4413.4	123118.3	
1996											
May	19.8	488.6	3331.1	448.1	649.0	394.1	5.0	1.0	192.5	7142.7	
June	12.3	729.5	1612.9	483.6	878.8	552.5	38.7	39.6	249.9	5826.4	
July	19.5	361.2	1350.9	427.0	808.5	405.4	15.6	5.8	135.4	7536.2	
Aug.	5.1	740.4	1560.3	310.4	729.0	431.7	19.6	15.2	92.3	5975.5	
Sep.	44.7	1033.8	3603.5	394.6	506.7	364.1	64.2	65.8	83.5	11336.4	
Number of Shares Traded in Thousand Shares											
1991	290.3	975.8	37508.0	287.4	5576.0	1576.3	1675.4	1983.1	3545.5	80836.8	
1992	920.4	1316.9	87569.1	507.3	15362.4	4138.0	6355.2	2118.1	4226.2	167159.0	
1993	287.5	15858.6	49228.1	1197.1	25366.7	7069.6	1211.0	2348.6	3563.8	116298.6	
1994	1885.0	5445.2	26974.1	340.3	7338.0	2120.9	591.2	804.0	651.8	47777.4	
1995	940.5	11548.7	27176.7	650.3	7403.4	2958.3	238.4	198.2	728.9	50604.6	
1996											
May	7.8	302.0	2384.5	44.4	183.8	100.7	3.8	0.3	38.4	5128.4	
June	5.2	474.5	883.4	49.0	262.5	157.5	28.8	13.9	69.3	3615.1	
July	8.9	239.8	738.2	47.3	260.0	120.3	11.4	2.7	40.5	4765.9	
Aug.	2.4	476.9	990.6	33.6	221.4	119.2	14.6	8.0	26.9	4118.6	
Sep.	18.2	641.0	1770.1	42.5	151.2	98.0	43.8	31.6	23.7	9330.1	

(1) : As of August 31,1996.

EXTERNAL TRADE AND BALANCE OF PAYMENTS

33 - Balance of Payments According to Accrual Basis.	54 - 55
34 - Balance of Payments According to Cash Basis.	56 - 57
35 - Services Balance According to Accrual Basis.	58
External Trade and Balance of Payments (Graphic).	59
36 - External Trade by Economic Functions.	60 - 61
37 - Domestic Exports by Commodity According to S.I.T.C.	62 - 63
38 - Imports by Commodity According to S.I.T.C.	64 - 65
39 - Geographic Distribution of External Trade.	66 - 67
40 - Domestic Exports to Arab Countries According to S.I.T.C.	68 - 69
41 - Imports From Arab Countries According to S.I.T.C.	70 - 71
42 - Indices of Unit Price and Unit Volume of Domestic Exports and Imports.	72 - 73
43 - Arrivals and Departures by Nationality.	74 - 75
44 - Aqaba Port Activity.	76
45 - Foreign Exchange Permits Distributed by Area.	77
PRODUCTION	
46 - Gross National Product at Current Prices.	78
47 - Gross Domestic Product at Constant Prices.	79
48 - Gross Domestic Product Deflator.	80
49 - Sources and Uses of Gross Domestic Product at Current Prices.	81
50 - National Disposable Income and Its Appropriation at Current Prices.	82
51 - Gross Domestic Fixed Capital Formation at Current Prices.	83
52 - Industrial Production of Principal Industries.	84 - 85
53 - Industrial Production Index.	86 - 87
54 - Construction Activity.	88 - 89
55 - Agricultural Production.	90
56 - Sectorial Distribution of Labour Force.	91
PRICES AND COMPANIES	
57 - Cost of Living Index.	92 - 93
58 - Wholesale Prices of Principal Commodities in Amman.	94 - 95
59 - Amman wholesale Price Index.	96 - 97
60 - Average Exchange Rates of Major Foreign Currencies (Per Unit).	98 - 99
Exchange Rates of Major Foreign Currencies (Graphic).	100
61 - Registered Companies According to Economic Activity.	101
62 - Profitability of Jordanian Shareholding Companies.	102
63 - Share Price Index Weighted By Market Capitalization.	103
64 - Shares Traded in Amman Financial Market.	104 - 105

INDEX

	page number
1- Major Economic Indicators.	4 - 7
MONEY AND BANKING	
2 - Monetary Survey of the Banking System.	8
Monetary Survey of the Banking System (Graphic).	9
3 - Money Supply.	10
Money Supply (Graphic).	11
4 - Currency Issued by Denomination.	12
5 - Factors Affecting Money Supply.	13
6 - Assets and Liabilities of the Central Bank of Jordan.	14 - 17
7 - Consolidated Balance Sheet of the Licenced Banks.	18 - 21
8 - Net Foreign Assets of the Banking System.	22 - 23
9 - Reserve Money.	24
10 - Licenced Banks Deposits with Central Bank of Jordan.	25
11 - Total Deposits with Licenced Banks.	26 - 27
12 - Private Sector Deposits with Licenced Banks in Foreign Currencies.	28
13 - Sectorial Distribution of Outstanding Licenced Banks' Credit.	29
14 - Licenced Banks Credit According to Type and Maturity.	30 - 31
15 - Licenced Banks Credit According to Type and Borrower.	32 - 33
16 - Major Legal Ratios Imposed on Licenced Banks.	34
17 - Consolidated Balance Sheet of the Specialized Credit Institutions.	35
18 - Movement of Specialized Credit Institutions Loans.	36
19 - Consolidated Balance Sheet of the Financial System.	37
20 - Total Credit by Lending Institutions.	38
21 - Deposit Rates Announced by Licenced Banks and Financial Institutions.	39
22 - Lending Rates Announced by Licenced Banks and Financial Institutions.	40
23 - Central Bank Lending and Certificates of Deposit Rates.	41
24 - Syndicated Loans and Corporate Bonds.	42
25 - Banks' Clearing.	43
PUBLIC FINANCE	
26 - Summary of Central Government Budget.	44 - 45
27 - Central Government Domestic Revenues.	46
28 - Central Government Expenditures.	47
29 - Economic Classification of Central Government Expenditures.	48
30 - External Public Debt.	49
31 - Internal Public Debt Flow.	50 - 51
32 - Internal Public Debt Outstanding Balance.	52 - 53

Tables or parts of the tables may be reproduced or referred to provided that the Central bank of Jordan Monthly Statistical Bulletin with its date and number is especially quoted as the source.



Central Bank of Jordan

Monthly Statistical Bulletin

Vol. 32 No. 9

September 1996

Department of Research and Studies